A XII. Kerületi Polgárok Lapja

HEGYVIDÉK

XLV./15.

WWW.HEGYVIDEKUJSAG.EU • MEGJELENIK KÉTHETENTE • 2015. JÚLIUS 14.

BUDAKESZIERDŐ • CSILLEBÉRC • FARKASRÉT • FARKASVÖLGY • ISTENHEGY • JÁNOSHEGY • KISSVÁBHEGY • KRISZTINAVÁROS • KÚTVÖLGY
MAGASÚT • MÁRTONHEGY • NÉMETVÖLGY • ORBÁNHEGY • SASHEGY • SVÁBHEGY • SZÉCHENYIHEGY • VIRÁNYOS • ZUGLIGET

Hetvenöt éves a Mátyás király város, azaz a Hegyvidék

Budapest létrejöttekor, 1873-ban a hivatali feladatok könnyebb megosztása miatt tíz kerület létrehozásáról döntöttek. Ebből nyolc Pesten, kettő Budán működött. Mind közül a legnagyobb kiterjedésű az I. kerület volt, hozzávetőlegesen megegyezett a mai I., XI. és XII. kerületek területeivel. A számozásos beosztást azért választották, hogy tovább erősítsék a főváros egységét.

A legnagyobb problémát annak a rendszernek a kialakítása jelentette, ami a kétszintű közigazgatási rendszert, vagyis a főváros és a kerületek viszonyát szabályozza. A 19. században a kerületi elöljáróságok nem rendelkeztek jelentős hatáskörrel, szinte a fővárosi közgyűlés döntéseinek végrehajtóiként működtek. Egy-egy kerület élén az elöljáró állt, akinek a munkáját a polgárok által választott esküdtek (ma: képviselők) segítették.

A következő fél évszázadban a főváros népessége annyira megnövekedett (300 ezerről elérte az 1 milliót), hogy az 1920-as évek végére mindenképpen szükségessé vált a közigazgatás reformja. Ez különösen igaz volt az I. kerületre, hiszen a hatalmas kiterjedésű vidék számos új lakót vonzott, és a főváros legdinamikusabban fejlődő területe lett.

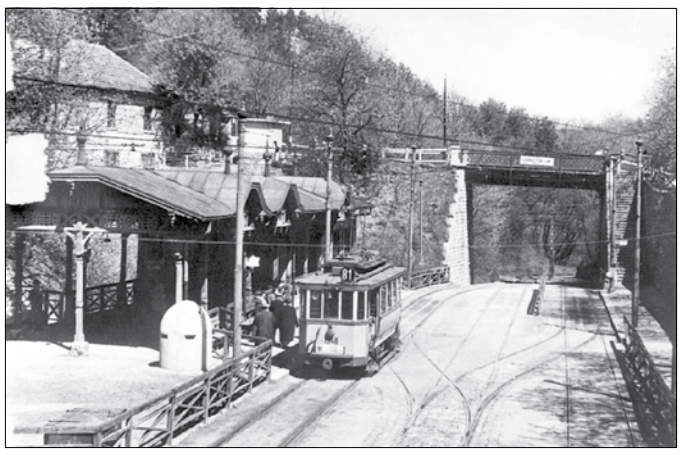
Az 1930-ban megalkotott XVIII. törvénycikk újabb kerületek felállításáról szólt. Ezek közül kettőt, a XI.-et és a XII.-et a fennálló I. kerületből emelték volna ki, továbbá a pesti oldalon létrehozták a XIII. és a XIV. kerületet. A törvényi rendelkezést meglehetősen hosszú időbe telt átültetni a valóságba; 1934-ben jött létre a XI. kerület, 1935-ben a XIV., majd a XIII. következett 1938-ban, és csak ezután láttak neki a XII. kerület tényleges kialakításához.

Az előkészítő munka azonban már korábban elkezdődött, 1937-ben nyújtották be az ezzel kapcsolatos előterjesztést a fővárosi közgyűlés elé. Ebben főleg statisztikai adatokat szolgáltattak az új kerületről (a többi közt kiderült, hogy a Hegyvidék lakossága 1935-ben 48 055 fő volt, 26 912 nő és 21 143 férfi), emellett rögzítették a kerülethatárokat: a Jagelló út, Németvölgyi út, Érdi út, Törökbálinti út, Nagyszeben út, Háromszék utca, Töhötöm utca, Bod Péter utca, Zólyomi út, Breznó út és Wolff Károly (ma: Hegyalja) út által határolt területet. Az utcanevek nagy része ma már nem cseng ismerősen, azóta módosultak, ahogyan a kerülethatárok is.

A rendeletben leszögezték, hogy az új kerület csak akkor állhat fel ténylegesen, ha elkészül az elöljáróság. Még ebben az évben döntöttek a leendő székház helyéről: a Böszörményi út és a Fery Oszkár (ma: Kiss János altábornagy) utca sarkát jelölték ki, mivel ez viszonylag könnyen megközelíthető a kerület minden pontjáról.

Az épületet egy üres telekre szánták, és nem hirdettek tervpályázatot, Henny Ferenc építészt bízták meg, hogy tervezze meg az új székházat. A szakember kalandos módon kapta meg a feladatot.

(Folytatás a 8. oldalon)



Három hegyvidéki nevezetesség: zugligeti villamos-végállomás

Normafa

Széchenyi-kilátó

FOTÓK: HEGYVIDÉKI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

Megépült a hegyvidéki szennyvízcsatorna

Tavaly kezdődött, és alig több mint egy év alatt befejeződött a hegyvidéki csatornafejlesztés. A Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése program keretében, uniós forrásból, az eddig csatornázatlan utcákban mintegy hat kilométer új vezetéket fektetett le a kivitelezést végző Pulzus Plusz Kft. A beruházásnak köszönhetően közel ötszáz család csatlakozhat a modern, minden igényt kielégítő hálózathoz – hogy miképpen, arról cikkünkben olvashatók hasznos tudnivalók.

Tizenhat fővárosi kerületben (II., III., IV, X., XI., XII., XIII., XIV., XV., XVI., XVII., XVIII., XIX., XX., XXII. és XXIII.) összesen 240 kilométer új csatornát épít a Budapest-Budaörs Szennyvízelvezetési Beruházó Önkormányzati Társulás. Az európai uniós támogatásból megvalósuló fejlesztés eredményeképpen Budapesten a lakosságszámra vetített csatornázottság eléri a 98, majd később a 99,1 százalékot.

A múlt év elején megkezdett Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése program a Hegyvidéken harminc utcát érintett, az uniós pályázat elnyeréséhez szüksége önrészhez a XII. kerületi önkormányzat is hozzájárult. A zárt rendszerű, gravitációs hálózat, az egyes szakaszokon szükségessé vált kapacitásnövelés, valamint az átemelő telepek elkészültek, így mintegy ötszáz család számára nyílik lehetőség arra, hogy ingatlanát rákösse az elvezető hálózatra.

HOGYAN LEHET RÁCSATLAKOZNI?

Az utcai gerincvezetékhez a házi bekötőcsatornán keresztül lehet csatlakozni. A kiépült szennyvízelvezetés műszaki átadása minden utcában megtörtént, így ezeken a szakaszokon – az üzemeltető Fővárosi Csatornázási Művek engedélyének birtokában – az érintett ingatlanok rákötheték a csatornára.

Az ingatlant és a bekötőcsatornát összekötő vezeték megtervezetése, engedélyeztetése és kiépítése az ingatlantulajdonosok feladata és költsége. A rákötés szigorúan szabályozott folyamat, első lépéseként egy megfelelő végzettséggel és mérnökkamarai tagsággal rendelkező szakemberrel kell megterveztetni a telken belüli szennyvízhálózatot.

A pontos teendőkről az érintett ingatlanok tulajdonosai a Fővárosi Csatornázási Művek ügyfélszolgálatán, személyesen a 1087 Budapest, Kerepesi út 19. alatti irodában (bejárat az Asztalos Sándor utca felől), továbbá a 455-4306-os telefonszámon vagy az ugyfelszolgalat@fcsm.hu e-mail címen kaphatnak bővebb tájékoztatást. Lényeges, hogy az Fővárosi Csatornázási Művek szolgáltatói hozzájárulása nélkül a rákötés törvényellenes!

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Mintegy hat kilométer új vezetéket fektetett le a kivitelező

HOL ÉPÜLT ÚJ CSATORNA?

A szennyvízberuházás által érintett utcák (és szakaszhatárok): **Ada utca** (7–10274/1 hrsz.); **Alkony út** (7/a és 17–19. között); **Alsó Svábhegyi út** (5–11.); **Beatrix utca** (két szakaszon: 2–8., Beatrix utca 2.–Hunyad köz); **Beregszász út** (Hajtás utcai kereszteződés); **Böszörményi út** (két szakaszon, a 139–140.-nél); **Csipke utca** (4/c–12.); **Csorna utca** (Mártonlak utca–Csorna utca 10.); **Fodor utca** (három szakaszon: Fodor utca 145.–Ágnes út, Fodor utca 145. előtt, Fodor utca 145.–Hóvirág út); **Galgóczy utca** (25–39/b); **Gulyás köz** (3–7.); **Gyöngyvirág út** (9652/1 hrsz.–Adonisz utca); **Hadik András utca** (7–13/a); **Hajnalka utca** (Hóvirág út–Hajnalka utca 8693/hrsz.); **Hajtás utca** (Hajtás utca 5.–Beregszász út); **Istenhegyi lejtő** (Istenhegyi lejtő 1.–Zsolna utca); **Kakukk út** (14–24.); **Lelesz utca** (Hadik András utca–Lelesz utca 5.); **Lóránt út** (Lóránt út 13.–Óra köz); **Mártonlak utca** (Mártonlak utca 3.–Csorna utca); **Oltvány utca** (2073/20 hrsz.–Oltvány utca 43.); **Óra köz** (Lóránt út–Óra út); **Óra út** (Óra út 11/b–Óra köz); **Pinty utca** (32–26.); **Rácz Aladár köz** (Rácz Aladár köz 10.–Rácz Aladár út); **Rege út** (Rege út 8–10. és Kalóz út között); **Remete út** (Remete út 1.–Árnyas út); **Sárospatak út** (Ribizli lépcső–Sárospatak út 19.); **Sion lépcső** (Hegyalja út–Sion lépcső 11.); **Szamóca utca** (3/a–7/c); **Szendrő köz** (Szendrő köz 8.–Szendrő utca); **Szendrő utca** (három szakaszon: Bartha utca–Szendrő utca 27–29., Bartha utca–Szendrő utca 17/b, Bartha utcai kereszteződés); **Trencséni utca** (32/a–32/b); **Városkúti köz** (10282/2 hrsz.–10282/1 hrsz.); **Vöröskő utca** (két szakaszon: Vöröskő utca 21. előtt, Vöröskő utca 21.–Szendrő utca); **Zsolna utca** (két szakaszon: 9/b–13., Zsolna utca 9778/1 hrsz.–Istenhegyi lejtő).

NE HASZNÁLJUK ENGEDÉLY NÉLKÜL!

Az illegális rákötések akadályozzák a kivitelezést, az elkészült csatornaszakaszokból ugyanis a munkaterületre folyhat a szennyvíz. Ez pedig nem csupán erős szaghatást eredményezhet, hanem a kórokozók terjedésével akár közegészségügyi károkat is előidézhet. Ezért a még nem működő rendszerből mindenképpen ki kell szippantani a szennyvizet, aminek költsége az érintett ingatlantulajdonosokat terheli.

(m.)

A beruházásról további információk olvashatók a www.bpcsatornazas.hu honlapon. E-mail cím: info@bpcsatornazas.hu. Zöldszám: 06/80-205-412.

Sétányrendezés és játszótérépítés a Normafánál

A Normafa és környékének rehabilitációja keretében néhány hét múlva megkezdődnek az erre az évre tervezett kivitelezési munkák. Elsőként a hegygerincen haladó, legtöbbek által használt, mára már teljesen elkopott, esős időben elsarasodott valamikori murvás sétányt állítják helyre a Normafa úttól az Anna-rétig három méter, az Anna-rét és a Libegő között pedig két méter szélességben.

A 2,7 kilométer hosszú, megújuló sétaút mentén találkozási pontokat hoznak létre – padokkal, hulladékgyűjtőkkel és információs táblákkal –, ahol pihenni, nézelődni, beszélgetni lehet, továbbá tájékozódni a környéken lévő kikapcsolódási lehetőségekről. A sétány építését augusztus elején kezdik el a Normafa út felől indulva, a munkálatok idején az érintett gyalogút egyes részein időszakos lezárásokra kell számítani.

Szeptembertől, a nyári szünidőt követően az Anna-réti játszóteret is lezárják átépítés miatt. Oda a tervek szerint – a Libegő felső végállomásánál található, nemrégiben felújított játszótérhez hasonlóan – az erdei környezetbe illő játékokat hoznak, valamint a közelben ivókutakat, illemhelyet és esőbeállót helyeznek el. A játszótérépítés terveiről a kerületi családok véleményét is kikéri az önkormányzat, ez ügyben épp lapunk megjelenésével egy időben tartanak megbeszélést a polgármesteri hivatalban.

Az idei fejlesztési programban erdei tornaeszközök telepítése is szerepel, ezeknek a helyét a környék több pontján, túraútvonalak mentén jelölik ki. Szintén ebben az évben javítják ki a Jánoshegyi út hibáit, a kátyúzást az út kezelője, a BKK Közút végzi el.

A nyár végén, ősz elején kezdődő kivitelezési munkák várhatóan októberben fejeződnek be. Jövőre természetesen folytatódik a Normafa rendbetétele. A további fejlesztések révén egy-egy lépéssel mindig közelebb kerülünk a Normafa rehabilitációjáról szóló népszavazás során megfogalmazott célok megvalósulásához.

z.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Teljesen megújul az Anna-réti játszótér is

Parkolóépítés a Margaréta utcában

A Városháza tér projekt keretében megkezdődött az új parkolóhelyek kialakítása a Margaréta utcában, a játszótér mellett. Ezért ezt a szakaszt lezárták a járműforgalom elől, augusztus végéig csak a Németvölgyi út felől lehet behajtani az átmenetileg zsákutcává alakított Margaréta utcába. Annak érdekében, hogy az ott élők elegendő számú szabad parkolóhelyet találjanak a közelben, az önkormányzat a polgármesteri hivataltól távolabb, a Jagelló úti parkolóban biztosított parkolási lehetőséget a dolgozói számára.

A hivatal épülete körüli térrendezéshez és az oda tervezett szökőkút kialakításához kapcsolódóan már zajlanak a közműkiváltások, valamint a víz- és csatornaépítési munkák. Egy csatornaakna létesítése miatt a Budapesti Közlekedési Központ engedélyével ideiglenesen áthelyezik a villamosmegállóba az Apor Vilmos tér irányába közlekedő 102-es és 212-es buszok önkormányzat előtti megállóját.

A polgármesteri hivatal közvetlen környezetében már június közepe, a Kiss János altábornagy utca Böszörményi út és Törpe utca közötti szakaszán pedig – amit véglegesen lezártak az autóforgalom elől – július eleje óta zajlik a városrészközponti közösségi tér építése *(lásd térképünkön)*. A felbontott régi térköveket a felszedést követően a kivitelező átválogatta, hogy az épen maradt darabokat máshol, például a parkolóhelyek építése során újból hasznosítani tudja.

sz.

Akadálymentessé vált az Orgonás megálló

A fogaskerekű vasút Orgonás megállójának megközelítését eddig néhány lépcsőfok nehezítette, ezért egy környékbeli család levélben kezdeményezte a Hegyvidéki Önkormányzatnál, hogy kisebb átalakítással tegyék akadálymentessé a megállót és a Sárospatak utat összekötő gyalogosjárdát. A levélíró családfő azt is felvázolta, milyen megoldással lehetne megszüntetni a babakocsival közlekedők számára problémát jelentő lépcsőzést.

Az önkormányzat Váczi János alpolgármester koordinálásával megvizsgálta az ötletet, majd miután azt támogathatónak találták, rövid időn belül megkezdték a tervezést és a kivitelezést. A fogaskerekű megállója így most már akadálymentesen megközelíthető az említett gyalogos-útvonalon.

„Köszönjük a családnak, hogy felhívták a figyelmünket a problémára, amit szerencsére gyorsan orvosolni tudtunk – mondta el lapunknak az alpolgármester. – Örülünk a pozitív visszajelzéseknek, ezek megerősítettek bennünket abban, hogy a munka jól sikerült, az átépült járdaszakasz már a babakocsisok számára is könnyen használható."

z.

Modern, jobban használható tér épül

Januárban kezdődött el Buda legforgalmasabb csomópontja és közösségi tere, a Széll Kálmán tér felújítása. Ahhoz, hogy a közel negyvenöt évig „érintetlen", gyakorlatilag minden fejlesztést nélkülöző teret újjáépíthessék, a metrókijárati épület szerkezetének kivételével lényegében mindent teljesen le kellett bontani. Ennek megfelelően mára eltűnt a metrókijárat melletti, korábban bisztrónak helyet adó épület, a Várfok utcáról a térre vezető gyalogoshíd és lépcső, a telefonfülkékkel egybeépített „gombák" csoportja, a hosszú idő óta használaton kívüli villamosforduló a tér közepéről, valamint a villamosvágányok jelentős része.

A Széll Kálmán téri óra és a már elbontott villamosforduló által körülölelt Sellő nevű szökőkút, a tér két szimbolikus műtárgya nem „veszett el" örökre. Az óra a Kiscelli Múzeumba került, ahol az ősszel nyíló, a tér történetét felidéző kiállítás egyik darabja lesz. A teret 1980 óta díszítő Sellőszobrot jelenleg restaurálják, ha elkészül, a Krisztina körút mentén kialakuló új térrészen állítják fel.

A tervezők szándékai szerint a rekonstrukció eredményeképpen egy modern arculatú, magas szolgáltatási színvonalú, a mainál sokkal jobban használható tér jön létre, a közösségi, a gyalogos- és a kerékpáros közlekedés szerepét erősítve, ugyanakkor az autós közlekedést sem hátrányba helyezve. Akadálymentes kapcsolatok jönnek létre valamennyi irányban, ehhez kapcsolódva mozgólépcső és lift épül a Várfok utcai autóbuszmegállók felé.

A metró fogadóépületét üvegfalú épületté alakítják át, falait és oldalszárnyait elbontották, azóta ideiglenes védőtető és -falak között zajlik az utasforgalom. A korábban szétszórtan elhelyezkedő funkciókat egy új, a tér északnyugati sarkán felépítendő szolgáltatóépületben helyezik el. A szintén új, integrált szolgáltatásokat nyújtó BKK Ügyfélközpontban a tervek szerint minden közlekedéssel kapcsolatos ügy elintézhető lesz.

A Budapesti Közlekedési Központ tájékoztatása szerint a nyári hónapokban is teljes erővel zajlik majd a felújítás. Az őszi iskolakezdésig megépül a Vérmező utcáról a térre vezető új lépcső, valamint a Csaba utcai gyalogoslépcső szerkezete. Az említett új szolgáltatóépület szerkezete jelentős részben már elkészült.

A korábbi, Várfok utca felőli töltésbe egy új épületet integrálnak, ami később kereskedelmi funkciókat lát majd el. A metróépület külső homlokzati falainak szerelése hamarosan megkezdődik.

Az ősz folyamán szintén elkészül a metrókijárati épülettől a Széna tér felé vezető oldalon húzódó zöld felület támfala, továbbá kiépül a 4-es és a 6-os villamosjárat végleges leszállóhelye és peronja is. A Széll Kálmán tér teljes felújítása a tervek szerint 2016 tavaszának végére készülhet el.

d.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

■ *Az átépítés miatt időről időre változó forgalmi renddel kapcsolatban a www.bkk.hu/szellkalmanter címen olvashatók az aktuális tudnivalók.*

Lomtalanítás a Hegyvidéken

HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT

Tisztelt Hegyvidéki Polgárok!

Tájékoztatjuk Önöket, hogy az FKF Nonprofit Zrt. Budapest XII. kerületében **2015 nyarán végzi** a szokásos évi **lakossági lomtalanítást.**

A kerületen belül az egyes körzetekben különböző időpontokban kerül sor a lomok elszállítására. *A kihelyezésre vonatkozó időpontokról az FKF Nonprofit Zrt. tájékoztató levelet küld a kerületi lakosoknak.*

Fontos tudni, hogy **az FKF Nonprofit Zrt. kizárólag a kikészítésre biztosított időpontot követő napon szállítja el a háztartásokban keletkező nagy darabos hulladékot** (bútorok, háztartási gépek, ládák, dobozok stb.).

A lomtalanítás során *tilos kihelyezni mindennapos háztartási hulladékot, építési törmeléket, szénport, földet, autóroncsot, gumiabroncsot, veszélyes hulladékot, zöldhulladékot.*

Veszélyes hulladékot csak és kizárólag az értesítőben megadott napon és helyszínen lehet leadni.

A lomokat csak az FKF Nonprofit Zrt. által hivatalosan közölt napokon szabad kihelyezni!

Ezen időpontoktól eltérő kihelyezés esetén a 2012. évi II. törvény a szabálysértésekről, a szabálysértési eljárásról és a szabálysértési nyilvántartási rendszerről kimondja, hogy köztisztasági szabálysértés elkövetése miatt szabálysértési eljárás indítható.

A hulladékról szóló 2012. évi CLXXXV. törvény 43. §-a alapján a lomtalanítás során közterületre helyezett hulladék a közszolgáltató tulajdonát képezi. Eltulajdonítása értékhatártól függően lehet tulajdon elleni szabálysértés vagy esetleg bűncselekmény.

Felhívjuk figyelmüket, hogy a lomtalanítás időszakában a bűncselekmények (lopások, betörések, besurranó tolvajlások stb.) *száma megnövekedhet*, ezért fokozottan ügyeljenek értékeikre, lakásaik, házaik biztonságára. *Így különösen fontos, hogy a lomok kihelyezése valóban csak az elszállítást megelőző napon történjen meg.* (Bűncselekmény észlelése esetén hívja a 112-es segélyhívószámot, illegális közterület-foglalás esetén pedig a Hegyvidéki Rendészet munkatársait a 225-0147-es telefonszámon!)

Amennyiben a lomtalanítást érintő szakaszon útfelújítás, egyéb forgalomakadályozó kivitelezési munka zajlik, a lomokat a legközelebbi, közúti közlekedésre alkalmas, a lomtalanító gépjármű által megközelíthető helyre kell kihelyezni.

Veszélyes hulladékok átadására kizárólag az FKF Nonprofit Zrt. tájékoztatójában megjelölt napokon és helyszíneken van lehetőség.

Tájékoztatjuk, hogy a lomok elszállítását követően a lomtalanítást igénybe vevő köteles a kikészítésre használt területet összetakarítani.

Óvjuk környezetünket, biztonságunkat, csak a kijelölt napon helyezzék ki a lomokat!

Köszönjük együttműködésüket!

Hegyvidéki Önkormányzat
1126 Budapest, Böszörményi út 23–25. Telefon: 224-5900.
www.hegyvidek.hu, www.facebook.com/Hegyvidek

SZÉPKORÚAKÉRT A HEGYVIDÉKEN
ÖNKÉNTES PROGRAM, KÖZÖSSÉGÉPÍTÉS, INFORMÁCIÓS PONT

TÁRSASÁGI SZÍNTÉR IDŐSEKNEK

A Hegyvidéki Egészségügyi és Szociális Alapszolgáltatási Központ szeretettel meghívja egy zenés, táncos délutánra a hegyvidéken élő időseket.

Vendégünk lesz a

Kutyával Egy Mosolyért Alapítvány,

megismerkedhetünk az állatasszisztált terápiás tevékenység lehetőségeivel.

Helyszín: Normafa Gondozási Központ, 1121 Budapest, Normafa út 1.
Időpont: 2015. augusztus 13. 14–18 óráig

A program célja, hogy a kerületben élő szépkorúak megismerjék a működő idősklubok adta lehetőségeket, új barátságokra tegyenek szert, és a szabadidejüket közösen tölthessék el, elősegítve ezáltal a szélesebb kapcsolati háló kiépítését.

Részvételi szándékukat augusztus 6-ig az alábbi elérhetőségeken legyenek szívesek jelezni.

E-mail: szepkoruak.hegyvidek@gmail.com
Telefon: 06 1 275 48 61

Nyári útépítések

A tervek szerint haladnak a kerületi út-, járda- és lépcsőépítések. Elkészült az Istenhegyi lépcső felújítása, így a gyalogosok kényelmesebben elérhetik a fogaskerekű Erdei Iskola megállóját. Kijavították a járdahibákat a Béla király út–Városkúti út és a Hollósy Simon utca–Németvölgyi út kereszteződésében, valamint a Fodor lépcső pihenőszakaszán. Pótolták a lopások vagy baleset miatt hiányzó vagy sérült parkolásgátlókat.

Az utóbbi időszakban a Zugligeti, az Alsó Svábhegyi, a Kakukk, a Laura és a Béla király úton, valamint a György Aladár, a Szendrő és az Ada utcában zajlott kátyúzás. Régen várt és jelentős beruházás valósult meg a Gyógyfű utcában, ahol a garázsok előtti szakaszon korszerű aszfaltburkolatot kapott az eddigi földút.

Jelenleg is tart a Sion lépcső felújítása, a Hóvirág úti járdaépítés, valamint a Diana utcában (a 33-as szám és a Szent Orbán tér között) a gyalogjáró hibáinak javítása. Dolgoznak a Költő utcai támfal átépítésén is. Az önkormányzat megkezdte a BKK által a Tóth Lőrinc és a Goldmark Károly utcában végzett útfelújítási munkák műszaki átadás-átvételi eljárását.

A hónap elején kezdődött, és várhatóan július végéig tart a Németvölgyi út Farkasréti temető főbejárata előtti kétszáz méteres szakaszának rekonstrukciója. A munkálatok idején félpályás útlezárásra kell számítani, a forgalmat jelzőlámpa segíti. A Hegyvidéki Önkormányzat által indított facebookos szavazás eredményeként gyepet, egynyári virágot és cserjét ültetnek el várhatóan augusztus elején a Németvölgyi út–Stromfeld Aurél út kereszteződésében épített körforgalom közepén.

Folyatódik az elektromos kábel fektetése az Istenhegyi úton, a következő hetekben új helyszínen, a Zsibói utca és az Istenhegyi út 97/b számú ingatlan között is dolgozik az Észak-Budai Zrt. Az Istenhegyi út–Németvölgyi út-csomópontban vízvezeték-rekonstrukciót végeznek, emiatt forgalomkorlátozásra kell számítani.

m.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Járdaépítés zajlik a Hóvirág úton

Női vezetők fóruma

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

A polgármester előadásában a Hegyvidék emblematikus épületeiről, intézményeiről is beszélt, amelyek élén nők állnak

A Hungarian Business Leaders Forum (HBLF) a MOM Kulturális Központban tartotta meg nyári ülését, amelyen a témának megfelelően – Női vezetők fóruma – a Hegyvidék emblematikus intézményeinek női irányítói is részt vettek. Czakó Borbála, a HBLF elnöke nem titkolta, ő maga is büszke XII. kerületi lakos, és otthonosan is érzi magát a Hegyvidéken.

„Remélem, sokaknál sikerült elérni ezt az identitásérzést" – nyugtázta az elnök szavait Pokorni Zoltán, aki képekkel, videofilmmel kísért előadásában mutatta be vázlatosan a Hegyvidéket. Egy kisvárosnyi, hatvanezer ember él Budapest „legzöldebb" kerületében, az egy főre eső zöld négyzetméter a tízszerese a fővárosi átlagnak. Az iskolázottság szintje, az egy főre jutó jövedelem és az átlagéletkor is itt a legmagasabb. Már most több mint ötezer lakos 80 év feletti, ami új teendőket ad az önkormányzatnak.

„Nem tudom, hogyan kell boldog várost tervezni, vagy irányítani – vallotta be a polgármester –, csak annyit tudok, hogy bonyolult, vitákon átívelő feladat, én is tanulom, már kilenc éve. Kommunikációs fordulat idejét éljük, kis túlzással állíthatom, az emberek azt támogatják szívesen, amibe bele tudnak szólni, ettől lesz az övék ez a város."

Budapesten kevés az úgynevezett hangulatos „kisváros a nagyvárosban" – mondta Pokorni Zoltán. Ezt a miliőt igyekszik megteremteni a Gesztenyés kert köré szerveződő XII. kerületi városközpont.

„Az önkormányzat 2005-ben döntött a MOM Sport megépítéséről – folytatta. – Hamar népszerű lett a sportcsarnok, ahogy az oldalában működő tejivó és cukrászda is. A MOM Kulturális Központ 2008-ra megújult, multifunkcionális módon kialakított termekkel és takarékos, környezetbarát fűtő-hűtő rendszerrel. Ezt az alsóvárosi magot, a megépítendő Kulturális Szalon épületével és a kibővített Margaréta játszótérrel együtt, a Böszörményi út egyfajta sétálóutcához hasonló átépítésével szeretnénk majd összekötni a Hegyvidék Királyhágó téri, régi központjával, nem megszüntetve a villamost."

A MOM Sport vezetője, Buranits Ildikó előadásában kiemelte, hogy kétévnyi munkával sikerült önfenntartóvá, sőt nyereségessé tenni a sportcsarnokot minden korosztály számára, a gyerekektől a szépkorúakig, ötvözve a sport-, a kulturális és a kereskedelmi szolgáltatásokat. A nyereséget visszaforgatják a működési beruházásokba.

„Az UV-technológiás rendszernek köszönhetően csak feleannyi klórt használunk az uszodavíz tisztítására – magyarázta. – A nyereséges működés mellett fontosnak tartjuk a társadalmi felelősségvállalást, rendeztek már nálunk például kerekes székes rögbimeccset is. Karácsonykor jótékonysági ünnepséget szerveztünk árva gyerekeknek, amihez a sportcsarnok baráti köre is csatlakozott mint magánszponzor. Büszke vagyok a MOM Sport Kertre, ahol naponta már nyolcvan-száz fő vesz részt az ingyenes testedzéseken. A MOM Sport vezetőségének és dolgozóinak hatvan százaléka nő" – tette még hozzá az összejövetel témájára utalva.

Hambuch Gerda, a MOM Kulturális Központ vezetője elmondta, hogy az intézmény ötven százalékban közfeladatot lát el, és működése ötven százaléka kulturális vállalkozás. Ezután körbevezette a fórum résztvevőit az épületben.

„A külső homlokzatot, mivel műemlékvédelem alatt áll, meg kellett őriznünk – mondta. – A belső terek sokfunkciós, esztétikus kialakításáért Csavarga Rózsa 2011-ben az év belsőépítésze díjat kapta."

Balajthy Anna

Zöld Hegyvidék
HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT
ÚJ KÖZVILÁGÍTÁS a Hegyvidéken
Írja meg véleményét!

Az Európai Unió előírása, hogy 2020-ra 20%-kal **csökkenjen a CO2 kibocsájtás.** Ennek értelmében a közvilágításra is új előírások vonatkoznak. A Hegyvidéki Önkormányzat élen jár a környezet védelmében, ezért az elsők között teszteli az új technológiát.

A Budapesti Dísz- és Közvilágítás Kft. (BDK) és a Hegyvidéki Önkormányzat közösen olyan környezetkímélő közvilágítást kíván létrehozni a kerületben, amely első lépésben növeli a köz- és közlekedésbiztonságot, valamint a későbbiekben alkalmas olyan intelligens megoldások fejlesztésére, melyek segítségével **csökkenthető a zaj és légszennyezettség.**

Négyféle megoldást tesztelünk különböző útszakaszokon, valamint két különböző megoldást a gyalogátkelők tekintetében. Ezzel kapcsolatban várjuk a hegyvidékiek véleményét.

ÚTSZAKASZOK

1. **Németvölgyi út 41 - 49.**
Meleg-fehér szín, 45% megtakarítás: a közvilágítási szabványnak megfelelő világítótestek, melyek 3000K színhőmérsékletű meleg-fehér LED-ekkel világítják meg az útszakaszt. A jelenleg alkalmazott világítótesteknél 45%-kal kevesebb energiafelhasználás. A fényszennyezés valószínűsége a négy bemutatott megoldás közül ebben az esetben a legalacsonyabb.

2. **Németvölgyi út 51/a - 53.**
Semleges-fehér szín, 45% megtakarítás: a közvilágítási szabványnak megfelelő világítótestek, melyek 4000K színhőmérsékletű semleges-fehér LED-ekkel világítják meg az útszakaszt. A jelenleg alkalmazott világítótesteknél 45%-kal kevesebb energiafelhasználás. A fényszennyezés valószínűsége alacsony, a megvilágítás értéke minimálisan nagyobb mint a szabványos szint.

3. **Németvölgyi út 69/a – 73/b.**
Meleg-fehér szín, 25% megtakarítás: A közvilágítási szabványban rögzített értéknél nagyobb megvilágítást létrehozó világítótestek, melyek 3000K színhőmérsékletű meleg-fehér LED-ekkel világítják meg az útszakaszt. Energiaszükségletük nagyobb az 1. és 2. helyszínen bemutatott lámpatesteknél, de 25% energia-megtakarítás így is elérhető.

4. **Németvölgyi út 73/b – 79.**
Semleges-fehér szín, 25% megtakarítás: A közvilágítási szabványban rögzített értéknél nagyobb megvilágítást létrehozó világítótestek, melyek 4000K színhőmérsékletű semleges-fehér LED-ekkel világítják meg az útszakaszt. Energiaszükségletük nagyobb az 1. és 2. helyszínen bemutatott lámpatesteknél, de 25% energia-megtakarítás így is elérhető.

GYALOGÁTKELŐK

1. **Csörsz utca – Nagy Jenő utca kereszteződése**
A gyalogátkelő figyelemfelkeltő világítása a környezetétől eltérő színhőmérsékletű világítótest alkalmazásával történik. Semleges-fehér színhőmérsékletű lámpatest világítja meg a zebrát, amely így a megszokottnál jobban látható.

2. **Apor Vilmos tér – Böszörményi út kereszteződése**
A tér semleges-fehér közvilágításába illeszkedő, ám nagyobb fényáramú világítótest világítja meg a gyalogátkelőt, amely így jobban látható.

Ön melyik megoldást tartja megfelelőnek?

Írja meg véleményét az **ujkozvilagitas@hegyvidek.hu** e-mail címre 2015. augusztus 31-ig!

BDK

Családbarát önkormányzatokat díjaztak

Nyolc település – Alsómocsolád, Budapest XVI. kerülete, Dévaványa, Lábatlan, Mosonmagyaróvár, Szolnok, Tata és Veszprém – vehette át az idén a „Családbarát Önkormányzat 2015" díjat. A Nagycsaládosok Országos Egyesülete azokat a településeket jutalmazza immár tizedik éve, amelyek intézkedéseikkel, támogatásaikkal a családos közösségeket erősítik, könnyebbé téve ezzel a gyermeknevelést a hétköznapokban. Székely Hajnalka, az egyesület elnöke kiemelte: az értékelés során mindig figyelembe veszik azt, hogy az önkormányzatok milyen helyzetben végzik családbarát munkájukat, hiszen a falvaktól a nagyvárosokig meglehetősen különböznek a települések lehetőségei.

A népesedés világnapján megtartott díjátadónak ezúttal a tavaly Családbarát Önkormányzat-címet elnyerő XII. kerület biztosított helyet a MOM Kulturális Központban. Pokorni Zoltán polgármester bemutatta, hogy a Hegyvidéken mi mindent tesznek a családokért. Elmondta, hogy bővítették a bölcsődei és az óvodai kapacitásokat, és az iskolák fenntartásában is igyekeztek helytállni. Itt indult el az országban elsőként a középiskolások számára szervezett önkéntes szociálismunka-program, ami nagyban hozzájárul a fiatalok felnőtté válásához, ahhoz, hogy felismerjék, nekik is gondoskodniuk kell majd embertársaikról, ők is felelősséggel tartoznak másokért.

A polgármester hozzátette: a családbarát gondolkodás az idősek ellátása kapcsán is jelen van az önkormányzatnál. Annak érdekében, hogy minél több idős embert el tudjanak érni, az intézményes ellátások mellett egy önkéntesekből álló hálózat kiépítésébe kezdtek. Elsősorban azokat az aktív nyugdíjasokat szeretnék bevonni ebbe a körbe, akik szívesen segítenének gondoskodásra szoruló kortársaiknak.

Emellett „Otthon megöregedni" címmel új program elindítását tervezi a XII. kerületi önkormányzat. Lehetőségei szerint támogatást nyújtana az időseknek otthonaik kisebb mértékű átalakításához – például kád helyett tusoló építéséhez, vagy a konyha veszélytelenítéséhez –, hogy saját lakásukban élhessenek, ne kelljen idősotthonba költözniük.

Fűrész Tünde, az Emberi Erőforrások Minisztériumának család- és népesedéspolitikáért felelős helyettes államtitkára elismerően szólt a családbarát önkormányzatok munkájáról, majd arról beszélt, hogy a kormány 2010 óta a családok támogatásával, a gyermekvállalás és a családalapítás ösztönzésével orvosolja a népesedési problémákat, amik nemcsak hazánkban, hanem egész Európában gondot jelentenek. A helyettes államtitkár úgy véli, egy fenntartható demográfiai fordulat felé tették meg az első lépéseket: ezt igazolja, hogy tavaly 3,2%-kal több gyermek született, továbbá a múlt évben 1997 óta a legmagasabb volt a termékenységi ráta (1,4%). 2010 óta 3,3%-kal kevesebben halnak meg, és a népességfogyás üteme is csökkent 2%-kal ebben az időszakban.

d.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

A népesedés világnapja alkalmából tartották meg az idei díjátadót a MOM Kulturális Központban

BUDAPEST FŐVÁROS XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
21/2015. (VI. 26.) ÖNKORMÁNYZATI RENDELETE
A BUDAPEST FŐVÁROS XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK SZERVEZETI ÉS MŰKÖDÉSI SZABÁLYZATÁRÓL SZÓLÓ 13/2013. (IV. 30.) BUDAPEST XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK ÖNKORMÁNYZATI RENDELETE MÓDOSÍTÁSÁRÓL

Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörében, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés a) és d) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:

1. §

Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testületének Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 13/2013. (IV. 30.) Budapest XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testületének önkormányzati rendelete (a továbbiakban: SZMSZ) 51. § (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A Polgármesteri Hivatal belső szervezeti tagozódását, létszámát, munkarendjét, valamint ügyfélfogadási rendjét a Képviselő-testület a 7. mellékletben határozza meg."

2. §

Az SZMSZ 7. mellékletének 1. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

„**1. A Polgármesteri Hivatal belső szervezeti tagozódása, létszáma**

1.1. Polgármesteri és Jegyzői Törzskar, ezen belül helyezkedik el:
a) a Titkárság,
b) a Belső Ellenőrzési Csoport,
c) a Képviselői Csoport,
d) a referensek,
e) a jogtanácsosok.
1.2. Adóigazgatási Iroda, ezen belül helyezkedik el:
a) az Adóellenőrzési Csoport,
b) az Adókivetési Csoport,
c) a Behajtási Csoport.
1.3. Anyakönyvi és Ügyfélszolgálati Iroda, ezen belül helyezkedik el:
a) az Anyakönyvi Csoport,
b) az Ügyfélszolgálati és Ügyviteli Csoport.
1.4. Építésigazgatási Iroda
1.5. Fenntartási Iroda
1.6. Hatósági Iroda
1.7. Hegyvidéki Rendészet
1.8. Népjóléti Iroda
1.9. Oktatási és Közművelődési Iroda
1.10. Pénzügyi és Költségvetési Iroda, ezen belül helyezkedik el:
a) a Pénzügyi Csoport,
b) a Számviteli Csoport.
1.11. Vagyongazdálkodási Iroda, ezen belül helyezkedik el a Vagyonhasznosítási Koordinációs Csoport.
1.12. Városfejlesztési Iroda, ezen belül helyezkedik el a Kivitelezés-koordináló Műszaki Csoport.
1.13. Városrendezési és Főépítészi Iroda
1.14. A Polgármesteri Hivatal létszáma: 242 fő."

3. §

Ez a rendelet 2015. július 1-jén lép hatályba.

Gottfriedné dr. Tusor Gabriella sk. jegyző — *Pokorni Zoltán sk.* polgármester

■

BUDAPEST FŐVÁROS XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
22/2015. (VI. 26.) ÖNKORMÁNYZATI RENDELETE
A HEGYVIDÉKI POLGÁROK SZOLGÁLATÁÉRT ÉRDEMÉREM ALAPÍTÁSÁRÓL ÉS ADOMÁNYOZÁSÁNAK RENDJÉRŐL

Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testülete Magyarország címerének és zászlajának használatáról, valamint állami kitüntetéseiről szóló 2011. évi CCII. törvény 24. § (9) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés i) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:

1. §

Budapest Főváros XII. kerületi Hegyvidéki Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) Képviselő-testülete Hegyvidéki Polgárok Szolgálatáért Érdemérmet alapít.

2. §

(1) A Hegyvidéki Polgárok Szolgálatáért Érdemérem (a továbbiakban: Érdemérem) az Önkormányzat Polgármesteri Hivatalánál, költségvetési szervénél, az Önkormányzat kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társaságánál legalább két éve dolgozó köztisztviselőnek, közszolgálati ügykezelőnek, közalkalmazottnak, munkavállalónak adományozható
a) tartós, kiemelkedő színvonalú munkavégzéséért, vagy
b) kiemelkedő szakmai eredmény eléréséért, továbbá
c) szakmai életpályájának elismeréséért.
(2) Az Érdeméremből évente kettő adományozható. Az Érdemérem posthumus is adományozható.
(3) Nem adományozható Érdemérem annak a személynek, aki
a) ebben az elismerésben korábban már részesült,
b) az adományozás időpontját megelőző értékelési időszakban „átlag alatti", illetve „kevéssé alkalmas" minősítést kapott;
c) fegyelmi büntetés hatálya alatt áll.

3. §

(1) Az Érdemérem 80 mm átmérőjű ezüst plakett, amelynek egyik oldalán középen az Önkormányzat lógója, az érem szélén „BUDAPEST XII. KERÜLET HEGYVIDÉK" felirat, a másik oldalán középen az Önkormányzat Polgármesteri Hivatalának épülete, az érem szélén pedig „A HEGYVIDÉKI POLGÁROK SZOLGÁLATÁÉRT" felirat látható.
(2) Az Érdeméremmel oklevél és bruttó 400 000 forint jutalom jár.

4. §

(1) Az Érdemérem adományozását az Önkormányzat Polgármesteri Hivatala szervezeti egységeinek vezetői, az Önkormányzat költségvetési szerveinek, valamint az Önkormányzat kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társaságok vezetői kezdeményezhetik az Önkormányzat jegyzőjénél.
(2) Az Érdemérem adományozására az Önkormányzat jegyzője tesz javaslatot az Önkormányzat polgármesterének.
(3) Az Érdemérem adományozásáról minden év június hónapjában az Önkormányzat polgármestere dönt.
(4) Az Érdemérmet az Önkormányzat polgármestere a Köztisztviselők Napján adja át.

5. §

(1) Érdemtelenné válik az Érdeméremre az a személy,
a) akinek az Önkormányzat Polgármesteri Hivatalával, költségvetési szervével, az Önkormányzat kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társaságával fennálló foglalkoztatási jogviszonyát fegyelmi eljárás eredményeként szüntették meg;
b) akit a bíróság a közügyek vagy foglalkozás gyakorlásától jogerősen eltiltott, vagy
c) szándékos bűncselekmény elkövetéséért jogerősen szabadságvesztésre ítélt.
(2) Az érdemtelenné vált személytől az Érdemérmet az Önkormányzat jegyzőjének javaslatára az Önkormányzat polgármestere vonja vissza.

6. §

Az Érdeméremmel kitüntetett személyekről az Önkormányzat Polgármesteri Hivatala nyilvántartást vezet.

7. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba.

Gottfriedné dr. Tusor Gabriella sk. jegyző — *Pokorni Zoltán sk.* polgármester

■

BUDAPEST FŐVÁROS XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
23/2015. (VI. 29.) ÖNKORMÁNYZATI RENDELETE
A BUDAPEST FŐVÁROS XII. KERÜLET HEGYVIDÉKI ÖNKORMÁNYZAT 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSÉNEK MÓDOSÍTÁSÁRÓL

Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörében, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés f) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:

1. §

(1) A Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről szóló 8/2015. (III. 3.) Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat Képviselő-testületének önkormányzati rendelete (a továbbiakban: Ör.) 1. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) Képviselő-testülete az Önkormányzat 2015. évi költségvetési bevételek előirányzatait 12 244 543 ezer forintban, tárgyévi költségvetési kiadások előirányzatait

15 224 456 ezer forintban határozza meg. A tárgyévi költségvetési bevételek és kiadások különbözeteként a 2015. évi költségvetési hiány összege 2 979 913 ezer forint.

(2) Az Önkormányzat Képviselő-testülete az (1) bekezdésben megállapított költségvetési hiány finanszírozását 1 379 913 ezer Ft maradvány felhasználásával és 1 600 000 ezer Ft bankbetét megszüntetésével biztosítja.

(3) Az Önkormányzat 2015. évi költségvetésének bevételi főösszege belső és külső finanszírozási műveletekkel együtt 15 224 456 ezer forint, mely a kiadási főösszeggel egyező."

2. §

(1) A Ör. 2. §-ának (1)–(2) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(1) Az Önkormányzat Képviselő-testülete az Önkormányzat 2015. évi működési költségvetésén belül a
személyi juttatásokat 2 938 644 ezer forintban,
munkaadókat terhelő járulékokat és szociális hozzájárulási adót 835 451 ezer forintban,
dologi kiadásokat 6 031 624 ezer forintban,
egyéb működési célú kiadásokat 963 912 ezer forintban
állapítja meg.
(2) Az Önkormányzat Képviselő-testülete az Önkormányzat 2015. évi felhalmozási költségvetésén belül a
beruházások előirányzatát 1 827 797 ezer forintban,
felújítások előirányzatát 2 136 939 ezer forintban,
egyéb felhalmozási célú kiadások előirányzatát 371 383 ezer forintban
állapítja meg."
(2) Az Ör-nek az Ör. 1. § (3) bekezdésében megjelölt kiadási főösszeg előirányzat-csoportok és kiemelt előirányzatok szerinti összegeit meghatározó 1. melléklete helyébe e rendelet 1. melléklete lép.
(3) Az Ör-nek az Ör. 1. § (3) bekezdésében megjelölt bevételi főösszeg előirányzat-csoportok és kiemelt előirányzatok szerinti összegeit meghatározó 2. melléklete helyébe e rendelet 2. melléklete lép.
(4) Az Ör-nek az Ör. 1. § (3) bekezdése szerinti bevételi-kiadási főösszegén belül a költségvetési szervek kiemelt bevételi és kiadási előirányzatait, valamint az Önkormányzat kiemelt bevételi és kiadási előirányzatait kiemelt feladatok szerinti bontásban, továbbá kötelező és önként vállalt önkormányzati, valamint államigazgatási feladatokra összesítve meghatározó 3. melléklete helyébe e rendelet 3. melléklete lép.
(5) Az Ör-nek az Önkormányzat bevételeinek részletes előirányzatait meghatározó 4/a. melléklete helyébe e rendelet 4. melléklete lép.
(6) Az Ör-nek a Polgármesteri Hivatal és az Önkormányzat kiemelt feladatainak részletes előirányzatait meghatározó 5/a, 5/c, 5/d. melléklete helyébe e rendelet 5/a–5/c. melléklete lép.
(7) Az Ör-nek
a) a beruházási kiadásokat célonként meghatározó 6/a. melléklete helyébe e rendelet 6. melléklete lép;
b) a felújítási kiadásokat feladatonként meghatározó 7/a. melléklete helyébe e rendelet 7. melléklete lép;
c) működési és felhalmozási célú támogatásokat meghatározó 8/a–8/b. melléklete helyébe e rendelet 8/a–8/b. melléklete lép.
(8) Az Ör-nek az Önkormányzat költségvetési tartalékainak előirányzatait meghatározó 9. melléklete helyébe e rendelet 9. melléklete lép.

3. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba.
(2) Az Önkormányzat költségvetési intézményei és a Polgármesteri Hivatal felhatalmazást kapnak arra, hogy e rendelet mellékletei szerinti részletezésben jóváhagyott előirányzat-módosításokat költségvetésükben átvezessék és az abban foglaltakat végrehajtsák.

Gottfriedné dr. Tusor Gabriella sk. jegyző — *Pokorni Zoltán sk.* polgármester

A rendelet mellékletei a Polgármesteri Hivatal Képviselői Csoportjánál és az Önkormányzat www.hegyvidek.hu honlapján közérdekű adatok címszó alatt tekinthetők meg.

Közös ügyfélszolgálatot nyitottak a közszolgáltatók

Budai Ügyfélszolgálati Központot nyitott az FKF Nonprofit Zrt., a FŐTÁV-val, a Fővárosi Vízművekkel, a Díjbeszedő Holding Zrt.-vel, valamint a DHK Hátralékkezelő és Pénzügyi Szolgáltató Zrt.-vel együttműködve. A Batthyányi térhez közel, a II., Fő utca 47. szám alatt a társaságok ügyfelei egy helyen, többszöri sorban állás nélkül intézhetik el ügyeiket. A közös, integrált ügyfélszolgálaton az egyes szolgáltatók egységes nyitvatartási idővel fogadják az érkezőket.

A közműcégek Pesten már korábban megkezdték az ügyfélszolgálati együttműködést. A Fővárosi Vízművek XIII., Váci út 23–27. szám alatti Központi Ügyfélszolgálati Irodájában jelenleg öt vállalat – a Fővárosi Vízművek, a Fővárosi Csatornázási Művek, a FŐTÁV, az FTSZV és a DHK – szolgálja ki az ügyfeleket, a nyár közepétől pedig az FKF is csatlakozik. A tervek között szerepel egy harmadik közös iroda létrehozása is a FŐTÁV XI., Barázda utca 20–30. szám alatt működő dél-budapesti ügyfélszolgálatán, ahol a távhőszolgáltató mellett várhatóan további két közműcég szolgálja ki ügyfeleit.

Az érintett kirendeltségeken „bababarát" ügyintézést is biztosítanak a szolgáltatók, a kisgyermekkel érkező anyukákat és apukákat soron kívül fogadják. Amellett, hogy ügyfél-elégedettség szempontjából számos előnye van az „egykapus" ügyintézésnek, az egyes közszolgáltató cégek számára is jelentős megtakarítást jelent az együttműködés.

d.

■ *A Budai Ügyfélszolgálati Központ címe: II., Fő utca 47. Telefon: 459-6700. Nyitva tartás: hétfő 8.00–16.00, kedd 10.00–18.00, szerda, csütörtök 8.00–16.00, péntek 8.00–14.00. Az irodában készpénzfizetésre nincs mód, kizárólag bankkártyával lehet fizetni!*

Egy helyen lehet intézni a különböző ügyeket

Pályázati felhívás

Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat a tulajdonában álló, nem lakás céljára szolgáló helyiségek **5 éves időtartamra** szóló bérbeadására pályázatot hirdet a **2015. július 14. napjától 2015. július 28. napjáig** terjedő időszakban.

A pályázható ingatlanok címei:

1. Bp. XII., Kiss János alt. utca 23. szám alatti, pinceszinti, 31 m² alapterületű helyiség
2. Bp. XII., Avar utca 17. szám alatti, pinceszinti, 126 m² alapterületű üzlethelyiség
3. Bp. XII., Krisztina körút 27. szám alatti, földszinti, 25 m² alapterületű irodahelyiség
4. Bp. XII., Városmajor utca 33. szám alatti, utcai, földszinti és pinceszinti, 104 m² alapterületű üzlethelyiség
5. Bp. XII., Városmajor utca 33. szám alatti, udvari, földszinti, 118 m² alapterületű üzlethelyiség
6. Bp. XII., Böszörményi út 20–22. szám alatti, IV. emeleti, 152 m² alapterületű helyiségcsoport
7. Bp. XII., Böszörményi út 24. szám alatti, B. földszinti, 212,63 m² alapterületű helyiségcsoport
8. Bp. XII., Böszörményi út 20–22. szám alatti, VI. emeleti, 1437,11 m² alapterületű helyiségcsoport
9. Bp. XII., Böszörményi út 3/c szám alatti, földszinti, 15 és 30 m² alapterületű üzlethelyiség
10. Bp. XII., Böszörményi út 36/b szám alatti, alagsori, 152 m² alapterületű raktárhelyiség
11. Bp. XII., Ugocsa utca 12. szám alatti, földszinti, 22 m² alapterületű üzlethelyiség
12. Bp. XII., Németvölgyi út 12. szám alatti, földszinti, 29 m² alapterületű üzlethelyiség
13. Bp. XII., Költő utca 11/a szám alatti, földszinti üzlethelyiség 220 m² alapterületű albetét 132 m² nagyságú része
14. Bp. XII., Ugocsa utca 2. szám alatti, földszinti, 62 m² alapterületű üzlethelyiség
15. Bp. XII., Greguss utca 3. szám alatti, félszuterén szintű, 102 m² alapterületű raktárhelyiség
16. Bp. XII., Alkotás utca 47. szám alatti, utcai bejáratú, 263 m² alapterületű egyéb helyiség
17. Bp. XII., Alkotás utca 49/a szám alatti, pinceszinti, 41 m² alapterületű óvóhelyhelyiség

A pályázati hirdetmény, ami részletesen tartalmazza a helyiségek további adatait és a pályázati feltételeket, a pályázat időtartama alatt a polgármesteri hivatal ügyfélszolgálatán, valamint a www.hegyvidek.hu internetes oldalon tekinthető meg.

A pályázati ajánlatok 2015. július 28. napján 16.00 óráig nyújthatók be.

Az érdeklődők kérdéseire a polgármesteri hivatal vagyongazdálkodási irodájának dolgozói készséggel adnak felvilágosítást ügyfélfogadási időben vagy a 224-5901-es telefonszámon.

Pokorni Zoltán
polgármester

Kerékpáros rendőrök a parkokban, erdőkben

A nyár eleje óta rendszeresen találkozhatunk a Hegyvidéken kerékpáros rendőrökkel, akik elsősorban a nagyobb parkokban, valamint a Normafa környékén járőröznek. Munkájukról, tapasztalataikról Antal József századost, a XII. kerületi rendőrkapitányság körzeti megbízotti alosztályának vezetőjét, valamint Harsányi István főtörzsőrmestert, körzeti megbízottat, a kerületi kerékpáros szolgálat ötletgazdáját kérdeztük.

■ *Honnan jött az ötlet, hogy itt, a tizenkettedik kerületben is járőrözzenek kerékpáros rendőrök?*

Antal József: Volt a rendőrkapitányságnak három kerékpárja; beszereztük a szükséges szabványruházatot, valamint összeállítottunk egy csapatot azokból az önként jelentkezőkből, akik szívesen vállaltak kerékpáros járőrözést is. Összesen négy körzeti megbízott és három közrendvédelmi járőr jelentkezett a feladatra, közülük két ember egy-egy napon kerékpáron teljesít szolgálatot.

■ *Milyen feladatokat látnak el?*

Harsányi István: Alapvetően preventív céllal járőrözünk, azaz a jelenlétünkkel hozzájárulunk a bűncselekmények megelőzéséhez. Munkánk a lakosság szubjektív biztonságérzetének, valamint a rendőrségbe vetett bizalmának erősítését is szolgálja. Kerékpáros járőrként információs szerepet is betöltünk, az emberek ugyanis rendszeresen kérnek tőlünk útbaigazítást. Eddigi tapasztalataink pozitívak, sokan kifejezetten örülnek, hogy környezetbarát módon közlekedünk.

■ *Hol találkozhatunk leggyakrabban a kerekező rendőrökkel?*

Rendszeresen kérnek útbaigazítást a rend kerékpáros őreitől

Antal József: Leginkább azokon a helyszíneken, amiket gépkocsival nem, vagy csak nehezen lehet megközelíteni. Legtöbbször a parkokban, például a Városmajorban és a Gesztenyés kertben, valamint a Normafa környékén. Ezeken a zöld területeken a kerékpáros rendőrök hatékonysága jobb a gyalogos kollégákéhoz képest, hiszen ugyanannyi idő alatt sokkal nagyobb területet tudnak bejárni. Épp ezt az előnyüket kihasználva nemrégiben például egy eltűnt lány keresésébe vontuk be őket.

■ *Hogy bírják a pedálozást a meredek hegyvidéki utakon?*

Harsányi István: Amikor a kollégáim jelentkeztek a feladatra, tisztában voltak vele, hogy a jó erőnlét nélkülözhetetlen. Ezzel nincs is problémájuk, hiszen mindannyian sportos alkatúak, az egyik munkatársam például igazolt kézilabda-játékos. Én versenyszerűen kerékpároztam fiatalabb koromban.

■ *Mesélne a korábbi sportsikereiről?*

Harsányi István: Gyermekkorom óta kerékpározok, a húszas éveimben több hazai hegyi kerékpáros versenyt is megnyertem. Egy alkalommal a Tisza-tó kerülő bajnokságon is első helyen végeztem, úgy, hogy a mountain bike-ommal országúti kerékpárosok ellen szálltam versenybe.

z.

Körzeti megbízottak a Hegyvidéken

A körzeti megbízottak (kmb) a rendőrség „arcai”. Ők azok, akik egy-egy városrészben rendszeresen jelen vannak, járőröznek az utcákon, kapcsolatot tartanak a helyiekkel – az érintett lakókkal, vállalkozásokkal és intézményekkel.

A XII. kerületben összesen tizenkét körzet található, s mindegyiknek van állandó körzeti megbízottja. Mindnyájan a BRFK XII. kerületi Rendőrkapitányság munkatársai, akik a körzeti feladatokkal nem rendelkező járőröktől függetlenül végzik munkájukat. A kmb-seknek ismerniük kell, miféle szabálysértések, bűncselekmények vagy közlekedési balesetek fordulnak elő a területükön, és tudniuk kell azt is, milyen az érintett lakók szubjektív biztonságérzete, mit tartanának szükségesnek a közbiztonság javítása érdekében.

A Hegyvidéken dolgozó körzeti megbízottaktól a rendőrséget illető bármilyen kérdésben segítséget, tanácsot lehet kérni. Ha a környéken olyanok bukkannak fel, akik kapcsán felmerül a gyanú, hogy bűncselekmény elkövetésére, például lakásbetörésre, autófeltörésre, netán az idősebb szomszédok trükkös módszerekkel történő kifosztására készülnek, a megszokott központi segélyhívószámok (107 vagy 112) mellett a körzeti megbízotti szolgálat munkatársai is bármikor hívhatók a mobiltelefonszámaikon.

Akkor is bárki keresheti őket, ha rendzavarás történik a környezetében, vagy zaklatásról, durván elfajuló családi konfliktusról szerez tudomást. Amennyiben a megbízottakat olyan problémákkal találják meg, amik nem tartoznak az illetékességi körükbe, akkor a megfelelő szervekhez igyekeznek irányítani a hozzájuk tanácsért forduló lakókat.

Az egyes körzetek megbízottjai közlekedésbiztonsági és bűnmegelőzési tevékenységet is folytatnak. Vannak, akik óvodákban, iskolákban szerveznek foglalkozásokat, mások tanévkezdetkor, a reggeli és a kora délutáni órákban segítik az intézmények biztonságos megközelítését. A gondozási központokban is rendszeresen tartanak előadásokat. Ezeken a programokon különös hangsúlyt helyeznek arra, hogy az időseket felvértezzék azokkal az ismeretekkel, amelyekkel elkerülhetik, hogy bűncselekmény áldozataivá váljanak.

sz.

A XII. KERÜLET KÖRZETI MEGBÍZOTTJAI

I. SZÁMÚ KÖRZET

Szarka István
rendőr törzsőrmester
+36-70/489-3616
szarkai@budapest.police.hu
Körzethatárok: Széll Kálmán tér–Szilágyi Erzsébet fasor–Kútvölgyi út–Alsó Svábhegyi út–Józsa Béla köz–Diós árok–Pethényi köz–Határőr út–Ráth György utca–Kék Golyó utca–Böszörményi út–Királyhágó utca–Alkotás utca–Krisztina körút–Vérmező út–Várfok utca

II. SZÁMÚ KÖRZET

Vukics Norbert
rendőr zászlós
+36-70/489-3618
vukicsno@budapest.police.hu
Körzethatárok: Bürök utca–Ágnes út–Fodor utca–Hóvirág út–Rácz Aladár út–Érdi út–Németvölgyi út–Hegyalja út–Meredek utca–Sion lépcső–Vas Gereben utca–Németvölgyi út–Németvölgyi lépcső

III. SZÁMÚ KÖRZET

Farkas Zoltán
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3624
farkaszol@budapest.police.hu
Körzethatárok: Fodor utca–Tamási Áron utca–Bürök utca–Németvölgyi út–Kiss János altábornagy utca–Alkotás utca–Királyhágó utca–Királyhágó tér–Orbánhegyi út

IV. SZÁMÚ KÖRZET

Vrbovszki Szabolcs
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3628
vrbovszk@budapest.police.hu
Körzethatárok: Normafa út–Eötvös út–Mártonhegyi út–Szúnyogh út–Denevér út–Fodor utca–Rácz Aladár út–János Zsigmond utca–Hegyhát lépcső–Hegyhát út–Farkasvölgyi út–Csíz utca–Hegyhát út–Eötvös út

V. SZÁMÚ KÖRZET

Sós János
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3630
sosjanos@budapest.police.hu
Körzethatárok: Szilágyi Erzsébet fasor–Budakeszi út–Kuruclesi út–Zugligeti út–Csermely út–Hunyad lejtő–Alkony út–Normafa út–Laura út–Béla király út–Galgóczy utca–Susogó utca–Diós árok–Józsa Béla köz–Alsó Svábhegyi út–Kútvölgyi út

VI. SZÁMÚ KÖRZET

Nagy János
rendőr főtörzszászlós
+36-70/489-3614
nagyjano@budapest.police.hu
Körzethatárok: Ráth György utca–Határőr út–Pethényi köz–Diós árok–Rőzse köz–Zsibói utca–Óra út–Diana utca–Szent Orbán tér–Orbánhegyi út–Királyhágó tér–Böszörményi út–Kék Golyó utca

VII. SZÁMÚ KÖRZET

Koleszár Zsolt
rendőr törzszászlós
+36-70/489-3595
koleszar@budapest.police.hu
Körzethatárok: Avar utca–Győri út–Márvány utca–Alkotás utca–Kiss János altábornagy utca–Németvölgyi út–Bürök utca–Németvölgyi lépcső–Németvölgyi út–Vas Gereben utca–Sion lépcső–Meredek utca–Hegyalja út

VIII. SZÁMÚ KÖRZET

Karacs Andor
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3612
karacsan@budapest.police.hu
Körzethatárok: Budakeszi út–Budapest közigazgatási határa–Makkosmária út–Eötvös út–Normafa út–Alkony út–Hunyad lejtő–Csermely út–Zugligeti út–Kuruclesi út

IX. KÖRZET HATÁRAI

Nagy Péter
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3626
nagypete@budapest.police.hu
Körzethatárok: Makkosmária út–Eötvös út–Kázmér út–Szalmavirág utca–Nőszirom utca–Adorján út–Kakukkhegyi út–Kakukkhegyi erdősor–Budapest közigazgatási határa

X. SZÁMÚ KÖRZET

Kovács Gábor
rendőr törzsőrmester
+36-70/489-3622
kovacsga@budapest.police.hu
Körzethatárok: Bürök utca–Ágnes út–Fodor utca–Denevér út–Szúnyogh út–Mártonhegyi út–Csonka utca–Költő utca–Tündér utca–Óra út–Diana utca–Fodor utca–Tamási Áron utca

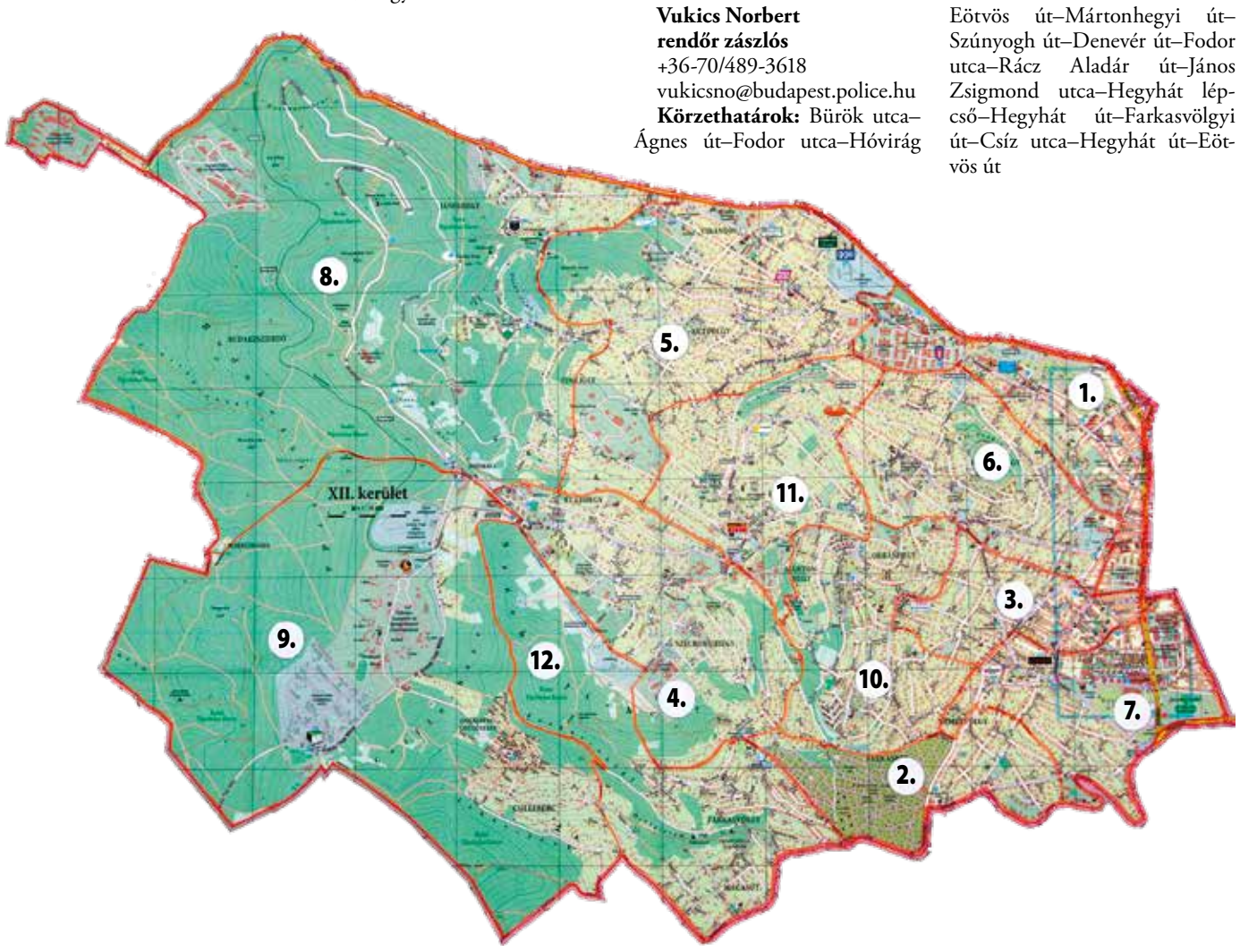
XI. SZÁMÚ KÖRZET

Harsányi István
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3620
harsanyi@budapest.police.hu
Körzethatárok: Diós árok–Susogó utca–Galgóczy utca–Béla király út–Laura út–Normafa út–Eötvös út–Mártonhegyi út–Csonka utca–Költő utca–Tündér utca–Óra út–Zsibói utca–Rőzse köz

FOTÓK: SÁRKÖZY GYÖRGY

XII. SZÁMÚ KÖRZET

Szikszai Tibor
rendőr főtörzsőrmester
+36-70/489-3597
szikszaitibor@budapest.police.hu
Körzethatárok: Kázmér út–Szalmavirág utca–Nőszirom utca–Adorján út–Irhás árok–Törökbálinti út–Rácz Aladár út–Hóvirág út–János Zsigmond utca–Hegyhát lépcső–Hegyhát út–Farkasvölgyi út–Csíz utca–Hegyhát út



Nemzetközi program Arany-részvétellel

Véget ért a „Mens Sana in Corpore Sano", azaz Ép testben ép lélek címmel 2013-ban meghirdetett Comenius multilaterális iskolai együttműködés. Az egészséges életmódra nevelést népszerűsítő programban a Sashegyi Arany János Általános Iskola és Gimnázium is részt vett.

A program részeként több országból érkeztek külföldi diákok Budapestre

Sikeresen pályázott a „Mens Sana in Corpore Sano" (Ép testben ép lélek) elnevezésű nemzetközi Comenius programra a Sashegyi Arany János Általános Iskola és Gimnázium, amely francia, dán, cseh, török, spanyol, svéd és norvég iskolákkal közösen vett részt a két évig tartó multilaterális együttműködésben. A projektfeladatok megvalósítására, az európai uniós támogatás jóvoltából, húszezer euró állt a hegyvidéki intézmény rendelkezésére.

Az Arany iskola pedagógusa, a pályázat magyarországi koordinátora, Csanády Szilvia elmondta, hogy az egészséges életmódra nevelés népszerűsítésére és az iskolákban az ezzel kapcsolatban már sikerrel működő kezdeményezések gyakorlati tanulmányozására, illetve átvételére is lehetőséget adó program 2013 szeptemberében indult. Összesen mintegy ezer 12–16 év közötti diák és száz tanár vett részt benne. A közös munka, a játékok és sporttevékenységek alkalmat adtak a nyelvtudás fejlesztésére, egymás kultúrájának, gondolkodásmódjának jobb megismerésére, valamint a határokon átívelő társas kapcsolatok elmélyítésére és a tolerancia erősítésére.

Csanády Szilvia az elvégzett feladatok közül külön is kiemelte a hagyományos népi játékokról összeállított kisfilmet és a decemberben egymásnak elküldött „egészséges" képeslapokat. Ezeken kívül készült közös kalendárium és szógyűjtemény is, továbbá az Arany tanulói kiállításon, valamint előadásokon is bemutatták, számukra miért fontos az egészséges életmód.

Izgalmas része volt a projektnek a cserediákok fogadása, valamint a partneriskolák meglátogatása. A magyar gyerekek Franciaországba, Csehországba, Dániába, Törökországba, Spanyolországba, Svédországba, végül áprilisban Norvégiába utaztak, míg Budapestre spanyol, dán, norvég, cseh, török, német és francia fiatalok érkeztek, akik bekapcsolódtak a hegyvidéki iskola mindennapjaiba. Vendéglátóikkal együtt több feladatot közösen oldottak meg.

„A Comenius projektnek köszönhetően diákjaink és a pedagógusok megtapasztalhatták, hogyan működnek más oktatási rendszerek, milyen belülről egy külföldi iskola, mi az, amit esetleg jobban csinálnak a határokon túl. Sikeres időszak áll mögöttünk, hiszen rengeteg olyan új ismeretet szereztünk, amit a későbbiekben is hasznosíthatunk" – összegezte a két év legfontosabb tapasztalatait a pedagógus. Mint mondta, a program során alkalmazott projektmódszer és élménytanulási technikák a mindennapos oktatás során is jó szolgálatot tehetnek.

-os

Teret kapnak az autista tanulók

Jelentős fejlesztések történnek a főváros beruházásában a Hegyhát úti Gennaro Verolino Általános Iskola, Speciális Szakiskola, Készségfejlesztő Szakiskola és Kollégium épületeiben a nyáron. A főépület földszintjén található irodákat a gyermekotthoni feladatok megszűnése miatt megürült második emeleti helyiségekbe költöztetik, így a földszinti terekben osztálytermeket és fejlesztőszobákat alakíthatnak ki az autizmussal élő, értelmi fogyatékos tanulók számára.

A főépületben az új termek, szobák létrehozása és a szükségessé váló ablakcserék, míg az „E" épületben a szintén elvégzendő nyílászárócserék és a biztonsági ablakrácsok felszerelése együttesen 35,5 millió forintba kerül. Ehhez a fővárosi önkormányzat biztosít forrást a Gyógypedagógiai Intézmények Gazdasági Szervezetén keresztül.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Nagy átalakításokat végeznek a Gennaro Verolino iskola épületében

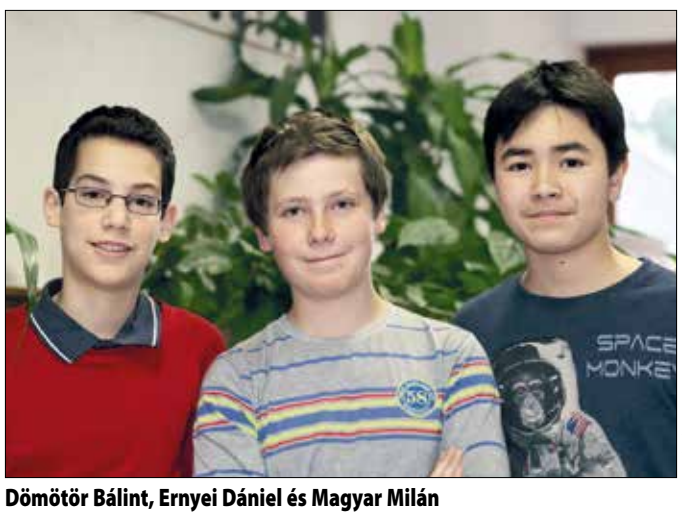
Ammerné Nagymihály Emília igazgató lapunknak elmondta, hogy az általános iskolában 2012 szeptemberétől fogadnak autizmus spektrumzavarral küzdő értelmi fogyatékos gyerekeket. A megnövekedett szülői igények kielégítése érdekében 2013 őszén már két autista első osztályt indítottak, továbbá a fővárosban egyedülálló módon az ide járó autista gyerekek kollégiumi ellátására is lehetőséget biztosítottak.

Az autizmussal élő tanulók nevelése, oktatása, fejlesztése eddig egy külön álló villaépületben zajlott a három szint maximális kihasználásával. A 2015–16-os tanévben induló autista általános iskolai osztályt, valamint a felmenő rendszerben belépő újabb osztályokat azonban már nem tudták volna itt elhelyezni, ezért vált szükségessé a főépület átalakítása.

A Gennaro Verolinóról, a második világháború alatt üldözöttek százait mentő budapesti nunciatúra titkáráról elnevezett intézményben az autizmus spektrumzavarral küzdő tanulók általános iskolai nevelése, oktatása, fejlesztése mellett enyhén és középsúlyosan értelmi fogyatékos, valamint halmozottan sérült fiatalok speciális és készségfejlesztő szakiskolai képzése folyik. Az enyhén értelmi fogyatékos fiatalok szakiskolai képzése az idén futott ki, a középsúlyos értelmi fogyatékosok készségfejlesztő speciális szakiskolai – szövött tárgy készítése és háztartástan – képzése azonban változatlanul működik.

z.

Történelemből ötös a virányosi diákoknak



FOTÓ: SÓTI ISTVÁN

Dömötör Bálint, Ernyei Dániel és Magyar Milán

Nem csupán a reáltárgyakban jeleskednek a Virányos Általános Iskola diákjai – az utóbbi években számos országos versenyt megnyertek –, hanem a történelmi vetélkedőkön is kiválóan szerepelnek.

A legutóbbi tanévben az első sikert a Jókai Klub „Balassi Bálint élete és kora" című kerületi versenyén aratta az Ernyei Dániel, Magyar Milán, Dömötör Bálint összetételű csapat. A Lívia-villában megrendezett döntőben a többi között volt vaktérkép és fegyverfelismerés, ám a legérdekesebb feladatnak a szituációs játék bizonyult, ebben a gyerekek egy korabeli híresség bőrébe bújva elevenítették fel Balassi Bálint alakját. A virányosi diákok meggyőző teljesítményt nyújtva, hiba nélkül nyerték meg a versenyt.

Tavasszal a sikercsapat, Vigh Barnabással kiegészülve, a három fordulóból álló „Árpád vére" elnevezésű országos viadalon indult. Fülöp Ágnes, a felkészítő történelemtanár újfent nagyszerű munkát végzett, a horvát határ melletti Lovásziban megtartott finálában a virányosiak a második helyezettet húsz ponttal megelőzve vívták ki a győzelmet.

A nagyszerű sorozat a fővárosi Szent László történelemversenyen folytatódott. A megméretésre a 6. a osztály két csapata nevezett, a felkészülést ezúttal is Fülöp Ágnes vezette. A kerületi fordulóban a Dömötör Máté, Galambos Bence, Mezei Rozi alkotta alakulat győzött, így bejutott a kőbányai KÖSZI-ben rendezett döntőbe. Bár az első néhány feladat után még szoros volt az állás, ahogyan fokozatosan nehezedtek a kérdések, a virányosi csapat kezdte lehagyni a többieket. Az otthon megírt verses jelenet előadását maximális pontszámmal jutalmazta a zsűri, ezzel a hegyvidéki „történészpalánták" jelentős pontelőnyre tettek szert, s végül ismét az első helyen végeztek.

sm.

Pályázati felhívás

Folytasd a mesét!

„Kolompos Kristóf, a másodkapitány elégedetten megvakarta kutyája fültövét, és nagyot szippantott pipájából, amikor elsuhantak a Jupiter külső gyűrűje mellett. A fedélzeten minden lámpa megnyugtatóan pislogott, és a másodkapitány tüzetesen ellenőrzött mindent még egyszer. Nem talált sehol semmi hibát. Csakhogy azt a lopakodó árnyat nem vette észre, ami már az első hold óta a nyomukban volt…"

(Jeney Zoltán)

A Jókai Klub „Hegyvidéki mesék" címmel meseíró pályázatot hirdet az általános iskolák alsó és felső tagozatos tanulói részére. A mese terjedelme maximum két gépelt oldal (kb. 3600 karakter) lehet, a betűtípus Times New Roman, 12-es, normál sablon.

A beérkezett pályamunkán szerepeljen:
a pályázó neve, kora, az iskola neve,
a felkészítő tanár vagy szülő neve és elérhetősége.
A pályamunkákat elektronikus formában
a jokaiklub@jokaiklub.hu e-mail címre
vagy kinyomtatott formában
a Jókai Klub, 1121 Budapest, Hollós út 5. címre várják.
A mentés módja: a pályázó neve_mese címe

Azokat a pályázatokat tudják csak elfogadni,
amelyek a kiírási feltételeknek megfelelnek!

A PÁLYAMUNKÁK BEADÁSI HATÁRIDEJE: 2015. SZEPTEMBER 15.

**Eredményhirdetés és díjátadás:
a magyar népmese napján, szeptember 30-án 14.00 órakor
a Lívia-villában (XII., Költő utca 1/a).**

Köznevelési intézmények nyári ügyeleti rendje

A Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Budapesti XII. Tankerülete fenntartásában működő köznevelési intézmények nyári ügyeleti rendje:

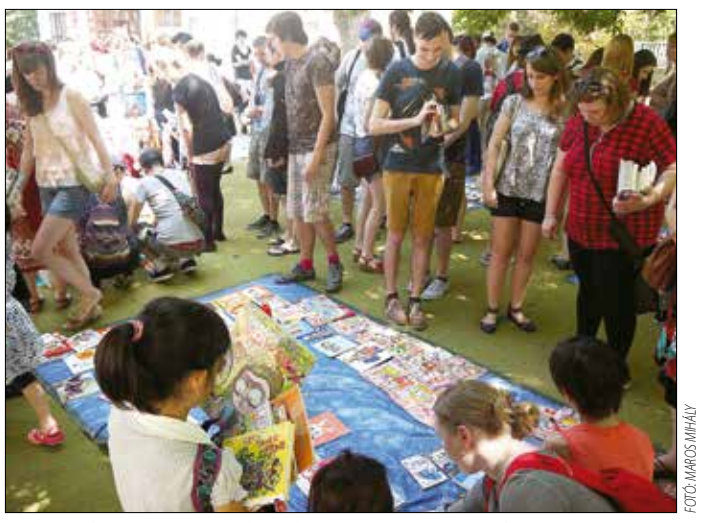
2015. július 29. (szerda) 8.00–12.00
2015. augusztus 12. (szerda) 8.00–12.00

Intézmények elérhetőségei

Intézmény	Telefonszáma	E-mail cím
Sashegyi Arany János Általános Iskola és Gimnázium	319-33-80 319-33-78	ajgm035289@gmail.com
Tamási Áron Általános Iskola és Német Két Tannyelvű Nemzetiségi Gimnázium	202-47-76 457-07-18	tamasi@tamasi.sulinet.hu
Városmajori Gimnázium és Kós Károly Általános Iskola	356-16-98	titkarsag@vmg.sulinet.hu
Jókai Mór Német Nemzetiségi Általános Iskola	395-81-67	jokai@jokaiiskola.t-online.hu
Németvölgyi Általános Iskola	356-00-46	iroda@nemetvolgyi-bp.sulinet.hu
Virányos Általános Iskola	394-50-15	viraltisk@t-online.hu
Zugligeti Általános Iskola	200-87-21	zugligetisuli2@gmail.com
Fekete István Általános Iskola és Speciális Szakiskola	355-07-36	info@bp12feketei.hu
Solti György Zenei Alapfokú Művészeti Iskola	225-08-25	info@soltizeneiskola.hu
Nyitott Világ Fejlesztő Iskola	214-10-00	nyitottvilag@gmail.com
Gennaro Verolino Általános Iskola, Speciális Szakiskola, Készségfejlesztő Szakiskola és Kollégium	275-42-97 395-65-87	hegyhat.altalanosiskola@t-online.hu
Fővárosi Pedagógiai Szakszolgálat XII. kerületi Tagintézménye	319-92-97	gesztan@t-online.hu

Az ügyeleti napokon az intézményben az igazgató vagy helyettese tartózkodik. A Városmajori Gimnázium és Kós Károly Általános Iskola esetében az ügyelet a Városmajori Gimnázium (1122 Budapest, Városmajor utca 71.) épületében van. A Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Budapesti XII. Tankerülete (1126 Budapest, Hertelendy utca 13., telefonszám: 225-0028, 795-8154) a nyár folyamán folyamatosan nyitva tart.

Bak Ferenc igazgató



FOTÓ: MAROS MIHÁLY

Ahogy minden évben, az idén is kedvezményes nyári könyvvásárt rendezett a Budapesti Japán Iskola. A legkelendőbbek a manga képregények, a divatlapok és a nyelvkönyvek voltak

„Ma sem választanék más pályát”

Kiemelkedő óvodapedagógiai munkájáért, valamint az óvodapedagógus-képzésben végzett tevékenysége elismeréseként Brunszvik Teréz-díjat vehetett át Horváth-Dori Márta. A Zugliget Óvoda vezetője a pedagógusnap alkalmából az óvodapedagógusoknak adható legmagasabb fővárosi kitüntetést, a Bárczy István-díjat is megkapta a gyermeki személyiséget minden pillanatban figyelembe vevő nevelő-oktató munkájáért, kiemelkedő és példaértékű vezetői tevékenységéért.

■ *Éppen harminc éve óvodapedagógus. Miért ezt a hivatást választotta?*

– Óvodáskorom óta óvónői pályára készültem, pontosan emlékszem a pillanatra, amikor ezt elhatároztam. Alsó tagozatos kisiskolásként tanítás után és a nyári szünetekben alig vártam, hogy elkérjem a szüleiktől az utcában lakó kisgyerekeket. Minden szabad percemben, amikor csak tehettem, vigyáztam rájuk, játszottam velük, gondoskodtam róluk.

■ *Hogyan került a Hegyvidékre, a Zugliget Óvodába?*

– Akkori lakóhelyemen, Fertődön, továbbá Sopronban, ahol óvónőként végeztem, és a környéken is telítve volt minden óvónői álláshely. A nővéreim Budapesten jártak egyetemre, így jutottam a fővárosba, és jöttem a tizenkettedik kerületbe, majd öt év után a Zugliget Óvodába.

■ *Mikor kapta meg az óvodavezetői megbízást?*

– 1997-ben kineveztek vezetőhelyettesnek, ami komoly kihívást jelentett, ugyanakkor egyre nagyobb rálátásom nyílt az intézmény működésére. Tőlem telhetően igyekeztem támogatni kollégáim pedagógiai munkáját. A továbbképzések is segítettek a szakmai ismereteim bővítésében; egyebek közt az óvodavezető javaslatára 2004-ben letettem a közoktatási vezető és szakirányú szakvizsgát. 2007 óta óvodavezetőként arra törekszem, hogy a hagyományokat, a korábbi értékeket megtartva, egyúttal az óvodapedagógusok szakmai-módszertani szabadságát biztosítva közösen tegyük tartalmassá, vonzóvá a gyerekek óvodai életét.

■ *Az óvodapedagógus egy kicsit mindenki szülője. Nehéz megfelelni ennyi gyereknek? Mi a titka ennek?*

Horváth Dori Márta

– Ez nem lehet másképp, hiszen egy-egy csoport, tágabb értelemben az egész óvoda egy nagy család, ahol az óvodapedagógust, mint egy anyát, körülveszik a gyerekek. Ő pedig – a feltételek megteremtése mellett – azt lesi, kutatja, hogy kinek mire van szüksége, ki minek örülne. Mi a titok? Elsősorban a gyerekek alapos ismerete, valamint rengeteg ötlet ahhoz, hogy lekössük a figyelmüket. Fontos, hogy mindig megtalálják azt a játékot, foglalatosságot, ami számukra érdekes, ami közben jól érzik magukat.

■ *Miért jó zugligeti óvodásnak lenni?*

– A gyerekek mindennap hallgathatnak mesét, éneket, zenét – akár élő zenét, az óvónők énekét, hangszeres játékát, népzenét vagy klasszikus zenét is –, hangszerekkel ismerkedhetnek, ők maguk is kitalálhatnak történeteket, amikhez díszleteket, jelmezeket gyárthatnak. Kísérletezhetnek különböző eszközökkel, anyagokkal, miközben egy sor tapasztalatot szerezhetnek a körülöttük lévő világról. Festhetnek, agyagozhatnak, különböző kézműves technikákat próbálhatnak ki, pancsolhatnak, rollerezhetnek, fogócskázhatnak, bújócskázhatnak, finomságokat készíthetnek, kirándulhatnak, színházba, múzeumba, koncertre mehetnek, ünnepelhetnek és ünnepeltek lehetnek, megismerkedhetnek a kerület és a város nevezetességeivel, felfedezhetik, megfigyelhetik a természet szépségeit, alkothatnak, játékokat készíthetnek – mindezt szeretetteli légkörben.

■ *Valóban mások a mai gyerekek, mint egykor?*

– Sokkal előbb kitárul a világ előttük, előbb jutnak el hozzájuk az információk, mint korábban. Amiben viszont nincs változás, hogy ugyanúgy szeretetre, érzelmi biztonságra van szükségük. Ezek megteremtése az egyik legfontosabb feladatunk.

■ *Kevés pedagógus mondhatja el magáról, hogy szinte egy időben kapja meg a Bárczy István- és a Brunszvik Teréz-díjat. Mit érzett, amikor megtudta, hogy méltónak találták az elismerésekre?*

– Nem tagadom, nagyon boldog voltam. Azt tudtam, hogy felterjesztettek a Brunszvik Teréz-díjra, ami már önmagában óriási megtiszteltetés, akkor is megmaradt volna bennem ez a kimondhatatlan jó érzés, ha végül nem én kapom meg a kitüntetést. A Bárczy István-díjról sejtelmem sem volt. Amikor ezzel kapcsolatban hívtak a fővárosi önkormányzattól, először azt gondoltam, valami tévedés történt, szóhoz sem jutottam. Aztán óriási örömet, lelki békét és hálát éreztem. Sok mindenki eszembe jutott: tanáraim, vezetőim, kollégáim, a családom, barátaim, ismerőseim, s persze az a sok-sok kisgyerek, akivel kapcsolatba kerültem az évek során, hiszen a díjakat nekik is köszönhetem.

■ *Minden elismerés egyfajta összegzés is. Eddigi pályájára visszatekintve mire a legbüszkébb?*

– Talán a sok pozitív visszajelzésre, amit az óvodásoktól és szüleiktől kaptam. A legnagyobb büszkeséggel mégis az tölt el, hogy első óvodásaim közül vannak, akik rendszeresen megkeresnek – ez az igazi elismerése a munkámnak.

■ *Ha visszautazhatna az időbe a pályaválasztásáig, most is hasonlóan döntene?*

– Ez egészen biztos! Ma sem választanék más pályát.

MM.

Aki mer mosolyogni a diákjaira

Borbély Judit fiatalos és sportos megjelenésű, ránézésre senki nem állítaná róla, hogy huszonhat éve a pályán van. Matematika, népművelés és magyar szakos tanár, huszonnégy esztendeje dolgozik a Kós Károly általános iskolában, amely immár a Városmajori Gimnázium tagintézménye. A gyermekek harmonikus személyiségformálásában hosszú időn át végzett kiemelkedő pedagógiai munkája elismeréseként az idén Németh László-díjat vehetett át.

■ *Fiatal pedagógusként hogyan sikerül fenntartania a tanulók fegyelmét és figyelmét?*

– Kezdő tanár koromban egy tapasztaltabb kolléga azt tanácsolta, hogy az első tanórákon ne mosolyogjak, mert a diákokkal az elején meg kell értetni, mik a szerepek az osztályteremben. Nem kellett hosszú ideig követnem ezt a tanácsot. Nincs külön módszerem a tanulók megnyerésére, motiválására, egyszerűen csak figyelemmel, szeretettel fordulok feléjük, szakmailag felkészülök az órákra. Ezt a gyerekek is tisztelik, és igenis, merek rájuk mosolyogni. A differenciált követelményrendszernek köszönhetően a jó képességű diákok látványosabb kitűnő eredményei mellett a leggyengébb tanulókba is igyekszem átplántálni a tantárgy szeretetét. Iskolánkban a két tanulói csoport megoszlása megközelítőleg hatvan–negyven százalék.

■ *Mit érzett, amikor megtudta, hogy kitüntetést kap?*

Borbély Judit

– Váratlanul ért, csak néhány nappal a díjátadás előtt értesültem róla. Korábban is elismerték már a munkámat, Kós-emlékplakettet, Arany Katedra-díjat, Bolyai tanári fődíjat vehettem át az iskolában. Most nekem és a többi díjazottnak a pedagógusnapon, ünnepélyes körülmények között, a miniszter úr és az államtitkár asszony nyújtotta át a kitüntetést.

■ *Nem rémíti meg tanítványait a matematika?*

– Nem tapasztalom, de aki nem kedveli a matekot, az szereti a magyart… A tanórákon kívül pedig én vagyok a táborfelelős. Sok száz diákkal táboroztunk az elmúlt években itthon és külföldön egyaránt, együtt sportolok velük. Télen síelünk, nyáron evezőstáborba, kerékpártúrára megyünk.

Osváth Emese, a Kós Károly Ének-zene Emeltszintű Általános Iskola tagintézmény-vezetője is dicsérte Borbély Juditot:

TEHETSÉGGONDOZÁS AZ ISKOLÁBAN

Osváth Emese, a Kós Károly iskola tagintézmény-vezetője a náluk zajló tehetséggondozásról is beszélt, amelynek aktív résztvevője a most díjazott Borbély Judit is: „Hosszú időn keresztül az iskola elsődleges profilja a zenei tehetségek fejlesztése volt. Több mint tíz éve már ehhez társul a természettudományos szaktárgyakban való jártasság fejlesztése is. Zenetanáraink munkájának és a Kodály Intézettel kötött megállapodásnak akkora a sikere, hogy eredményeinket szeretnék beépíteni az országos zenei oktatásba. A matematika, fizika, kémia oktatására is hangsúlyt helyezünk a szakköri munkák során. Az iskola a kerületi szervezője az országos természettudományos és magyar nyelvi, népdaléneklési, versmondó versenyeknek. A „Határtalanul” című pályázat keretében a Kós 7. évfolyamosaival a történelmi Felvidék magyar kultúrában gazdag településeit kerestük fel. A tapasztalatokról témanapokat tartottunk, igényes dokumentációt, kép- és videoanyagot készítettünk. Diákjaink szép eredményeket érnek el nemcsak a versenyeken, de a középiskolai felvételin is. A zeneibe járók jók matematikából is, és a többiek is szeretnek énekelni, táncolni, bábszínházat játszani. A szülőkkel való kitűnő kapcsolatot példázza, hogy ők és a tanárok közös színjátszó kört alakítottak az iskolában.”

– Diákjai eredményesen szerepelnek a különböző tantárgyi versenyeken. Az évek során többen döntőbe jutottak a Zrínyi Ilona matematikaversenyen, az általa felkészített csapat Amfiteátrum kupát nyert, a Bolyai matematika csapatversenyen több csapata is a kerületi élmezőnyben végzett. Magyartanárként is szép szakmai sikereket ér el tanulóival: Bolyai magyar verseny országos döntője, Simonyi Zsigmond helyesírási verseny fővárosi fordulója, Radnóti Miklós versmondó verseny, meseíró pályázat, hogy csak néhányat soroljak. Megértő, együtt érző kolléga, mindig készen arra, hogy segítsen.

B. A.

Van-e titka a pedagógus sikerének?

A pedagógus titkáról kérdeztük dr. Jánossyné dr. Solt Anna Máriát, aki kiemelkedő hatású oktatási, nevelési, gyógypedagógiai munkájáért, valamint a pedagógiai gyakorlatot segítő kiemelkedő tudományos tevékenysége elismeréseként az idén Apáczai Csere János-díjat kapott.

■ *Mi volt a legutóbbi emlékezetes siker, amit tanítványaival elért?*

– Tanítványaim, Czikkely Márton, Iványi Gergely Tamás és Márkus Tamás, a Városmajori Gimnázium diákjai augusztusban Svédországba utaznak. A hazai versenyen, amelynek védnöke Áder János köztársasági elnök volt, övék lett a győzelem, dolgozatuk címe The Secrets of Drinking Water (Az ivóvíz titkai) volt. A döntőben a „Stockholmi Ifjúsági Víz Díjért” küzdenek, fogadja őket a verseny védnöke, a svéd koronahercegnő, Viktória is. A siker ez esetben összetett kutatás eredménye, a diákok biológiai, fizikai, matematikai tudására egyaránt szükség volt hozzá. Leereszkedtek a szentendrei vízgyűjtő kutakba, meglátogatták a gellérthegyi barlangtárolókat, összehasonlították a budapesti csapvíz és néhány ásványvíz mikrobiológiai állapotát – a csapvíz bizonyult tisztábbnak.

■ *Már ifjúkorában pedagógusnak készült. Kérem, meséljen az életpályájáról!*

– Felmenőim között voltak neves biológusok, de engem fiatalon a zene érdekelt, orgonán tanultam, végül mégis győzött a biológia mint hivatás. Pályámat kutatóként kezdtem, miután végeztem az ELTE TTK biológia–kémia tanári szakán, két évvel később biológus diplomát is szereztem, és az MTA Növényvédelmi Kutatóintézetében helyezkedtem el. Növényélettannal és mikrobiológiával foglalkoztam, ezekből a kutatásokból készítettem a doktori dolgozatomat. Ekkorra két kisgyermekem született, nem tudtam folytatni a kutatómunkát – a mikrobiológiai kísérleteknél nemegyszer éjszaka is figyelni kell a kísérleti mintát. Így választottam a pedagógusi pályát. 1996-tól a Baár-Madas Református Gimnáziumban tanítottam, eközben még négy gyermeknek adtam életet. A gimnáziumban elkészítettem a speciális biológia tagozat tantervét, s közben elvégeztem a környezettan-tanári szakot is. 2012 szeptemberétől a Városmajori Gimnáziumban dolgozom. 2013 augusztusában „Bonis Bona – A nemzet tehetségeiért” díjat kaptam kiváló versenyfelkészítő tanárként. Részt vettem az új kerettanterv akadémiai változatának kidolgozásában és a biológiai háttéranyag összeállításában. Emelt szinten, tagozaton ma is ezt a B-tanterv-változatot tanítjuk.

■ *Mennyire könnyen motiválhatók manapság a gyerekek?*

– Iskolánkban minden osztályban van tíz-tizenöt tehetséges gyerek, persze nem csak a biológiában, vagy a matematikában. Legyen az irodalom, sport vagy zene, igyekszem segíteni nekik kiemelkedni.

■ *Beszéltem egy régebbi tanítványával, Ács Orsival, aki ma már a doktori disszertációját írja a SOTE-n. Így fogalmazott: „Tizenhat-tizenhét évesen az ember még nem biztos magában, de a tanárnő »kiszerette« belőlem, hogy orvos legyek.” Ez hát a titok?*

– Nincs titok, csak látják, hogy én magam szeretem a szakmámat. Nem nehéz sikereket elérni, mert a Városmajori Gimnázium jó iskola – a Baár-Madas is az volt –, jó képességűek a gyerekek. A Városmajori Gimnázium a Nemzeti Tehetség Program keretében kiírt tehetséggondozó pályázatokból háromban is nyert. Az egyiknek köszönhetően harminc diák részére négynapos tábort szerveztünk Sopronba és a Fertő-tó környékére, ahol a Fény Nemzetközi Évéhez kapcsolódóan számos programot megvalósítottunk. A másik nyertes pályázatunk módot adott a tizenkettedik évfolyamon a kiemelt matematikai tehetséggondozásra, részben délutáni foglalkozások, részben három csillebérci témanap, részben pedig egyéb programok – például a paksi atomerőmű meglátogatása – keretében. Annak is örülnek a gyerekek, hogy a férjem, aki szintén biológus, tud segíteni abban, hogy az iskolai közösségi szolgálatot az állatkertben, vagy épp a Magyar Madártani Egyesületben töltsék.

FOTÓK: SÁRKÖZY GYÖRGY

Dr. Jánossyné dr. Solt Anna Mária

■ *Óhatatlan a kérdés: hat gyermek mellett hogyan jut energiája a szakmájára?*

– Már csak öten vannak otthon. Persze meg kell oldani a főzést, mosást, takarítást, előfordul, hogy csak négy órát alszom éjszaka. Mesterpedagógusként is órakedvezményem van, de ha kutató tanár lehetnék, ezt az időt kutatásra fordíthatnánk a diákokkal. Jó lenne!

Balajthy Anna

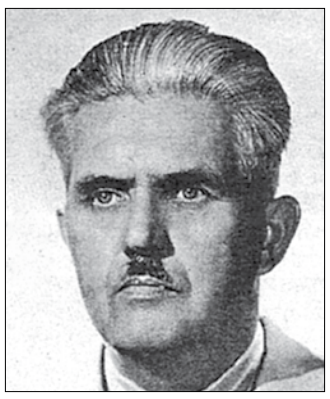
Hetvenöt éves a Mátyás király város, azaz a Hegyvidék

(Folytatás az 1. oldalról)

A XIII. kerületi elöljáróság épületének megtervezésére pályázatot írtak ki, ezen Henny Ferencé lett a harmadik díj. Az első helyezett Kovács Ferenc azonban a főváros alkalmazásában állt, és összeférhetetlenség miatt nem kívánták ilyen munkakörben is foglalkoztatni, így a második helyezett kapta a Béke téri épület megépítésének lehetőségét, a harmadikból másodikká előlépő Henny pedig, kompenzációképpen, a XII. kerületben vállalhatott munkát. Eredeti elképzeléseit nem tudta maradéktalanul megvalósítani, mivel terveiben az elöljáróság földszintjén boltok működtek volna – ettől azonban el kellett állnia.

Az építkezés 1938 őszén kezdődött meg, de számos alkalommal szünetelt a munka, mert a háború már éreztette hatását: hol a katonai behívások, hol a fuvarhiány, hol pedig az építőanyagok drágulása miatt nem tudták folytatni a megkezdett munkálatokat. Ez azonban nem jelentett fennakadást a kerület további ügyeinek intézésében. 1938 márciusában a fővárosi közgyűlés határozata szerint *„Budapest székesfőváros közgyűlése hálás kegyelettel őrzi Mátyás király Budához fűződő emlékét, s a budai hegyeket felölelő XII. közigazgatási kerületet nevével jelöli meg”.* Ez azt jelentette, hogy a kerület neve hivatalosan Mátyás király város lett.

Garancsy László, az első elöljáró



Henny Ferenc, a székház tervezője

A korban jellemző volt, hogy a kerületeket történelmi személyiségekről nevezték el, így lett például a XI. kerület Szent Imre város, vagy a XIII. kerület Magdolnaváros (Horthy Miklósné leánykori keresztnevére utalva). A Fővárosi Közlönyben 1938. március 18-án jelent meg Budapest polgármesterének február 28-án kiadott rendelete, ami az elnevezésről szólt.

Az indoklás a következő volt: *„Budapest székesfőváros közönsége ezzel a határozattal Hunyadi Mátyás, a legnépszerűbb király, a kiváló katona, államférfi és diplomata emlékét kívánta megörökíteni. Az olasz renaissance műveltségének európai vonatkozásban is kimagasló alakja, korát mindenben megelőzte, többek között abban is, hogy Buda természeti szépségeire is felfigyelt: az ország kormányzásában elfáradt lelkét sokszor pihentette meg a budai hegyekben, ahol nyárilakot is építtetett magának. A székesfőváros közgyűlése hálás kegyelettel őrzi Mátyás király Budához fűződő kapcsolatainak emlékét s a budai hegyeket felölelő XII. közigazgatási kerületet nevével jelöli meg.”*

Hunyadi Mátyás számos módon kapcsolódott a XII. kerület területéhez, elég, ha csak a királyi vadasparkra, vagy a Városkút középkori vízművére gondolunk. A Mátyás király város név azonban igazából soha nem került be később a köztudatba.

A kerületnek tehát megvoltak a határai, a neve, ám a valódi magalakulására még két évet kellett várni. 1940-ben készült el a Böszörményi úti székház, s a belügyminiszter rendelete szerint pontosan hetvenöt esztendővel ezelőtt, 1940. július 1-jén megkezdhette működését a Mátyás király város. Az elöljáró Garancsy László lett, aki az I. kerületi elöljáró helyetteseként már régóta részt vett az előkészítési munkálatokban. A kezdetekkor harminckét ember dolgozott az irányítása alatt. (Az elöljáróság 1950-ig működött, ekkor nevezték át XII. kerületi Tanácsnak.)

Az új épület átadására és a kerület megalakulására nagyszabású ünnepséget szerveztek a hivatal elé, azonban a fényes eseményt elhomályosította az országos gyász Horthy kormányzó leánya, Paulette halála miatt. Az avatásra az emberek az elöljáróság előcsarnokában gyülekeztek 1940. június 28-án, pénteken déli 12 órakor. Több beszéd is elhangzott ez alkalomból.

Hunyadi Mátyás mellszobra

Garancsy László július 1-jei megnyitójában a következőket mondta: *„A tizenkettedik kerületet Mátyás király városnak hívják, s ez a nagy király volt az első uralkodó, aki sok érzékkel ajánlotta a népet az ország urainak a figyelmébe. A kerületi elöljáróság működésében mindinkább előtérbe lépnek a szociális feladatok, és mind többet foglalkozik a gyámolításra szoruló társadalmi osztályok ügyeivel. Ez a gondolattársítás szülte a törekvést, hogy az épületben látható Mátyás király-tárgyú falfestmény elkészüljön.”*

Cselényi Pál törvényhatósági tag, a kerület országgyűlési képviselője ünnepi beszédében így fogalmazott: *„Szimbolikus jelentősége van a mai napnak: az új elöljáróság születésének napja egybeesik Mátyás király születésének ötszázadik évfordulójával. És ezért első fogadalma ez: Mátyás király nevéhez méltóan az ő tradícióját kívánja követni, ápolni és megtartani azok közt a hegyek közt, ahol annyi kedves órát töltött el a nagy király. A nagystílű magyar gondolatot, amelyet Mátyás képviselt, az ős-budai, magyar nacionalista, keresztény szellemben kell megvalósítani, mely a budai oldalt megkülönbözteti a Duna másik oldalán fekvő testvérvárostól.”* A beszédek végeztével Némethy Károly tanácsnok átadta Garancsy Lászlónak a kerület pecsétjét és az elöljáróság kulcsát, majd a jelenlévők megtekinthették az épület különböző helyiségeit.

Az új kerület működésének megindulása alkalmából a legtöbb budai újság különszámot jelentetett meg. Így tett a Budai Krónika is, amelynek hasábjain kifejtették, hogy az egész magyar főváros ünnepe ez az esemény, mivel a hegyvidéki elöljáróság felavatása a korszerű közigazgatási szervezet beteljesülése. Érdemes és érdekes felfigyelni a szóhasználatra, a szerző már itt is mint „hegyvidéket” emlegette a Mátyás király várost.

Az újonnan készült térképeket hamarosan ismét át kellett rajzolni, mert a németvölgyi polgárok sérelmezték, hogy a kerülethatár a Németvölgyi-árok (ma: Jagelló út) mentén húzódik. Ezért 1941. január 1-jével a határt kitolták a Sas-hegy gerincéig.

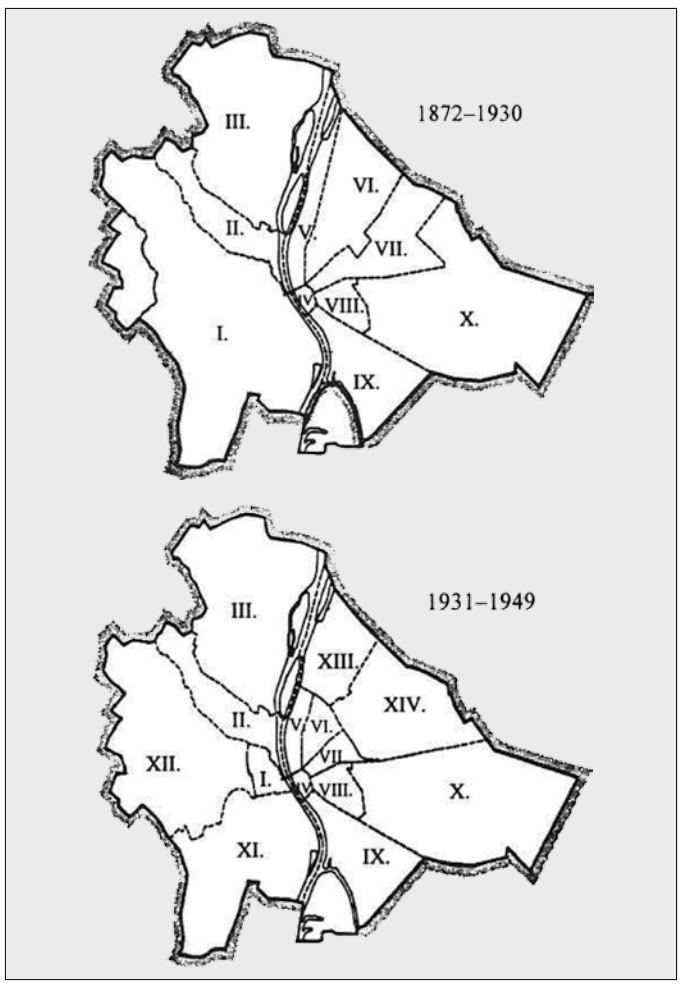
Az 59-es villamos korábban a Déli pályaudvarig közlekedett, de az új kerület vezetésének kezdeményezésére a főváros a vonal Széll Kálmán térig való meghosszabbítása mellett döntött. A téren, a korábbi sportpályák helyén ebben az időben kezdték el kialakítani az új közlekedési csomópontot.

A korabeli dokumentumokból az is kitűnik, honnan származik a Mátyás király város név ötlete: a Hollós Mátyás Társaság javasolta a közgyűlésnek. A szervezet egyike volt a számos budai polgári egyesületnek, sőt a kortársak szerint a legsikeresebbek közül való. 1920-ban hozták létre „írók, művészek és tudósok budai egyesületeként”, alapítója a Budai Napló főszerkesztője, Virág Béla volt. Hagyományápoló társaságként feladatának tekintette a lokálpatriotizmus erősítését, ezért felkarolt minden olyan kezdeményezést és ötletet, ami Buda kulturális pozícióit erősíthette.

A Hollós Mátyás Társaság tagjai mindent elkövettek azért, hogy Budán épüljön fel a Műegyetem és a Nemzeti Stadion. Azzal is előálltak, hogy a fővárost kereszteljék át egyszerűen Budára. Mátyás koronázásának 480. évfordulóján, 1938-ban vetették fel, hogy az új kerületet nevezzék el a híres és kedvelt uralkodóról. Ötleteik nagy része elbukott, ám a névadást tekintve sikerrel jártak.

Igaz, a kerület nem tartotta meg a nevet, ám több helyszín is őrzi a névadó emlékét. Gondoljunk csak a Svábhegy oldalában, a Normafa alatt kígyózó Mátyás király útra, vagy a polgármesteri hivatal mellett álló Mátyás király-mellszoborra!

Balázs Attila



Címerkiállításon a Hegyvidék

Közel 350 település, köztük a XII. kerület részvételével nyitotta meg második címerkiállítását a WestEnd City Center. A tavalyi évhez hasonlóan az idén is látható a címerek mellett egy-egy QR kód: ezzel aktiválható az a mobiltelefonos alkalmazás, aminek segítségével megismerhetjük a kiválasztott címer leírását és a település történetét. A kiállítás megnyitóján a XII. kerületet Fonti Krisztina alpolgármester képviselte, aki elmondta: a tárlat kiváló lehetőséget ad arra, hogy az emberek a vásárlás mellett érdekes ismeretekhez juthassanak hazánk falvairól, városairól, valamint a fővárosi kerületekről, köztük a Hegyvidékről.

(d.)

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Magyarországon otthonra találó lengyel menekültek

Táborparancsnokság

Lengyel menekültek Magyarországon a II. világháború idején címmel fotókiállítás nyílt a Lívia-villában. A tárlat az „Emlékezés – Pamięć I–II. – Lengyel menekültek Magyarországon 1939–1946” című kétnyelvű (lengyel–magyar) album anyagára, Grzegorz Łubczyk és felesége, Krystyna, valamint Krzysztof Ducki grafikus munkájára épül.

Łubczyk 2001-ig a Lengyel Köztársaság budapesti nagykövetének szolgált. Az Emlékezés első kötetét a szerzőpáros egyfajta hálaadásnak szánta a magyarok felé, akiknek köszönhetően a második világháború alatt 120 ezer lengyel menekült találhatott otthonra nálunk.

A most bemutatott képeket Virágh József, a Magyarországi Lengyelség Múzeuma és Levéltára főmunkatársa és Krzysztof Ducki közösen válogatta. „Lengyelországban minden évben megválasztják a legjobb történelmi munkát – emelte ki Virágh József a megnyitón. – Tavalyelőtt az Emlékezés első kötete, egyetlen kétnyelvű könyvként, az ismeretterjesztő kategóriában bekerült a tíz legjobb mű közé.”

A kiállítást a Magyarországi Lengyelség Múzeuma és Levéltára hozta létre a Lengyel Köztársaság budapesti nagykövetsége támogatásával, és Nyitrai Zoltán, a XII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat elnöke nyitotta meg. „A kerületben több lengyel és lengyel gyökerű ember él, történelmi személyekhez, eseményekhez kötődő programjainkkal próbáljuk integrálni őket – beszélt az elnök a helyi nemzetiség hétköznapjairól. – A Gesztenyés kertben áll Esterházy János szobra, az előtte való tisztelgést március 14-én összekötjük a március 15-i ünnepséggel, november 11-én, a lengyel függetlenség napján pedig Józef Piłsudski tábornagy kerületben található emléktáblájánál tartunk megemlékezést.”

Lengyel tiszti árvák háza

A magyar kormány 1939-ben gyorsan megszervezte a lengyelek jogvédelmét, ellátását. A lengyel katonák a Honvédelmi Minisztérium, a polgári menekültek a Belügyminisztérium hatáskörébe tartoztak, 141 lengyel katonai menekülttábor és egészségügyi intézmény működött országszerte. Menekültügyi kormánybiztosnak a Belügyminisztérium IX. osztálya élén álló idősebb dr. Antall József (1896–1974) belügyminiszteri tanácsost nevezték ki.

„A fényképeken igyekeztünk bemutatni a menekültek mindennapjait – mondta Virágh József. – A fotók részletes magyarázó szöveg nélkül is képet adnak a befogadott lengyelek életéről.”

A kiállítás július 31-ig és augusztus 24–28-ig tekinthető meg a Költő utca 1/a alatti Lívia-villában, telefonos bejelentkezés után (200-8713).

(B. Anna)

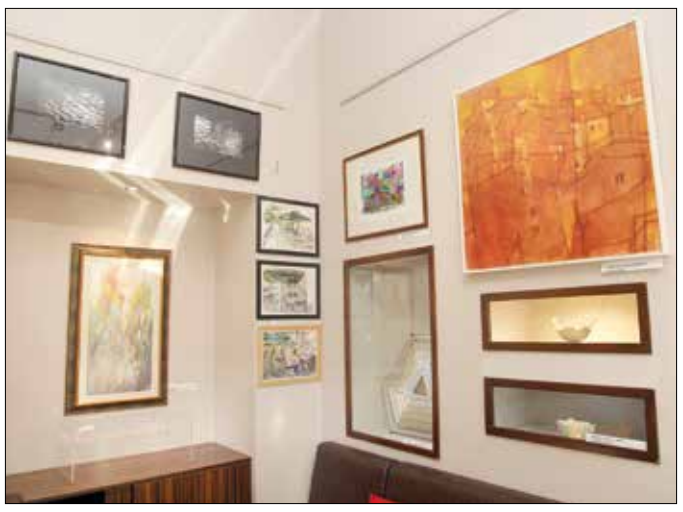
Nyár a Galéria 12-ben

Parton hagyott törölközők, tömött vasútállomás, a tengert kémlelő anya. A Galéria 12 Egyesület művészei legújabb kiállításukkal ismerős kalandozásra hívják a szemlélődőt, a nyár semmihez sem fogható varázsát mutatják be. Volt, aki a Balaton-partról készített metszeteket, más színekkel és formákkal foglalta keretbe a forró évszakot, amiről mindnyájunknak van valamilyen kedves emléke.

Az ünnepélyes megnyitón tiszteletét tette Gyutai Csaba, a Várgondnokság igazgatója is, aki a Galéria 12 Egyesület munkáját méltatta: „Fantasztikus kezdeményezés, hogy a helyi művészek már sokadik alkalommal mutatkoznak be a kerületben élők előtt. Ennek a kávézónak szelleme, teremtő ereje van."

Sikota Krisztina, az önkormányzat oktatási és kulturális bizottságának elnöke az egyesület első, hat évvel ezelőtti kiállítását elevenítette fel: „Akkor is pont ilyen meleg nyári nap volt. Nagyon hálásak vagyunk, hogy azóta is hónapról hónapra láthatunk szívet és szemet gyönyörködtető alkotásokat." A legújabbakat augusztus 22-ig tekinthetik meg a vendégek a Galéria 12 kávézóban (XII., Hajnóczy József utca 21.).

BM



FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Kellemes környezet várja a kiállítás vendégeit

„Nyári menetrend a kép címe. Egy baktert látunk, és egy vonatot. Én erről a jelenetről asszociáltam, ez keltett bennem érzéseket"– mesélte nekünk Szamos Iván tervezőgrafikus, aki idestova négy éve tagja az egyesületnek.

Beregi Edina egy sokak által átélt pillanatot rögzített: „Nagy vihar jött, a fotón szereplő nő épp az egyik gyermekét hívja ki aggódva a vízből."

„Hozzáérni a vízhez"

Átadták az idei Árkay-díjat

Zimmerer Erzsébet Árkay-díjas

Az Árkay-díj mellett az idén másodszor Árkay-pályázati díjakat is átadott Hapszné Tarcsafalvi Eszter kerületi főépítész a Moholy-Nagy Művészeti Egyetem építészhallgatóinak diplomakiállításán a Ponton Galériában. Az önkormányzat által meghirdetett pályázaton a feladat a XII. kerületi polgármesteri hivatal előtti tér rendezése és pavilontervezése volt.

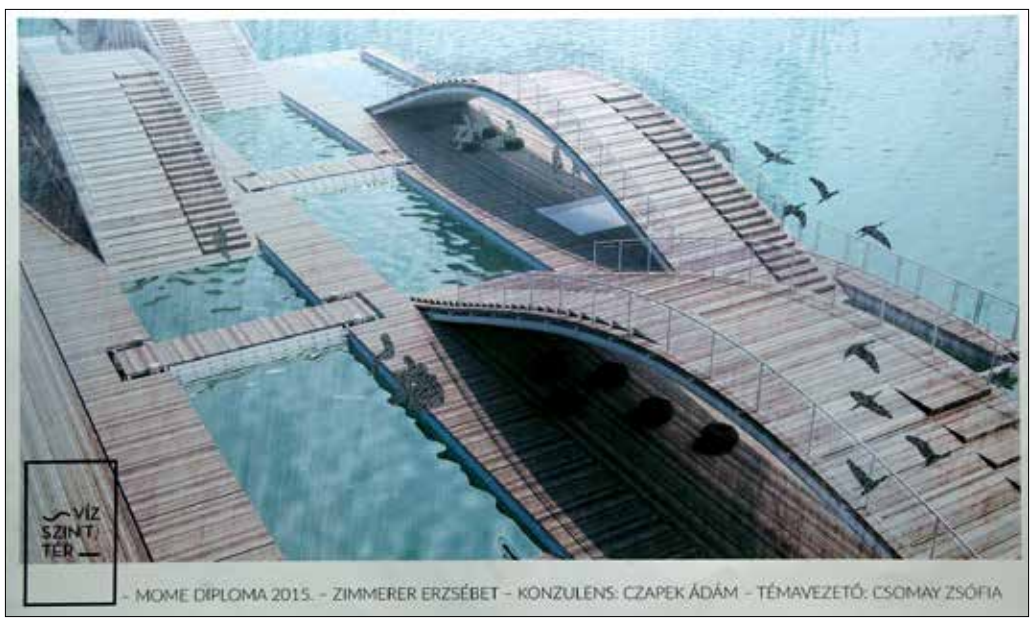
Tizenegy évvel ezelőtt azért hozta létre az önkormányzat az Árkay Aladárról elnevezett építészeti díjat, hogy elismerje a kerületben működő Moholy-Nagy Művészeti Egyetem (MOME) kiemelkedő színvonalú oktatói tevékenységét, valamint a végzős építészhallgatók legjobb diplomamunkáit. Az idén másodszor írták ki az Árkay-pályázatot a MOME Építészeti Intézetének mesterképzésén részt vevő hallgatók számára. Ennek célja, hogy a fiatalok egy konkrét feladat megoldására tegyenek javaslatokat. Az ilyen jellegű munkák kiváló inspirációt jelentenek a hallgatók számára.

Az Árkay-díjat a szakmai zsűri döntése alapján Zimmerer Erzsébet vehette át „Vízszinttér" című diplomamunkájáért. „A témát az ihlette, hogy a budapesti Duna-parton nagyon nehéz úgy közel kerülni a vízhez, hogy akár bele is érhessünk, bele is mehessünk – mondta a díjazott. – Erre akartam megoldást találni. Olyan tájépítészeti formát igyekeztem tervezni, ami látványos, odavonzza az embereket. A hidat formáló hullámelemek alatt szélvédett, nap ellen védett tér van, míg a hídelemek tetején sétálva más dimenzióból látjuk a környezetet. Innen bele lehet sétálni hetven centi mélységben a vízbe, vagy úgy ülni, hogy a lábunkat belelógatjuk. Másfajta érzés, ha hozzá lehet érni a vízhez."

Az Árkay-pályázaton – amelyen a XII. kerületi polgármesteri hivatal előtti tér rendezése és pavilontervezése volt a feladat – az első díjat a Filó Gergely–Szederkényi József páros kapta, míg a második helyezett, megosztva, a Németh Paula–Farkas Ádám és az Egyed János–Tóth Alma páros lett. A MOME rektori díját Dobos Bence Bognár Petra tárgyalkotó diplomázóval közösen készített mestermunkája érdemelte ki, amelynek címe: „Lépték".

A diplomakiállítást a MOME Építészeti Intézet vezetője, Juhász Ákos nyitotta meg. Golda János építész, a zsűri elnöke felvázolta az elméleti keretet, ami kijelöli az építészet feladatát, és a diplomamunkák elbírálásának vezérfonalául is szolgált: gondolatok történelemmé szilárdítása, ami egyúttal létrehozza a jelen kapcsolati tereit. Ezután bemutatta a tizenhét mestermunkát. A megadott fő téma a „lakatlan", kiüresedett, használaton kívüli területek, helyek újrahasznosítása volt, s kijelöltek egy közös helyszínt is, a Népszigetet és környékét. A hallgatók fantáziáját dicséri, hogy a tervek egyike sem hasonlított a többiekére.

BA



A fődíjas pályamunka: „Vízszinttér"

Velencei tükörben feléledő fényes szellők

Úgy tartják, a velencei a tükrök szülőanyja. Tán épp a muranói üvegének is köszönhetően a legpontosabban adja vissza az elé tárúló világ képét.

N. Goller Ágota neve nem ismeretlen lapunk olvasói előtt, a helytörténeti gyűjtemény „Mesélnek a Hegyvidék házai" című novellapályázatán megosztott első helyezést ért el második világháborús élményeinek megírásával. Ő ajánlotta figyelmünkbe „Sej, szellők, fényes szellők…" című kötetét, ami annak az időszaknak állít a velenceiéhez hasonló tiszta tükörképet, mely korszak még ma is állandó vita tárgya: túlkritizált vagy túlidealizált visszaemlékezésekkel okolják vagy igazolják az aktuális helyzetet az úgynevezett „átkosban" történtekkel.

Az Aposztróf Kiadónál néhány éve megjelent könyvben a szerző az 1950-es évek és az akkori egyik intézmény, a Lenin Intézet bemutatásán keresztül – ennyi év távlatából elfogulatlanul, de nem érzelmektől mentesen – ír arról, milyen volt, milyen lehetett egy ambiciózus, lelkes, ám kissé naiv fiatal élete. N. Goller Ágota orosz szakosként – korsajátosságként – nem az egyetem, hanem a Lenin Intézet hallgatója volt. Bár érezte, hogy a mozgalmárkodás súlyos órákat vesz el a napi tanulásból és más fontos tennivalóktól, jóhiszeműen, bár nem ritkán rossz szájízzel vett részt benne.

Ahogyan annak a fegyelmi bizottságnak a munkájában is, amelyik egy fiatal szerelmespár „ügyét" vizsgálta, majd botrányosnak és erkölcstelennek minősített magánlevele miatt a fiút kizárta a hallgatók sorából: „*…nem tiltakoztam a kizárás ellen, azóta is bánt a dolog. Az esethez még hozzátartozik: fogalmam sem volt róla, hogy országos gyakorlatban is ismeretlenné vált a levél- és általában a magántitok. Az első percektől kezdve hatalmas szervezet foglalkozott a magánlevelek olvasásával, a telefonbeszélgetések lehallgatásával, vagy megjelölt személyek követéses megfigyelésével, minden bírósági engedély nélkül. Saját viselkedésem alól azonban ezzel nem mentesítem magam.*"

Ám tévedés azt gondolni, hogy valamiféle önmarcangoló *mea culpa* megnyilvánulást vesz kézbe az olvasó. Nem. Jó ízléssel és pontos mértékkel megrajzolt – visszatükrözött – korrajzot kapunk, benne mindannak a megismerhetőségével, ami a háború utáni, felszabadított/megszállt Magyarország volt. Beláthatunk annak a katonatiszt-feleségnek a szalonjába, aki börtönbüntetését töltő férjére várva sem próbálja nyomorát azzal oldani, hogy eladja kedves zongoráját; a háromnapos „türelmi" időt jócskán meghaladó zabrálások önkényébe; később a kötelező örömünnepek, május elsejei felvonulások derékfájdító könnyedségébe; nem utolsósorban pedig 1956 őszébe.

Tükör ez az írás a kornak, és tükör a szerzőnek önmagának is. Izgalmas vissza- és szembenézés. Ha nem is könnyed nyári olvasmány, mindenesetre sodró lendületű, szemtanúi hitelességgel megírt visszaemlékezés. Méltó a figyelemre.

Antal Ildikó

A verskedvelő hajóskapitány

Behunyt szemmel is át tud hajózni a Balatonon, imádja a verseket, és még a színes televíziókhoz is ért. A „humorvalutás" Bodnár Istvánnal beszélgettünk, aki Heltai Jenő Vallomás című versének elszavalásával kiemelt aranyat nyert az V. Országos Nyugdíjas Ki Mit Tud versenyen. Tehetségével nemcsak a zsűri elnökét, de minket is lenyűgözött.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Bodnár István

Az zsúfolt villamosmegállóban azonnal ráismerek: kapitányi egyenruhát visel, a kezében egy szál selyempapírba csomagolt harangvirág. Odalépek, bemutatkozunk egymásnak. Ő kézcsókkal köszön.

– A pontosság a királyok udvariassága. Késtél – mondja kedves mosollyal az arcán, miközben átadja a virágot.

■ *Elnézést kérek, a feje tetejére állt a város. Próbáltam elérni az otthoni telefonján, de nem jártam sikerrel* – mentegetőzöm.

– Mert a mobilszámomat bizalmasan kezelem. A telefontársaságnak is megtiltottam, hogy kiadja. De, kérlek, ne magázz! Fiatalabb vagy, mint a legidősebb unokám. Tegeződjünk! Decemberben töltöm be a kettest. A hetvenkettest. A végzettségemet tekintve okleveles villamosmérnök, okleveles televízió-technikai szakmérnök és nyugdíjazott főtanácsos vagyok, de neked egyszerűen csak István. Ha hazaértünk, megisszuk a pertut: készültem aperitiffel.

■ *Megtisztelsz, köszönöm! Kapitányi egyenruha egyik pozícióhoz sem jár, de nagyon fess vagy benne!*

– Mert rövidjáratú kapitány is voltam: ötven évig vittem hajót az Adrián és a Földközi-tengeren, valamint a Balatonon is. Vezettem már a Petőfit, az Aranyt és a Kossuthot is. Ez utóbbi lapátkerekes gőzös volt, most a Dunán áll kiállítva, étterem üzemel benne. Versenyszerűen vitorláztam is. A Balatonon behunyt szemmel is átviszem a hajót. Legutóbb, amikor a nyugdíjasokkal az önkormányzat jóvoltából Szántódon nyaraltunk, komppal mentünk át Tihanyba. Az a nyári kapitányruha volt rajtam, ami most is. Felmentem a hídra, és megkérdeztem a kapitánytól, hogy végül is ki viszi most át a hajót. „Nézd, most én vagyok szolgálatban, szóval menj le az utastérbe" – mondta nekem nevetve… Most, hogy hazaértünk, engedd meg, hogy körbevezesselek. Csak szólok, hogy nagyon sokáig takarítottam miattad! A mosdóra különösen büszke vagyok. Ha bemész, idekint piros fény világít, jelzi, hogy foglalt a helyiség. Ez pedig a szobám…

■ *Látom, szereted a vicceket és a verseket is. Ennyi vicckötetet egy helyen még nem láttam.*

– Nézd, nekem a humorom a valutám. Eszembe jutott egy jó! Csengetnek. A férj megy ajtót nyitni. „A halál vagyok, és az életedért jöttem" – mondja a váratlan vendég. Mire a férj beszól az asszonynak: „Életem, érted jöttek!" Hol is tartottam…? Ja, igen. A verseket imádom. A magyartanárom belénk verte a költeményeket. Nem volt mese, mindent meg kellett tanulnunk.

■ *Szép munkát végzett, hiszen nemrégiben megnyerted az V. Országos Nyugdíjas Ki Mit Tud-ot.*

– Tavaly különdíjat kaptam a MOM Kulturális Központban rendezett Őszikék versmondó versenyen. A klubvezetőnk lelkes lett, és benevezett a Ki Mit Tudra. A háromfordulós megméretésen könnyedén vettem az akadályokat, bejutottam a hajdúszoboszlói döntőbe. Szerencsém volt, jó verset választottam, Heltai Jenő Vallomását adtam elő. Na, de hogyan?! A zsűriben három nő volt, köztük az elnök a legcsinosabb. Kiszúrtam magamnak, ránéztem, rámutattam, és elkezdtem szavalni. Figyelj, neked is bemutatom: „*Mi ketten egymást meg nem értjük, nagyon sajnálom, Asszonyom…, de ha nem kellek szeretőnek, egyébre nem vállalkozom.*"

■ *Ez szép volt!*

– Ugye?! Ezzel a produkcióval nyertem el a legnagyobb díjat, a kiemelt aranyat. A verset egyébként a barátnőmnek is előadtam. Közel állnak hozzám a szerelmes költemények.

■ *Milyen érzés volt átvenni az elismerést?*

– Meglepődtem, mert azt gondoltam, maximum egy részvételi oklevelet kapok. Az eredményhirdetésen kétszázötvenet osztottak ki előttem. Gyönyörű élmény volt az egész. Ott volt Hajdúszoboszló polgármestere, a csinos zsűrielnök és a több száz versenyző. Ez nemcsak nekem hozott dicsőséget, hanem a Németvölgy Gondozási Központnak is, ahová mindennap bejárok. Ha jövőre is indulhatok, akkor Rabindranath Tagore Öv című költeményét szavalom el. Csodaszép!

■ *Nagyon drukkolok, biztos vagyok benne, hogy leveszed a hölgyeket a lábukról!*

– Megadom a titkos számomat, de csak ha soha semmilyen körülmények között nem árulod el senkinek! De előtte válaszolj egy kérdésre: tudod, mikor lesz a póknak telefonja?

■ *Ha a sarkot telefonja?*

– Bingó, itt a számom! Ha nem vagy jó passzban, hívj fel. Mindig lesz számodra egy jó viccem, amivel feldobhatom a napodat…

Boussebaa Mimi

Oklevél igazolja versmondó tehetségét

XII., CSÖRSZ UTCA 18.
319-9854/202, 203, 204, 207, 212
WWW.MOMKULT.HU
A szervezők a programváltoztatás jogát fenntartják!

Mozikert. Július 22.: Napsütötte Toszkána. Július 29.: Liz, a rókatündér. Augusztus 5.: Csodálatos Júlia. Augusztus 12.: Felforgatókönyv. Augusztus 19.: Macskafogó. Augusztus 26.: A suttogó. Kezdés: 21.00. A belépés díjtalan.

Ég és Föld között – válogatás a Hegyvidéki Nemzetközi Művésztelep képeiből a Reich Károly Galériában július 30-ig. A belépés díjtalan.

Klassz.kert. Wirral Gimnázium Fiúkórus július 18-án 19.00. A belépés ingyenes. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

MOM Piknik július 19-én. 10.00 Lim-Lom Mese. A mese az Erdőben játszódik, amely az emberek gondatlan viselkedése miatt már nem olyan tiszta, mint régen. Itt találkozunk a főhősökkel, a hulladékból készült Papír Robival, Szatyor Arankával, Pityóka Pállal, Bádog Andorral, akik a Természet körforgásába szeretnének visszatalálni. 11.00 Készíts ökogőzhajót! A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a programot fedett helyen rendezik meg.

Klassz.kert. Buckinghamshire Megyei Ifjúsági Zenekar július 23-án 19.00. A fiatal zenészekből álló szimfonikusok műsora: Mogyeszt Petrovics Muszorgszkij: Éjszaka a csupasz hegyen, Edvard Grieg: Peer Gynt Suite No. 2, Pjotr Iljics Csajkovszkij: Symphony No. 4. A zenekart kíséri: Georgios Balatsinos, az Athéni Szimfonikus Zenekar karmestere. Zenei igazgató: Tom Horn. A belépés ingyenes. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

Sirály Gitár július 24-én. 20.00 Larus Fröccs Truck. 21.00 Koncert (éjfélre mindenki otthon van!). Petruska András az indie-folk műfaj hazai képviselője, aki az autentikus népzenei elemekből úgy építkezik, hogy közben modern, urbánus, friss és fiatalos marad. Egy szál gitárral egy zenekar intenzitásával szólal meg; zenéjét a sodró energia jellemzi, pozitív, töltekezős produkciójával, különleges hangszerkezeléssel, érzékeny dalszövegekkel az élő zene intimebb, akusztikus ágát képviseli. A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

Költőien lakozik az ember – kiállítás Kökény-Kovács Ildikó építész, pedagógus, környezetkultúra-tanár képeiből július 30.–augusztus 31. A belépés díjtalan.

A Mountain Silence együttes ingyenes koncertje július 31-én 19.00. Az együttes 1984-ben alakult, svájci, német, osztrák zenészek alkotják. Európa legtöbb országában adtak már koncertet, de felléptek Amerikában és Ázsiában is. Elsősorban templomokban és fesztiválokon szokták angyali zenéjükkel gyönyörködtetni a közönséget. Az énekes és hangszeres csoport pillére Gunthita (gitár) és Dundubhi (hegedű és erhu). A nyugati hangszerek (hegedű, gitár, cselló) mellett keleti hangszereken (indiai harmónium, erhu) is játszanak.

Klassz.kert. Sturcz Quartet augusztus 13-án 19.00. A vonósnégyes repertoárja a klasszikus zenétől a kortársig terjed, a pop és a jazz érintésével. Fő profilja a könnyed klasszikus szórakoztató zene, kiegészülve a kortárs zeneszerzők darabjaival. A belépés ingyenes. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

MOM Piknik augusztus 16-án. 10.00 Lábita Színház – székely népmesék. Csernik Szende székely lábbábosnak nemcsak a szája jár, a lába is, hiszen azzal is bábozik. 11.00–13.00 Kézműves-foglalkozás. A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a programot fedett helyen rendezik meg.

Elysium&More. Al Di Meola-koncert augusztus 19-én 19.00. Elysium című új albumával hosszú utat tesz meg turnéja során a New Jerseyben született olaszamerikai, aki a saját klasszikusaitól kezdve Lennon és McCartney dalain, valamint Piazzolla tangóján keresztül vadonatúj kompozíciókat is játszik majd a Get Closer koncertsorozatnak köszönhetően. Jegyár: 16 900 Ft, 14 900 Ft, 9900 Ft, 8900 Ft. Jegyek kaphatók a www.getcloserconcerts.com, a broadway.jegy.hu oldalakon, valamint a MOM jegypénztárában.

Tájoló Napközis Tábor. Augusztus 24–28.: Hétköznapi hősök. Játék, nevetés, izgalmas feladatok, barátok és életre szóló élmények. Próbáld ki magad a színészkedés, a képzőművészet terén, légy egy napra tűzoltó, rendőr vagy mentős! A tábor reggel 8.00-tól 17.00-ig tart. Napi háromszori étkezést (tízórai, ebéd, uzsonna) biztosítanak. Ára: 35 000 Ft. Bővebb információ: Horváth Dóra, 06/30-610-6973, www.tajolotabor.wix.com/tajolo.

Sirály Gitár augusztus 28-án. 21.00 Kodachrome – akusztikus duó. A jól ismert dalok, mint a Sound of Silence, a Mrs. Robinson vagy a Scarborough Fair Jobbágy Bence és Méhes Adrián előadásában szólalnak meg, közelebb hozva az örökérvényű Paul Simon-dalokat a ma emberéhez. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg. A belépés díjtalan.

Szabadpolc szerdán 17.00–21.00 (a nyári időszakban). Könyvcserebere szabadon a Sirály sétányon. A jó állapotban lévő, becserélhető könyvek száma maximum tíz darab. A belépés díjtalan.

Libellus. Könyvespult a Közkincs egyesület szervezésében folyamatosan a Sirály sétányon. A Mozgó Könyvek egy újkori olvasási mozgalom: rendkívül kedvező áron lehet hozzájutni kötelező irodalomhoz, magyar és világirodalomhoz, a Bibliához, mese-, úti-, művészeti és tudományos könyvekhez, szótárakhoz. A minőségében előre válogatott kötetek 300 Ft-ért vásárolhatók meg. A kínálatból hiányzó könyvekre előrendelést lehet leadni. Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 10.00–21.00, szombaton 6.00–21.00.

Nia kedden 19.30. A Nia korhatár és előképzettség nélkül mindenki számára elérhető, testet-lelket építő-szépítő, zenére végzett, boldogsághormonokat és pozitív energiákat felszabadító, táncalapú mozgás. Ötvözi a keleti mozgásformák és különböző harcművészetek, a nyugati táncművészeti stílusok, valamint különböző terápiás irányzatok elméleti és gyakorlati elemeit. Célcsoport: 15–99 évesek. Jelentkezés: Balázs Mari, 06/30-973-2331, mari.maryss@gmail.com.

VIRÁNYOSI KÖZÖSSÉGI HÁZ
XII., SZARVAS GÁBOR ÚT 8/C
TELEFON/FAX: 200-8713
TELEFON: 275-1394
WWW.VIRANYOS.HU
VIRANYOS@T-ONLINE.HU
A szervezők a programváltoztatás jogát fenntartják!

Élj 100 évet egészségesen 3-1-2 meridián gyakorlatokkal szerdán 9.00 (nyári időpont, szeptember 2-től 10.30-tól). A tornát vezeti: Szigeti Magdolna. A tornát csak jó időben tartják meg a kertben! Augusztusban szünetel! Bővebb információ: www.312.hu. A torna ingyenes, helyszínbérleti hozzájárulás: 300 Ft/fő.

Bless you gym. Nyári nyitva tartás: szeptember 14-ig. Időpontok: hétfőn, kedden, szerdán, csütörtökön 8.00, 9.00, 17.00, 18.00, pénteken 8.00, 9.00, 15.00, 16.00, szombaton, vasárnap 8.00, 9.00. Információ: Gálbory Zsuzsa, 275-1555. Részvételi díj: 1300 Ft/alkalom, 11 900 Ft/24 alkalom.

Kerekítő Tippentő hétfőn 10.00–10.40. A foglalkozásokra pár hónapos kortól óvodáskorig várják a babákat, kisgyerekeket szüleikkel, nagyszüleikkel. A 40 perces foglalkozásokon néphagyományunkból merített ölbeli játékok, mondókák és dalok közt kalandoznak, és kötetlen módon ízlelgetik a magyar néptánc alapjait. Ciróka-zás, lovagoltatás, hintáztatás, népdalokkal, sétáltatókkal, tánccal színesítve. Bővebb információ, bejelentkezés: www.kerekito.hu. Foglalkozásvezető: Cseke-Marosi Eszter tánc- és drámapedagógus. Első alkalom: szeptember 7.

Csiri-biri torna szerdán 9.30–10.30. Játékos mozgásfejlesztő torna dalokkal, mondókákkal, mozgásfejlesztő eszközök használatával 1–3 éves korig. Folyamatos csatlakozási lehetőség. Előzetes jelentkezés nem szükséges. Alkalmi jegy ára 1200 Ft, bérlet ára (10 alkalomra) 10 000 Ft. Testvérkedvezmény: 50%. Foglalkozásvezető: Pásztor Brigitta (06/30-997-1349). Bővebb információ: www.csiri-biri.hu. Első alkalom: szeptember 9.

Művészi torna az Óbuda Mozgásművészeti Iskola szervezésében kedden és csütörtökön 15.20–20.30. Művészi torna a Berczik-módszerrel: iskolarendszerűen egymásra épülő, korosztályos csoportokban, 4 éves kortól. Testképző és mozgásfejlesztő gimnasztika sok tartásjavító gyakorlattal, zenei kísérettel. Vezeti: Mády Krisztina. Telefon: 200-0138, 06/20-946-0848. Beiratkozás: augusztus 26-án 17.00–18.30 a régi növendékeknek, szeptember 1-jén 17.00–18.30 az új növendékeknek.

Zumba kedden és csütörtökön 10.00–11.00, kivétel minden hó második keddje. Egy óra teljes kikapcsolódás! Kardiofitnesz, latin alaptánclépésekkel. Tánctudás nem szükséges, minden korosztálynak ajánlják. Vezeti: Borbély Enikő. Részvételi díj: 1200 Ft/alkalom, 10 000 Ft/10 alkalom. Első alkalom: szeptember 1.

Csillagszemű Táncegyüttes. Néptánctanítás szerdán és pénteken 15.00–16.00 óvodásoknak, 16.15–17.45 kisiskolásoknak. Művészeti vezetők: Timár Sándor Állami-díjas, Kossuth-díjas, Érdemes művész, a Hegyvidék Díszpolgára és Timár Böske táncművész. www.csillagszemu.hu. Első alkalom: szeptember 2.

Jóga hétfőn 16.30–18.00 kezdőknek, 18.15–19.45 haladóknak. A jóga gyakorlása segíti a testi, lelki és szellemi egészség és harmónia megteremtését, a jó közérzet kialakítását és fenntartását. Vezeti: Bucher Katalin (06/30-298-3147). Részvételi díj: nyugdíjasoknak 1100 Ft/alkalom, 3200 Ft/4 alkalom, 9000 Ft/10 alkalom. Kezdőknek és haladóknak: 1400 Ft/alkalom, 4400 Ft/4 alkalom, 12 000 Ft/10 alkalom. Első alkalom: szeptember 7.

Felnőtt művészi torna hétfőn, szerdán és pénteken 8.00–9.00 és 9.00–10.00. A foglalkozásokat mindazoknak ajánlják, akik szép és természetes mozgások útján szeretnének eljutni izomerejük, állóképességük, hajlékonyságuk fejlesztéséhez, testük fizikai karbantartásához, alakjuk formálásához. Vezeti: Tass Olga mesteredző, olimpiai bajnok. Jelentkezés és információ: 355-9477. Első alkalom: szeptember 7.

Karbantartó torna kedden és pénteken 10.00–11.00 és 11.00–12.00. A test teljes átmozgatása, hogy mindennap frissen ébredhessünk. Gerinc-, csípő-, vénás torna, légző gyakorlatok. Vezeti: Krizsánné Bucsú Andrea gyógytornász. Információ: 06/20-960-6473. Első alkalom: szeptember 1.

Kismamatorna kedden és pénteken 12.00–13.00. Felkészülés a szülésre tornával, relaxáció, légzéstechnika, vajúdási helyzetek elsajátítása, praktikus tanácsok szüléshez és csecsemőgondozáshoz. Vezeti: Krizsánné Bucsú Andrea gyógytornász. Információ: 06/20-960-6473. Első alkalom: szeptember 1.

Baba-mama klub kedden és csütörtökön 9.00–10.00 (kivétel minden hónap második keddje). Várnak minden kisgyermekes édesanyát, aki kikapcsolódásra, baráti kapcsolatokra, testmozgásra vágyik. Amíg a mamák tornáznak, a gyerekek felügyelet mellett játszanak! Az edzés után teázás, beszélgetés: kicsik és nagyok együtt. Vezeti: Borbély Enikő fitneszoktató. Részvételi díj: 1000 Ft/alkalom, 9000 Ft/10 alkalom. Első alkalom: szeptember 1.

JÓKAI KLUB
1121 Budapest
HOLLÓS ÚT 5.
t/f.: 395-8284
www.jokaiklub.hu

A szervezők a programváltoztatás jogát fenntartják!

Kölyök Zumba napközis tábor augusztus 24–28-ig. Zumba mindennap, kiegészítve angol- és kézműves-foglalkozásokkal, 6–12 éves gyerekek részére. Ha nem akar lemaradni, jelentkezzen most! Jelentkezés: krisztinanemeth.zumba.com/zumbatomic-camp, krisztinan@yahoo.com. Ár: 28 000 Ft, előleg: 5000 Ft (vissza nem térítendő).

Nemzetközi Művésztelep és Könyv mint művészet. Megnyitó: augusztus 25-én 18.00. A Gutenberg-korszaknak vége? A papíralapú könyvnyomtatás megmarad? Hogyan tér át a hagyományos világ a digitalizált világra? A kiállítás betekintést nyújt hazai és külföldi alkotók munkamódszerébe különböző médiumok által, kérdéseket fogalmaz meg, válaszokat vár. Válogatás a HMC által szervezett nemzetközi és magyar könyvművészek anyagából és a művésztelepen készült munkákból. A kiállítás látogatható: szeptember 15-ig.

Ismerkedés a számítógéppel idősebbeknek. A legközelebbi tanfolyam szeptember 15-én indul. A létszám korlátozott, előzetes jelentkezés szükséges a 395-8284-es telefonszámon. A program célja, hogy megtanítsa az idősebb korosztály tagjait a számítógép használatára, elsősorban az internet elérésére. A hallgatók három alkalommal, esetenként két-két órában (9.00–11.00 kezdő, 11.00–13.00 haladó) sajátítják el az alapokat, amelyek segítségével képesek lesznek hasznos és érdekes információkat önállóan megkeresni, valamint távoli ismerőseikkel e-mailben kapcsolatot tartani. A foglalkozások kis csoportokban folynak, mindenki külön számítógép előtt ül. Részvételi díj: 3000 Ft/fő/kurzus. Vezeti: Szentiványi Imre villamosmérnök, számítástechnika-oktató.

Akrobatikus rock and roll pénteken. Vezeti: Fekete Kinga tánctanár (06/70-424-9423). 15.15 Magic Stars versenyző rocky. A Rock and Magic SE várja a táncolni vágyó 6–14 éves fiúkat és lányokat páros és formációs edzéseire, ahol a rock and roll mellett a divattáncok világába is belekóstolhatnak. A résztvevők az edzéseken nagy gondot fordítanak a helyes alaptechnika elsajátítására, erősítő és nyújtógyakorlatok mellett teljes koreográfiákat tanulnak, amiket fellépéseken és versenyeken mutatnak be. Folyamatos csatlakozási lehetőség, az első óra ingyenes! Indul: szeptember 4.

Angolnyelv-oktatás, korai fejlesztés csütörtökön. 8.00–10.00 babaangol (22–36 hónapos korú gyermekek részére), 16.00–17.00 óvodásangol, 17.00–18.00 kisiskolás angol. A Helen Doron Early English az angolnyelv-tanulás egyedülálló, könnyű és természetes módja, a gyermek anyanyelvétől függetlenül a világ minden országában alkalmazható. Ez a nemzetközileg elismert angoltanulási rendszer a gyermek természetes képességére épít, a speciálisan kifejlesztett tananyag ismételt otthoni hallgatása és a játékos foglalkozások pozitív, vidámsággal teli környezete lehetővé teszi a gyerekek számára, hogy az angol a második anyanyelvük lehessen. Előjelentkezés szükséges: www.helendoron.hu, Endre Judit, 06/30-313-6822. Részvételi díj: 10 200 Ft/hó. Indul: szeptember 10.

Csiri-biri torna hétfőn 10.00. A foglalkozásokon minden mozgásformát dalok, mondókák kíséretében hajtanak végre. Hároméves korig várják a már járni tudó, izgőmozgó babákat. Folyamatos csatlakozási lehetőség. Előzetes jelentkezés nem szükséges. Alkalmi jegy ára: 1200 Ft, bérlet ára (10 alkalomra) 10 000 Ft. Információ: info@csiribiri.hu vagy Orszáczky Ildikó, 06/30-389-5500. Testvérkedvezmény: 50%. Bővebb információ: www.csiri-biri.hu. Indul: szeptember 4.

Ju-jitsu kedden 17.00–18.30 és 18.30–20.00, szerdán 16.30–18.00 és 18.30–20.00. Vezeti: Derkényi László (06/20-323-8160). A ju-jitsu rugalmas küzdősport, a csavarásokat, dobásokat, gáncsokat részesíti előnyben. Sokoldalú és változatos önvédelmi irányzat. Részvételi díj: 5500 Ft/hó. Indul: szeptember 2.

Klasszikus balett hétfőn 17.00–18.00, szerdán 17.00–18.00. Vezeti: Kiss Stefánia balettművész (06/20-269-2314). Klasszikus balett oktatása kezdőknek és haladóknak már óvodáskortól. Részvételi díj: heti egy óra részvétellel 8800 Ft/8 alkalom, heti két óra 14 400 Ft/16 alkalom. Indul: szeptember 2.

NTC School Budapest (holland bölcsőde–óvoda) kedden 8.00–15.00 óvodásoknak. Holland tanmenet szerinti foglalkozások flamand és holland anyanyelvű családok részére. Felügyeleti szerv: Holland Oktatási Minisztérium. Információ: Bori Martina, 06/30-241-2546, lesbories@t-online.hu. Indul: szeptember 1.

Szivárvány Táncszínház showtánc és hiphopoktatás kedden 17.00–18.00, csütörtökön 17.30–18.30. Vezeti: Balázs Márta táncpedagógus (06/30-409-2400). Formációs tánc, showtánc és hiphop 7 éves kortól. Fiúk jelentkezését is várják. Részvételi díj: 10 000 Ft/hó. Indul: szeptember 8.

Zumba Gold kezdőknek, újrakezdőknek hétfőn 9.00–10.00, szerdán 9.00–10.00. Ízületkímélő táncos mozgás latin zenére, egyszerű, de látványos koreográfiákkal, korhatár nélkül. A foglalkozásokat vezeti: Barta Sylvia okleveles zumbaoktató. Ár: 1500 Ft/alkalom, bérlet 12 000Ft/10 alkalom. Telefon: 06/30-625-6065. Indul: szeptember 2.

Beauty body hétfőn, szerdán és pénteken 10.15–11.00. Alakformáló és erősítő torna mindenkinek, alapvetően a gerincoszlop melletti mélyizmokra koncentrálva. Minden elgyengülésre hajlamos izmot erősítő, kiváló alakformáló és kondicionáló torna. Vezeti: Barta Sylvia aerobik- és zumbaoktató (06/30-625-6065). Indul: szeptember 2.

Meridián torna. Élj 100 évet egészségesen a 3-1-2 meridián gyakorlatokkal kedden 16.00–17.00. Egészségvédelem az évezredes kínai tapasztalatok alapján. A 3-1-2 meridián torna a meridiánokból áramló energia-egyensúly helyreállításával a szervezet immunrendszerét erősíti. Nincsenek mellékhatásai, bármikor, bárhol gyakorolható. Vezeti: Hóka Ildikó (06/70-301-6788). A tornán való részvétel ingyenes. Indul: szeptember 1.

Angolnyelv-oktatás kezdők, újrakezdők és fontolva haladók részére saját tempóban, kis csoportban szerdán 10.00–11.00. Tandíj: 2000 Ft/alkalom, 8000 Ft/hó. Oktató: Rigó Judit nyelvtanár (06/70-553-9357). Indul: szeptember 9.

Törzsi fúziós hastánc hétfőn 18.30–19.30. A hastánc különleges válfaja, amelyben az afrikai, közelkeleti és ázsiai elemek, valamint a modern tánctechnikák találkoznak. A földies mozdulatokból elegancia, büszke nőiesség sugárzik. Nagy figyelmet fordítanak a testtudatosságra, a csípő, mellkas, váll izolálására és összehangolására. A résztvevők az óra elején könnyű nyújtó és erősítő hatású gyakorlatokkal melegítenek be, ezt követően „technikáznak", azaz alapmozdulatokat, kombinációkat tanulnak. Visszatérő és új koreográfiákban összekötik a táncelemeket, majd levezetéssel, nyújtással fejezik be az alkalmat. Az órára bejelentkezés szükséges! Oktató: Ládonyi Bori (06/20-998-8586, borcsus@gmail.com). Ár: 1600 Ft/alkalom, 11 000 Ft/8 alkalom. Indul: szeptember 7.

Etka-jóga Erőgyűjtő Módszer kedden és csütörtökön 9.30–11.00. Hogyan szerezzük vissza gyermekkori rugalmasságunkat, frissességünket, velünk született légző- és mozgáskészségünket, tartásunkat, energiaszintünket? Erre bárki képes lehet nemtől, kortól, egészségi állapottól függetlenül. Ismerje meg, próbálja ki, hogyan lehet egészségesebb, derűsebb, hogyan mozdulhat újra fájdalom nélkül! Vezeti: Nyerges Margit, az Etka-jóga Erőgyűjtő Módszer oktatója (06/30-354-4399). Részvételi díj: 1400 Ft/alkalom, 6000 Ft/5 alkalom (a bérlet 6 hétig érvényes). Indul: szeptember 1.

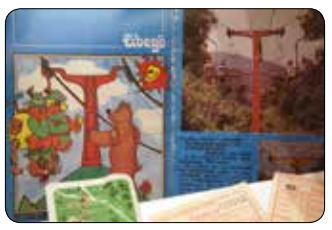
Hatha jóga csütörtökön 18.30–20.00, pénteken 9.30–11.00. A hatha jóga a jóga egyik legnépszerűbb és legszélesebb körben használt ága világszerte. Minden korosztály számára kiválóan alkalmas a test és szellem harmonizálására, a mindennapi stressz és az ülőmunka negatív hatásainak ellensúlyozására. Test-, légző-, relaxációs és meditációs gyakorlatai kitűnő egészségmegőrző hatásúak, emellett hatékony útja az önmegismerésnek is. Vezeti: Pazonyi Mónika jógatanár, rekreációs sportoktató (06/20-952-4685). Részvételi díj: 1500 Ft/alkalom, 6500 Ft/5 alkalom. Az első óra ingyenes. Indul: szeptember 10.

Zumba fitnesz kedden és csütörtökön 20.00. Eleged van az unalmas edzésekből? Táncold magad formába! Egyszerű, de eredeti és izgalmas latin mozdulatokkal és fülbemászó ritmusokkal vár rád is a zumba! Részvételi díj: 60 perc, 1500 Ft/alkalom, 12 000 Ft/10 alkalom. A foglalkozásokat vezeti: Németh Krisztina okleveles aerobik- és zumbaoktató (06/20-549-0893). Indul: augusztus 25.

Színházjegy-árusítás minden páratlan hét szerdáján 15.00–18.00. Bódi Éva, 06/20-213-0479. Indul: szeptember 9.

HEGYVIDÉK GALÉRIA

XII., BEETHOVEN UTCA 1/B
TELEFON: 457-0501
INFO@HEGYTORTENET.HU



Legendás Hegyvidék – 500 év. Az időszaki kiállítás a Mátyás király által használt Városkúttól a Libegő megnyitásáig fél évezred izgalmas történeteit, helyszíneit mutatja be.

MOM-emlékszoba. Látogatható telefonon történő előzetes időpont-egyeztetéssel: 06/30-908-8375, 06/70-212-3930. Cím: XII., Maros utca 1.

barabás.villa VÁROSMAJOR

XII., VÁROSMAJOR UTCA 44.
TELEFON: 319-9854/202
WWW.BARABASVILLA.HU
A szervezők a programváltoztatás jogát fenntartják!

Fény-árnyék hatás – a Budai Rajziskola kiállítása. Megtekinthető: augusztus 31-ig, hétfőtől szombatig 9.00–18.00, vasárnap 9.00–13.00, valamint a Barabás Villa programjaihoz igazodóan. A belépés díjtalan.

Hang.villa. Múzsák Triója július 21-én 20.00. Fellépnek: Szkordilisz Emília Elza (oboa), Börzsönyi Janka Kinga (oboa), Pintér Kata Lilla (angolkürt). A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

Villaséta július 26-án 11.00. Vezeti: Hartmann Hilda.

Hang.villa. Prohászka Quartett július 28-án 20.00. A fuvolanégyes 2005-ben alakult a Liszt Ferenc Zeneművészeti Egyetem Tanárképző Intézetének hallgatóiból. Nem állandó jelleggel működik, fő célja a közönség igényes szórakoztatása. Leggyakrabban Mozart fuvolanégyeseit játszsza, de repertoárjában egyaránt megtalálhatók Haydn, Beethoven, Schubert, valamint 20. századi magyar zeneszerzők művei. A kvartett tagjai a kamarazenélés mellett zenekarban játszanak és tanítanak is. A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a koncertet fedett helyen rendezik meg.

Villa.mozaik augusztus 9-én 15.00–20.00. A Barabás Villa tavasztól őszig kitárja kapuit, és havi egy alkalommal kortárs művészeknek, művészeti hallgatóknak ad teret a kertben, hogy bemutassák alkotásaikat a nagyközönségnek. Képek a kerítésen, szobrok a padokon, a szökőkút szélén, ékszerek a lépcsőkön, táskák, textilek a kertben, alkotások mindenhol. A vásárra érkezők hangulatos délutánt tölthetnek el a villa kertjében és a kávézó teraszán, képző-, iparművészeti, designalkotásokat vásárolhatnak. Élő zene és kézműves műhely! Kedvezőtlen időjárás esetén a programot fedett helyen rendezik meg. A belépés díjtalan.

Kés.villa.csapó. Augusztus 27. 21.00 Szindbád. Nyáron a kertben várják a filmek és a gasztronómia szerelmeseit a színes-szagos-ízes filmklub ingyenes vetítéseire. A belépés díjtalan. Kedvezőtlen időjárás esetén a programot fedett helyen rendezik meg.

Tai chi csütörtökön 9.30–10.30. A Barabás Villa kertje jó időben hetente várja a keleti mozgáskultúra iránt érdeklődőket, akik a város zajától elszakadva, idilli környezetben végezhetnek harmonikus testgyakorlatokat. A program díjtalan, de regisztrációhoz kötött. A részvételi szándékot az info@barabasvilla.hu e-mail címen kell jelezni. Kedvezőtlen időjárás esetén a programot fedett helyen rendezik meg.

Vad horgolók klubja szerdán 16.00–18.00. Párnavarrás, falvédőhorgolás közösen. A belépés díjtalan.

Tánc hétfőn 18.45 (kezdőknek) és 19.45 (haladóknak). Tánctanfolyam minden korosztálynak Tiborcz Zsuzsanna táncművész, koreográfus, táncoktató vezetésével. Folyamatos csatlakozási lehetőség. Jegyár: 1200 Ft/1 alkalom, bérlet 3600 Ft/4 alkalom. Jegyek kaphatók a jegy.hu oldalon, a MOM jegypénztárában, valamint a program előtt a helyszínen.

3-1-2 Meridián torna szerdán 9.00–10.00. A belépés díjtalan.

HEGYVIDÉKI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY ÉS GALÉRIA

XII., VÁROSMAJOR UTCA 16.
TELEFON: 201-6607
INFO@HEGYVIDEKGALERIA.HU

Festőiskola felnőtteknek hétfőn 18.00–19.30. Várnak mindenkit, aki mindig festeni szeretett volna, de nem volt ideje, vagy nem mert! A résztvevők nagymesterek műveinek másolásán keresztül ismerkednek különböző technikákkal. Információ: Makovecz Anna, 06/20-573-9339.

GALÉRIA G12

XII., HAJNÓCZY JÓZSEF UTCA 21.
TELEFON: 395-0336
BORZA@JOBECK.HU

Nyár – kiállítás. Megtekinthető: augusztus 22-ig, naponta 13.00–22.00, vasárnap zárva.

HEGYVIDÉKI KULTURÁLIS SZALON
H-1126 Budapest, Bösztörményi út 34/a. tel: +36 (1) 202 2509
mail: info@kulturalisszalon.hu web: www.kulturalisszalon.hu fb: facebook.com/kulturalisszalon

XII., BÖSZÖRMÉNYI ÚT 34/A
TELEFON: 202-2509
KULTURALIS.SZALON@GMAIL.COM
A Kulturális Szalon július 20-tól augusztus 21-ig zárva tart.

Memóriatorna. Július 16. 14.00 Játékok, feladatok a szellemi frissesség megőrzése érdekében.

Alko-tánc tábor kisiskolásoknak augusztus 24-től.

Az ingyenes tornákon csak Hegyvidék Kártyával, illetve XII. kerületi lakcímkártyával rendelkező lakosok vehetnek részt.

Torna Anikóval július 17-én 10.00–11.00. A részvétel ingyenes.

Pilates augusztus 25-ig, minden kedden 18.00. A foglalkozás ára: 600 Ft.

Hastánc egész nyáron hétfőn 17.00–18.15. Részvételi díj: 1200 Ft/alkalom, bérlet esetén 4x1000 Ft (5 hétig érvényes). Információ: Rezes Molnár Eszter, 06/20-944-9799.

UGOCSA UTCAI SZABÓ ERVIN KÖNYVTÁR
XII., UGOCSA UTCA 10.
TELEFON: 225-1228, 411-5000

Domi bábjátéka. Domonkos Béla júliusban és augusztusban egy-egy alkalommal bábjátékkal szórakoztatja a gyerekeket. Érdeklődni a könyvtárban lehet: 225-1228. A belépés ingyenes.

Mediterrán ízcsodák a forró napokra

Előételnek vagy két fogás között, esti rágcsálnivalóként, vagy kerti grillpartin is feltálalható ez az igazi mexikói csemege, amelyet mártogatósként chipsszel, vagy pirítós kenyéren is fogyaszthatunk, amíg elkészül a következő fogás.

A guacamole az egyik legkülönlegesebb déli babérféle terméséből, az avokádóból készül, amelynek húsát, magját, olaját egyaránt széleskörűen hasznosítják mind az élelmiszer-, mind a kozmetikai iparban. Magas

Avokádókrémes szendvics

káliumtartalma miatt különösen jó a szívritmuszavarral küszködőknek, de az ízületi bántalmainkat is enyhíti. Alacsony szénhidráttartalma, túlnyomó többségében egyszeresen telítetlen zsírsavjai ugyanakkor kitűnő fogyókúrás kiegészítővé teszik. Az avokádó egyike azon kevés zöldségeknek, amelyek amellett, hogy rendkívül zsírosak, és hamar telítettségérzést okoznak, mégsem hizlalnak túlzottan.

KÉKSAJTOS GUACAMOLE
2 érett avokádó
1 kisebb paradicsom
1 kis fej lila hagyma
5 dkg kéksajt
friss koriander
só, bors, citromlé

Vizet forralunk, és a fenekén kereszt formán bevágott paradicsomot egy percre elmerítjük benne, hogy könnyen meg tudjuk hámozni. Fontos, hogy érett paradicsomot használjunk, ha csak ízetlen, felturbózott üvegházit kapunk, inkább hagyjuk el. Ha meghámoztuk, apró kockákra vágjuk.

Az érett, puha avokádót félbevágjuk, eltávolítjuk a magját, és kanállal tányérba szedjük a belsejét, amit villával összetörünk. Krémes, vajszerű masszát kell kapnunk. A lila hagymát és egy kis csokor koriandert finomra metélünk, és a paradicsommal együtt az avokádóhoz adjuk. A kéksajtot beletördeljük a masszába.

Az egészet meglocsoljuk citromlével, sózzuk, borsot törünk rá, és összeforgatjuk. A citromlé megóvja a guacamolét attól, hogy a levegővel érintkezve bebarnuljon. Ennek ellenére lehetőleg közvetlenül a tálalás előtt készítsük el, hogy friss és üde zöld legyen.

✧

Ez a leves pillanatok alatt elkészíthető, és ha megfelelően előhűtött alapanyagokból állítjuk össze, azonnal fogyasztható is. Feltétként tört magvakat, tejszínhabot, fagylaltot tehetünk a tetejére, de mindezek nélkül is imponálóan finom.

HIDEG NARANCSLEVES KÓKUSZRUMMAL
0,5 l narancslé
2,5 dl tejszín
2 dl tej
1 ek porcukor
40 ml Malibu (kókuszrum)
friss gyümölcs: ananász, őszibarack, áfonya, mangó, málna
kínai ötfűszer keverék

Nincs más dolgunk, mint összeönteni a hozzávalókat, alaposan elkeverni és a levest legalább egy fél órán át hűtőben állni hagyni, hogy összeérjenek az ízek. Jéghidegen tálaljuk!

✧

Nagy melegben senki nem fűti szívesen a konyhát, ilyenkor érdemes gyorsan átsüthető húsokat választani, mint például a hosszúkarajt, amit vékonyan szeletelve, kissé kiklopfolva akár göngyölten is hamar kisüthetünk. A töltelékhez a piacon frissen kapható gombák közül az ízesebbeket válasszuk, de ha minden kötél szakad, a barna csiperke is megteszi!

Fontos, hogy a massza készítésekor minden fölösleges folyadékot elpárologtassunk a gombából. Így jönnek ki szépen az aromái, és így kerülhetjük el azt, hogy sütés közben eláztassuk a húst.

DIÓS, VARGÁNYÁS GÖNGYÖLT KARAJ
60 dkg hosszúkaraj, felszeletelve
70 dkg vargánya
2-3 gerezd fokhagyma
1 marék dióbél
15 dkg főtt, füstölt tarja
0,5 dl tejszín
só, bors, fokhagyma
mustár
kakukkfű

Friss nyári finomság a zöldséges tészta

A hússzeleteket vékonyra klopfoljuk, és sóval, borssal megszórjuk, majd az egyik oldalukat vékonyan bekenjük jófajta angol vagy dijoni mustárral. Elkészítjük a tölteléket. A gombát a fokhagymával és a dióval robotgépben finomra aprítjuk. Apróra kockázzuk a zsíros részektől megtisztított füstölt, főtt tarját, majd egy teflonserpenyőben kevés olajat hevítünk, és nagy lángon hirtelen megpirítjuk.

Ráöntjük a gombamasszát, amire friss kakukkfüvet hintünk, majd minden vizet elpárologtatunk belőle. Nem baj, ha kicsit karamellizálódik a főztünk, így még ízesebbé tehetjük a tölteléket. Végül felöntjük tejszínnel, és addig hevítjük közepes lángon, amíg sűrű masszát kapunk.

A hússzeleteket egyenként frissen tartó fóliára fektetjük, majd vékonyan megkenjük a töltelékkel, a fólia segítségével óvatosan, de szorosan feltekerjük, és a hűtőbe tesszük legalább fél órára, hogy megdermedjenek. Ezután kevés olajat hevítünk a serpenyőben – vagy beizzítjuk a kerti grillt –, és aranybarnára sütjük a hústekercseket.

Kánikulában érdemes gyorsan átsüthető húsokat választani, ilyen a hosszúkaraj is

✧

Nem véletlen, hogy a könnyű nyári ételek közé tartoznak a Mediterráneumban oly közkedvelt tészták, amiket gond nélkül összedobhatunk friss, párolt vagy grillezett zöldségekkel és egy kevés jó vörösborral. A finom zöldségragu lelke az érett, édes paradicsom, és persze a frissen szedett zöldfűszerek.

MEDITERRÁN TÉSZTA FRISS ZÖLDSÉGEKKEL
2 db padlizsán
1 db paprika
1 db cukkini
1 fej vöröshagyma
250 g hámozott paradicsomkonzerv vagy friss paradicsom
50 g sűrített paradicsom
3 gerezd fokhagyma
1 kukoricakonzerv
1,5 dl száraz vörösbor
só, bors, fűszerpaprika, oregánó, bazsalikom
reszelt parmezán
olívaolaj
40 dkg száraztészta

Felkockázom és kevés olívaolajon megdinsztelem a hagymát. Rádobom a felszelt, kicsumázott paprikát és a kés lapjával összetört, felaprított fokhagymát, s míg elkezd illatozni, meghámozom a padlizsánt, és a cukkinival együtt egyforma kockákra vágom.

Beleöntöm a serpenyőbe, borsot török rá, rászórom a finomra aprított oregánó és a bazsalikomlevelek felét, s nagy lángon az egészet megpirítom. Ezután kisebbre veszem a lángot, sózom, meghintem fűszerpaprikával, és felöntöm annyi vízzel, amennyi éppen ellepi. Addig főzöm, amíg a padlizsán is megpuhul, de még van tartása.

Ekkor hozzáöntöm a paradicsomkonzerveket, a kukoricát és a fűszernövények másik felét, majd újra felforrósítom a zöldséges ragut, végül hozzáadom a vörösbort. Forrón keverem a főtt tésztához. Parmezánnal meghintve azonnal tálalom.

Cézár saláta: fejedelmi fogás

✧

Egy igazi klasszikus következik. Friss salátalhalmon forró, aranyszínűre pirított csirkemellcsíkok, mennyei öntet és ropogós, fokhagymás pirítós – nomen est omen, fejedelmi fogás! Akár önmagában is megállja a helyét.

CÉZÁR SALÁTA
40 dkg csirkemellfilé
0,5 kk fűszerpaprika
liszt, olívaolaj
8 szelet toast kenyér vagy egy hosszú baguette
4 római saláta
1 kisebb jégsaláta
4 db paradicsom
balzsamecet

öntet:
1 gerezd fokhagyma
4 dkg parmezán
4 szardellafilé
1 citrom leve
4 ek joghurt
Worchestershire-szósz
0,5 ek vörösborecet
1 kk dijoni mustár
kis csokor friss bazsalikom

Először az öntetet készítjük el. Ehhez egy konyhai robotgépbe törjük a fokhagymát, beledobjuk a szardellát, amire ráfacsarjuk a citrom levét, belemorzsoljuk a parmezánt, majd beletesszük a többi hozzávalót. Egy nagy tálon szépen elrendezzük a felaprított salátaleveleket és a felszeletelt paradicsomot, majd meglocsoljuk az öntettel.

A csirkemelleket hosszában kettészeljük úgy, hogy egyetlen szelet se legyen vastagabb másfél centinél. Sóban, frissen őrölt borsban és pirospaprikában meghempergetjük, beleforgatjuk egy kevés lisztbe, és kevés olívaolajon, grillserpenyőben megpirítjuk, majd csíkokra vágva a salátalevelekre halmozzuk. Miután kivettük a húst, jöhetnek a kenyér- vagy baguette-szeletek. Ha mindkét oldaluk szépen megpirult, bedörzsöljük őket egy félbevágott fokhagymával, és a tál szélére sorakoztatjuk.

Narancsleves gyümölcsökkel

✧

CITRUSOS KRÉMPUDING
150 ml narancslé
50 ml almalé
50 ml zöldcitromlé
175 g kristálycukor
4 tojás
2 lapzselatin
240 g vaj
30 ml olívaolaj
150 g omlós, vajas keksz
1 szál friss rozmaring levelei

Áztassuk be a lapzselatint kevés hideg vízbe. Keverjük össze a gyümölcsleveket a cukorral egy tűzálló lábosban, és adjuk hozzá a tojásokat. Kézi habverővel folyamatosan kevergetve melegítsük 90 fokig, majd húzzuk le a tűzről, és adjuk hozzá a zselatint.

FOTÓK: SÁRKÖZY GYÖRGY
Hűsítő citrusos puding

Ha feloldódott, beleapríthatjuk a vajat. Egyneművé keverjük a krémet, és hozzáadjuk az olívaolajat is. Kifordítható szilikonformákba vagy szép, nyeles poharakba öntjük, és a hűtőben hagyjuk megdermedni.

Elsősegély a szobanövényeknek

Ha a nyári hónapokban hetekre elhagyjuk az otthonunkat, olykor nagy fejtörést okoznak a szobanövényeink, amelyeket nem szeretnénk veszni hagyni. Ha nincs szomszéd, rokon, akit megkérhetnénk, hogy öntözze őket, van egy régi, bevált trükk, amivel aránylag hosszú időre garantálhatjuk a megfelelő vízellátást számukra.

Nem kell mást tenni, mint egy helyre gyűjteni őket, és közéjük helyezni egy vagy két vödör vizet. Fontos, hogy a vödör magasabban legyen, mint a cserepek. Ha egy régi lepedőt csíkokra szaggatunk, és a csíkok egyik végét a vízbe, a másikat egy-egy cserépbe helyezzük, biztosak lehetünk benne, hogy a rögtönzött vezetékeken szép lassan lecsordogál a nedvesség, és ez – amíg csak a tartály ki nem ürül – ellátja a virágföldet a szükséges mennyiségű folyadékkal.

A SZERZŐ FELVÉTELEI
Nem szabad víz nélkül hagyni őket

A vízpótlásra van egy másik bevált recept is, igaz, csak jóval rövidebb ideig képes ellátni a nagy nedvességigényű növényeket. Az erre a célra kialakított hosszú nyakú üveggömböket háromnegyedig töltjük vízzel, majd az ujjunkkal befogjuk a cső végét, a szerkezetet óvatosan megfordítjuk, és a virágföldbe szúrjuk. A föld eleve legyen nedves, így a növény csak akkor kezdi majd „kiinni” a vizet az üveggömbből, amikor már tényleg szüksége lesz rá!

Szintén hatékony megoldás a biozselégyöngyök alkalmazása. Ha ezeket az apró gömböcskéket beáztatjuk, nyolc óra alatt úgy megszívják magukat nedvességgel, hogy a méretük az eredeti sokszorosára nő. Ha a cserépben található föld tetejére halmozzuk őket, biztosak lehetünk abban, hogy hosszú ideig nem száradnak ki kedvenc szobanövényeink.

A „varázsgömb” segít az itatásban

Az oldalt összeállította: Juhász Zsófia

Ellenőrzik a behajtást a Jánoshegyi úton

A Jánoshegyi út teljes szakaszán kizárólag engedéllyel közlekedhetnek az autósok júliustól. A szabályok betartását fokozottan ellenőrzi a Hegyvidéki Rendészet.

FOTÓ: SÁRKÖZY GYÖRGY

Sokba kerülhet a szabálytalan behajtás

Dávid Gábor, a Hegyvidéki Rendészet vezetője elmondta, hogy ez idáig a vendégek szabályosan eljuthattak a Jánoshegyi úti szállodáig, ez a lehetőség azonban mostantól megszűnik. „A behajtást engedélyező kiegészítő táblát már leszerelték, ami annyit jelent, hogy a buszforduló után kizárólag engedéllyel lehet használni az utat" – tette hozzá.

A tapasztalatok szerint a tiltás ellenére rendszeresen behajtanak az autósok a Jánoshegyi útra. Vannak, akik az Erzsébet-kilátóhoz tartanak, sokan viszont arra akarják kikerülni a Budakeszi úti dugót. Pedig sokba kerülhet a szabálytalan közlekedés, a közigazgatási bírság összege fix 30 ezer forint – a közterület-felügyelőnek nincsen módja mérlegelni.

Az ellenőrzés hatékonyságának fokozása érdekében a tervek szerint hamarosan rendszámfelismerő mobilkamerákat telepítenek, ezek segítségével folyamatosan lehet majd ellenőrizni a behajtást, és szükség esetén kiróni a bírságot. Szintén a Jánoshegyi utat érintő elképzelés, hogy a kerület a Janka úttal együtt átvenné az útszakaszok kezelését a fővárostól. Ezzel egyebek mellett a behajtási engedélyek kiadása is a Hegyvidéki Önkormányzat hatáskörébe tartozna.

sm.

Az önkormányzat ingyenesen hívható zöldszáma: 06-80/200-907

Kártevő csigák a hegyvidéki kertekben (2.)

A csigamentesítő hadművelet második fejezetében a komolyabb inváziók leküzdéséhez adunk tanácsokat, valamint a bevethető arzenál további elemeit sorakoztatjuk fel.

Az indiai futó kacsa hatásos, de itthon még nem bevethető „fegyver"

Ha nem kívánjuk saját kezünkkel felvenni a harcot a csigákkal, alkalmazhatunk csapdákat. A gazdaboltokban is felbukkanó műanyag csapdák helyett készíthetünk házit nagyobb konzervdobozokból, befőttes üvegekből.

A földbe süllyesztett edényekbe öntsünk sört! Vízzel hígíthatjuk – így több marad nekünk. Az iszákos puhatestűek reggelre tömegesen esnek a csapdákba, ahonnan nincs számukra kiút. Készíthetünk cukros élesztőoldatot is, ami ugyanúgy felkelti a puha tapogatók figyelmét, mint az erjesztett ital.

Hasonlóan hatékony, de sokkal bonyolultabb megoldás a visszahajló peremes, alacsony kerítés. Ez, bár hasznos, jelentősen

Spanyol meztelen csiga

rontja a kert esztétikai élményét.

A csapdázás történhet a kártevők etetésével is. Ha a kertben kigyomlált pitypangot a földre terítjük, a csigák annak esnek neki a dísz- és haszonnövények helyett. Persze, az odacsábított egyedeket időben össze kell szedni, és arra is érdemes vigyázni, hogy a gyomokkal ne terjesszük el a kertben a magjaikat. Máskülönben ez a mesterfogás kétszeresen hatékony lesz: ritkítja a csigaállományt, és rákényszeríti a kertművelőt a gyomlálásra.

Ha a finomabb módszerek nem vezetnek eredményre, vegyszerekhez kell nyúlni. A legádázabb csigairtókat a gazdaboltokban, kertészeti árudákban szerezhetjük be. Sok szer inkább a mezőgazdaságban használatos, ezért alkalmazásuk különös elővigyázatosságot igényel.

A kijuttatás és a kert azt követő használata során tartsuk be az eladók utasításait és a csomagoláson feltüntetett instrukciókat! A szerek biztos hatást ígérnek, szemben a szóbeszédben terjedő népi módszerekkel (só, mész, hamu, összetört dióhéj stb.), amik vagy kevéssé hatékonyak, vagy a kertet is alaposan károsítják.

Végezetül említést kell tenni a legnagyobb veszedelemről, a spanyol meztelen csigáról! Ez a termetes faj falánkabb, ellenállóbb, szaporább hazai társainál, így visszaszorítása is nehezebb feladat. Talán az egyetlen jó hír, hogy az egyedek elvakultságukban alkalmanként egymást is felfalják.

Kinézetre hasonlítanak a nálunk honos barna nagy meztelen csigára, a hazai huszonhat meztelen csiga és a tíz kártevő csigafaj legnagyobbikára. Ajánlják ellenük a fonálféreg-kártevőket, mert a csigák között elterjedve legyengítik és elpusztítják azokat.

Érdekességként megjelent a biológiai hadviselés legkomolyabb formája is, ugyanis létezik egy kacsafaj, az indiai futókacsa, amelyik kifejezetten „utazik" a nagy meztelen csigákra. Ezt a szárnyast nem zavarja a más ragadozókat visszatartó nyálkaréteg, felkutatja és felfalja a puhatestűeket. Mivel a kacsák jelenléte idegen a városi kertekben, a módszert sikerrel alkalmazó országokban bérelni lehet a csigairtó különítményeket, amik néhány nap alatt mentesítik a kertet. Nálunk bevethető bérkacsákról még nem kaptunk hírt.

A csigairtás módszertanának alapos ismertetése után azért fontos megjegyezni, hogy bár egyes kutatások szerint a kertben mintegy húszszor annyi csiga él, mint amennyit az ember észrevesz, mégsem érdemes a tébolyultságig folytatni a hadviselést. A módszerek kifinomultságánál sokkal többet jelenthet a rendszerességi, hiszen az állatok szaporodásához idő kell, így ha kampányszerűen, évente egy-két hétig ritkítjuk állományukat, a kritikus mérték alá csökkenthetjük számukat.

(Barta)

PERMETEZÉS A CSIPKÉSPOLOSKA ELLEN

Nem a csiga az egyetlen élőlény, amelyik gondokat okoz a zöld területeken. A mintegy 3-4 milliméter nagyságú csipkéspoloska a platán legádázabb kártevője, ha megtámadja a fát, a növény lombozata elsárgul, életfunkciói gyengülnek, idővel akár el is pusztulhat. A FŐKERT minden nyáron elvégzi a platánok permetezését a budapesti parkokban és fasorokban. Bár az élősködő az emberre teljesen veszélytelen, irtása nem csupán a növényzet, hanem a lakosság szempontjából is fontos: problémát jelenthet ugyanis, hogy a telelésre vonuló egyedek a házakhoz közeli platánfákról rendszerint az épületek ablakaiba húzódnak. A védekezéshez a közterületi felhasználásra engedélyezett rovarölő szereket használja a FŐKERT. A permetezések az áttelelő csipkéspoloskák mellett az utóbbi években elszaporodó amerikai lepkekabócák számát is jelentősen csökkentik. Ezzel egy időben a lisztharmatot és az apiognomóniás fertőzéseket megszüntető gombaölő szerrel is lekezelik a fákat. A Hegyvidéken a Budapest Kongresszusi Központ előtti területrészen, a városmajori parkban, az Istenhegyi úton, a Szarvas Gábor úton és a Virányos úton végzik el a kártevő-mentesítést. *(sm)*

SZOLGÁLTATÁS

ABLAK, AJTÓ, REDŐNY

REDŐNY (fém, műanyag, alumínium), reluxa (alu, fa), szalagfüggöny, szúnyogháló, harmonikaajtó, roletta készítése, javítása garanciával. 06/30-964-8876.

ÜVEGEZÉS! Kiszállással, takarítással, garanciával, kötetlen munkaidőben. Faablakok utólagos szigetelése. 06/20-337-7135.

ÜVEGEZÉS. Budai Üveges.hu, Budapest, Csörsz u. 1. Tel.: 06/30-357-2798.

REDŐNY-, reluxa-, harmonikaajtó-, szalagfüggöny-, napellenző-, szúnyogháló-, függönykarnis-javítás, -készítés. 356-4840, 06/30-954-4894.

ABLAKJAVÍTÁS! www.ajtoablakdoktor.hu 21 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárak cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezését és szigetelését 1 év garanciával. Felmérés díjtalan! Horváth Ákos, 06/70-550-0269.

RELUXA, redőny, aluredőny – motoros, távirányítós. Napellenző, akár teljes automatikával, szalagfüggönyök, roletták, harmonikaajtók, szúnyoghálók, műanyag ablak, akár bontás nélküli beépítéssel, garanciával. Kiss Zoltán. www.kissz.hu. Tel.: 06/1-362-4112, 06/20-957-5038.

REDŐNY, reluxa, napellenző szerelése garanciával! AJÁNDÉK SZÚNYOGHÁLÓ minden megrendeléshez! XII. kerületi redőnyös! 06/70-341-9489, 06/20-341-0043.

ASZTALOSMUNKÁK

ZÁRSZERVIZ vállal zárszerelést, asztalosmunkát, pántok, zsanérok cseréjét, küszöbkészítést, szigetelést, mázolást. A legkisebb munkát is vállalom. Kiszállás díjtalan. Szigeti László. T.: 251-9483, 06/20-381-6703.

ASZTALOS: 06/20-548-8829. Konyhabútorok, beépített szekrények, polcozások, kiegészítések, javítások, precíz, gyors munka. www.butorosok.hu

ÉLETJÁRADÉK, GONDOZÁS, GYERMEKFELÜGYELET

OTTHONÁPOLÁS, idősgondozás, házvezetés 24 órában. Szentanna otthonápolási szolgálat. T.: 06/30-238-9003.

ÉLETJÁRADÉKI szerződést kötne szakképzett ápolónő. 285-4808, 06/30-991-8719.

FIATAL hölgy idősebb személynél takarítást vállal. Életjáradéki szerződést kötne. 06/70-508-2553.

ÉLETJÁRADÉKRA VAGY LAKOTTAN megvásárolom 1/1 tulajdonú ingatlanát, amelyikben Ön betöltötte a 75. életévét. Éljen gondtalanul, anyagi biztonságban, és költekezzen kedve szerint. Pintér Judit. 406-5699, 06/30-921-2418. www.primamedical.hu

KÉTGYERMEKES, fiatal pár életjáradéki szerződést kötne. 06/20-563-3277.

HÁZTARTÁSI GÉPEK, ELEKTRONIKA

TV-JAVÍTÁS a helyszínen is, garanciával! Távirányító-javítás. Tv-videó szerviz, mikrosütő- és háztartási kisgépjavítás. Telefon: 249-3678, 06/20-961-4400.

HŰTŐGÉPSZERVIZ a kerületben! Hazai, külföldi hűtőgépek javítása 37 éve. Kiszállási díj nélkül. Várhidi, tel.: 250-0921, 06/20-972-5032.

HŰTŐGÉPJAVÍTÁS! Lehel, Zanussi, Gorenje, Whirlpool és Elektrolux hűtők szakszervize. Kiszállás 3 órán belül! Hétvégén is! Nyugdíjaskedvezmény! 215-6287, 06/30-222-0968.

MIKROHULLÁMÚ SÜTŐ javítása és sugárzásmérése, helyszínen is. Sági Pál, Istenhegyi út 27/b. 355-6377, 06/30-260-9995.

TÉVÉJAVÍTÁS AZONNAL helyszínen! Digitális átállás! 06/20-471-8871.

ANTENNASZERELÉS, -javítás olcsón. Műholdas és MinDig Tv rendszerek telepítése, beállítása. Készülékhangolások, szerviz. Tel.: 201-5368, 06/20-537-6281.

COMPUTERKLINIKA: Számítógép-javítás, -karbantartás, -bővítés, vírusirtás ingyenes kiszállással. Tel.: 06/30-857-2653.

VARRÓGÉPJAVÍTÁS, eladás, bérbeadás, alkatrész-árusítás. XII., Ugocsa u. 5. 213-8927.

KERT, FAKIVÁGÁS

FAKIVÁGÁS, gallyazás, bozótirtás hegymászótechnikával, szállítással, 1983 óta, vidéken is. Gond Ferenc, 06/30-977-1745.

FAKIVÁGÁS, gallyazás, ereszcsatorna-tisztítás hegymászótechnikával, reális áron, referenciamunkákkal. 426-5000, 06/30-942-6500, a@prodive.hu.

FAKIVÁGÁS. Veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. Koronaalakítás, száraz, beteg részek eltávolítása. Igény szerint ágak darálása, szállítása. 06/20-485-6547, Kovács Sándor.

FŰNYÍRÁST, sövényvágást, lombseprést, metszést, ásást, kapálást, gazolást vállalunk. Metz Máté, 06/20-349-5395.

FÁK szakszerű kivágása, gallyazása kötéltechnikával és zöldhulladék-elszállítás. Ingyenes felmérés. Kerületi vállalkozástól. T.: 06/30-907-5948. www.greenarbor.hu

KERTFENNTARTÁS, kertépítés, zöldhulladék elszállítás. www.greenarbor.hu T.: 06/30-907-5948.

KERTÉPÍTÉS, kertgondozás, metszés, permetezés, fakivágás, szállítás, öreg kertek ifjítása. Szilágyi Csaba, 06/20-970-7506.

FŰNYÍRÁS, fakivágás, irtás szállítással, permetezés. Szilágyi Ferenc. 06/30-445-9437.

VESZÉLYES fák kivágása szállítással, telkek kitakarítása, kertépítés. 06/30-852-3349.

FŰNYÍRÁS. Németh Csaba, 06/20-566-4990.

TÉRKÖVEZÉS, kertépítés, fakivágás, gallyazás szállítással. Somi Bálint. 06/20-554-3501.

ingatlanROBOT.hu
ingyenes hirdető portál

KERTÉSZETI MUNKÁK, gyepesítés, favágás, bozótirtás, kerítés építése, javítása. Térkövezés, betonozási munkák. Tel.: 06/1-781-4021, 06/70-547-2584.

KÖLTÖZTETÉS, LOMTALANÍTÁS

KÖLTÖZTETÉS, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, ingyenes felmérés, fuvarvállalás. 403-9357, 06/20-972-0347, 06/30-589-7542.

KÖLTÖZTETÉS ingyenes munkafelméréssel. Csomagolás, bútorszerelés, hangszerszállítás. www.diokoltoztetes.hu, 417-1975.

LOMTALANÍTÁST vállalunk a hét minden napján. www.lomtalanitas.com, 419-3341.

KÖLTÖZTETÉS, fuvarozás! Gyors ügyintézéssel, precíz munkavégzéssel. Igény esetén kartondobozt biztosítok! 10%-os HÉTVÉGI KEDVEZMÉNY. T.: 06/70-214-4235. T.: 280-2542.

MINŐSÉGI KÖLTÖZTETÉS
Hivatásos kollégák
www.herkulestrans.hu
06/30-999-8619
06/1-385-1802
info@herkulestrans.hu

KÖNYVELÉS

KÖNYVELÉS, adózás. Tel.: 06/20-823-0207, 202-1165. Fax: 700-1950. www.elektronikusbevallas.hu

KÖNYVELÉST VÁLLALOK! Mérlegképes könyvelőként egyetemi végzettséggel. Tel.: 06/70-597-2671.

KŐMŰVESMUNKÁK

HEGYMÁSZÓTECHNIKÁVAL: műkövezés, vakolás, festés, tető-, csatornajavítás, -szigetelés, ereszcsatorna-tisztítás. 426-5000, 06/30-942-6500, a@prodive.hu

ANTIALKOHOLISTA csapat: szobafestést, mázolást, tapétázást, csempézést gipszkartonozást, szőnyegpadlózást, víz-, villanyszerelést, nagytakarítást, parkettázást, favágást, ács-alpinista-, kőművesmunkát vállal. delabt@vipmail.hu, 06/20-998-2369.

CSEMPÉZÉS, padlóburkolás, csempejavítások, falazás, vakolás, betonozás, kerítések, járdák készítése. 06/30-341-3423.

FÜRDŐSZOBÁK–KONYHÁK felújítása, átalakítása! Csempeburkolás, kőművesmunkák, vízszerelés! Anyagbeszerzéssel! 06/20-961-6153. www.mesterur.hu

LAKÁSSZERVIZ

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! Kerületi gyorsszolgálat. Lefolyótisztítás bontás nélkül, azonnal, garanciával. Tel.: 06/20-398-2881.

LAKATOS, zárszerelő, kerítések, korlátok, kapuk, előtetők. Bádogos-, tetőfedő, ácsmunkák ipari alpinista technológiával. Kőművesmunkák kerületi vállalkozótól. 06/30-900-4238. www.femmunka.hu; www.alpinmunka.hu

LAKÁSFELÚJÍTÁS! Szobafestés, tapétázás, parkettalerakás, -javítás, -csiszolás, csempézés, kőműves-, lakatos- és asztalosmunkák, ajtó-, ablakcsere, villanyszerelés, vízszerelés garanciával. 202-2505, 06/30-251-3800.

ZÁRLAKATOS-GYORSSZOLGÁLAT! Zárnyitás, zárszerelés, hevederzár-szerelés, rácskészítés, lakatosmunkák. 06/30-299-1211.

KŐMŰVESMUNKÁT, szobafestést–mázolást, felújítást vállalok (kisebbet is!) anyagbeszerzéssel, szállítással, elérhető áron. Cégünk alanyi áfamentességet élvez! 06/20-941-4200.

GARÁZS- és bejárati kapuk, kapunyitó automatikák, zárszerelés, lakatosmunkák, kerítések. Urbanek. Tel./fax: 214-7442, 06/20-978-7429, frimari53@gmail.com.

TETŐTŐL a pincéig! Lakás-, ház-, irodafelújítás minden szakmában, magyar, megbízható szakemberekkel, ingyenes árajánlattal, gyors kezdéssel. Tétény-Épszer Kft. 226-4539, 06/20-946-7557.

LAPOS TETŐK csapadékvíz elleni szigetelése bádogos munkákkal együtt, garanciával, referenciával. Kőműves- és festőmunkák kivitelezése. 273-1857, 06/20-471-1870.

ALPINISTA munkák: homlokzatfelújítás, lefolyó és ereszcsatornák szerelése, kőműves- és festőmunkák, veszélyelhárítás, függőfolyosók felújítása, dryvit szigetelés. 273-1857, 06/20-471-1870.

FAVÉDELEM! Családi és társasházak, nyaralók fadíszítő elemeinek, homlok- és ereszdeszkázatának festése és mázolása alpintechnikával is. 273-1857, 06/20-471-1870.

TETŐFEDÉS–bádogozás, pala- és cseréptetők javítása, új tetők készítése. Zsindelyezés és ácsmunkák. 273-1857, 06/20-471-1870.

KÉMÉNYBÉLELÉS, kéményjárda, szerelt kémény, gyűjtőkémény. METAL KÉMÉNY KFT. 06/30-688-3683, 06/70-518-1451.

EZERMESTER-SZOLGÁLAT! Falfúrás, munkalapcsere, bútorszerelés… Bármi más! www.999mester.hu, 06/30-960-4525.

SZOBAFESTÉS, tapétázás, mázolás, parkettacsiszolás, laminálterlakás. Pap Gábor: 06/30-942-4735, 360-2345. www.festes-tapetazas.hu

BÁDOGOS, tetőfedőmunkák, javítások, felújítások, vízvezeték-szerelés. 06/20-391-5982, 607-0722.

LAKÁSOK, HÁZAK átalakítását, felújítását vállaljuk építészeti, belsőépítészeti tervezéssel. +36/30-274-5297. www.vorosarchitect.hu

FESTÉS–MÁZOLÁS–TAPÉTÁZÁS, kisebb munkák, kőműves javítások, gipszkartonozás. 06/30-568-6255, Kovács Gergely.

CSERÉPKÁLYHA, kandalló, kémény. 06/30-961-8397.

SZOBAFESTÉS, tapétázás, mázolás. Kőművesmunkák. 06/70-510-7868.

GENERÁLKIVITELEZÉS, lakásfelújítás, tisztasági festés 250 Ft/nm-től. Burkolás, mázolás, tapétázás. Tel.: +36/30-298-4353. Web: www.everhome.hu

FESTÉSEK, zománcozások, tető javítását, burkolást, kertészkedést vállalok. 06/20-233-1681.

TÁRSASHÁZAK

LAPOSTETŐ-SZIGETELÉS, -javítás, -csere, kapcsolódó munkák, fényvédés, egyéb szigetelések. Tel.: 426-5000, 06/30-942-6500. a@prodive.hu

TÁRSASHÁZKEZELÉS, közös képviselet korrekt, megbízható módon, referenciákkal. 274-6135, 06/70-561-1174, e-mail: flotthometeam@gmail.com. www.tarsashazkezelobudapest.hu

TÁRSASHÁZAK közös képviseletét, kezelését vállalom. Tel.: 06/20-392-6368.

LÉPCSŐHÁZ-TAKARÍTÁST vállalunk. Metz Máté, 06/20-349-5395.

LAPOSTETŐ-SZIGETELÉST vállalunk referenciával, 10 év garanciával, stabil gárdával. 4 PILLÉR KFT. 405-4603 vagy 06/30-931-5495.

TÁRSASHÁZKEZELÉS, lakásszövetkezetek kezelése. Mob.: 06/30-990-7694. www.aktivhazkezelo.hu

KÖZÖS KÉPVISELET hozzáértően, olcsón, referenciával. 06/20-940-6622.

TÁRSASHÁZAK, magánszemélyek figyelem! Dryvit hőszigetelés, műanyag ablak kedvező áron! 06/70-582-3470.

TÁRSASHÁZAK teljes körű képviseletét szakképesítéssel, többéves tapasztalattal vállaljuk! Tel.: 06/30-977-6612.

VÍZ, GÁZ, VILLANY, FŰTÉS

DUGULÁSELHÁRÍTÁS, víz-, gáz-, központifűtés-szerelés, ázások, csőtörések megszüntetése. 06/20-491-5089, 402-4330.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! XII. kerületi gyorsszolgálat! Minden lefolyó, csatorna bontás nélküli, gépi tisztítása azonnal, garanciával, hétvégén is! 228-6193, 06/30-921-0948.

VÍZ-, fűtésszerelés, burkolás. Teljes felújítás, ázások megszüntetése, készülékek javítása, cseréje garanciával. Balázs János épületgépész-technikus. Tel./fax: 362-4050, 06/20-917-0697.

TISZTELT Hölgyem, Uram! Megbízható, korrekt szerelő vállal víz-, fűtésszerelést, gázkészülék-javítást, duguláselhárítást! Már 13 éve az Önök szolgálatában. Most 30%-os akció! 402-0627, 06/20-433-1628.

VILLANYSZERELŐ. Kisebb munkákat is vállalok. Pálfi Zoltán, 06/30-947-6036. 12 éve a kerületben. Lakás, társasház, üzlet.

VÍZSZERELÉS-gyorsszolgálat. Csőrepedés műszeres keresése-javítása. Kamerás csatornavizsgálat, duguláselhárítás. Kerti csap vízvezetékcsere ásással is. 06/30-914-3588.

S.O.S.VÍZSZERELÉS-GYORSSZOLGÁLAT, duguláselhárítás, csatornakamerázás, műszeres csőrepedés-keresés, csőrepedés javítása, WC-k, csapok, téli elzárók szerelése ásással. Hétvégén is. Gabona Róbert, 06/30-200-9905.

VILLANYSZERELÉS azonnal! Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrás József villanyszerelő mester, 06/20-934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás.

VÍZSZERELÉS! Csapcsere, mosógépbekötés, teljes vízhálózat-felújítás! Tel.: 06/30-954-9554.

ELEKTROMOS cserépkályha építése, villanybojler-, villanyszerelés, mérőhely-kiépítés EPH (érintésvédelem, tűzvédelem, javításokat vállalok), www.elektromoscserepkalyha.hu. T.: 06/20-530-0344.

EGYÉB

KONTÉNERES sittszállítás. Sóder, homok, murva, zöldhulladék, termőföld. 06/20-464-6233.

TETŐFEDŐ bádogos, lapos tető szigetelése, ács, kisebb javítást is vállalunk. 06/70-578-1468.

INGYENES kóstolás és házhoz szállítás. Akciós borok, minden palackos és magyar minőségi folyóbor. Borszaküzlet, XI. ker., Móricz Zsigmond körtéren. Tel.: 06/70-293-4347. Jó bort jó áron! www.bor-kucko.hu

VIDEOKAZETTA, magnószalag, szuper-8-as film átírása DVD-re, pendrive-ra. www.filmmasolda.hu. Tel.: 630-2130.

ANGOLUL felsőfokon fordítást vállalok. 06/30-961-8397.

ingatlanROBOT.hu
ingyenes hirdető portál

AUTÓJÁT MEGVÁSÁROLOM! Lehet az régi, vagy akár roncs. Forgalomból INGYENESEN kivonom. Kiszállási díj nélkül a hét minden napján! 06/70-622-0123.

LAKÁS/INGATLAN/BÉRLEMÉNY

„BUDAVÁR '89" Ingatlanközvetítő Magániroda! 201-7719, Zwillinger.

KIADÓ és eladó lakásokat és házakat keres osztrák, tengerentúli és magyar ügyfélkörrel 20. éve a XII. kerületre specializálódott Apartman M Ingatlaniroda. Áfa nincs. Hegyvidék Kártyával 10% kedvezmény! 398-1501, www.berbead.ingatlan.com.

PARTINGFON Bt., Dezső bácsi, volt KGM és Volán sakkozója folyamatosan dolgozik 21 éve mint ingatlanközvetítő. Elérhetősége: 214-5473, 06/30-973-0113, 06/70-277-5155.

XI., MADÁRHEGYEN 760 nm-es, panorámás telek nyaralóval, gondozott kerttel 14,5 M Ft-ért eladó. 06/70-275-9064.

ÉPÍTÉSI TELKEK XI., MADÁRHEGYEN 38 milliótól, összközművel, 1000 nm-től eladók. Madárhegyi Ingatlaniroda. Tel.: 249-3006, 06/70-275-9064.

KIADÓ lakás! Nagyenyed utcában felújított, napfényes, 4. emeleti (liftes), 76 nm-es lakás 90 E Ft-ért kiadó. 06/70-949-4013.

IRHÁSÁROK úton 570 nm-es üdülőtelek, 36 nm-es téglaházzal, 12,9 M Ft irányáron eladó. 06/70-949-4013.

SZÉPEN FELÚJÍTHATÓ, 1,5 szobás, 39 nm-es félszuterén (2 lépcső lefelé) eladó a Németvölgyi úton. Irányár: 9,5 M Ft. 06/70-949-4013.

WWW.PIRAMISINGATLAN.HU 06/1-335-5965, 1025 Verecke út 8. Húsz év tapasztalattal. Hívjon! Segítünk!

RAKTÁROZÁSRA, TÁROLÁSRA 16 nm-es, felújított, száraz helyiség bérbe adó XII. kerületben, magánszemélytől. 06/20-592-2509.

EGYETEMISTA lányomnak keresek emeleti, felújítandó öröklakást készpénzfizetéssel, magánszemély. 06/20-496-6601.

ÚJSZERŰ, 2-3 szobás öröklakást vásárolna magánszemély budai zöldövezetben. 06/30-667-8362.

XII. KERÜLETI, hegyvidéki, nívós, 2 szobás lakásomat eladom. Ár: 27 M Ft + garázs. 355-1813.

HEGYVIDÉK TELEVÍZIÓ

„A helyi érték"

Budapest I., II. és XII. kerületekben
UPC: 505-ös csatorna. Invitel Zrt.: UHF 189,25 MHz.
1122 Budapest, Hajnóczy József utca 2.
781-1787, 06/20-501-98-28
htv@hegyvidektv.hu, www.hegyvidektv.hu

Heti műsorstruktúránk:

	HÉTFŐ	KEDD	SZERDA	CSÜTÖRTÖK	PÉNTEK	SZOMBAT	VASÁRNAP
7.00	ÚTINFORM IDŐJÁRÁS	ÚTINFORM IDŐJÁRÁS	ÚTINFORM IDŐJÁRÁS	ÚTINFORM IDŐJÁRÁS	ÚTINFORM IDŐJÁRÁS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS
10.00	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS	ISMÉTLÉS
15.00	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG	KÉPÚJSÁG
19.00	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ
20.00	HEGYVIDÉKI MAGAZIN	MINŐSÉGI IDŐ	KULTÚRPONT	LÉLEKEMELŐ	KÉK HÍREK	KOMMENTÁR NÉLKÜL / DUETT	ALFA ÉS OMEGA
21.00	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ
23.00	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ	BUDAI HÍRADÓ

KIEMELT MŰSORAINK:

HEGYVIDÉKI HÍREKKEL MINDENNAP 19 ÓRAKOR JELENTKEZÜNK.

HÍREK CÍMŰ MŰSORUNKBAN MINDENNAP ÓRÁNKÉNT 3 PERCBEN TÁJÉKOZÓDHATNAK A KERÜLET LEGFONTOSABB HÍREIRŐL, AZ ÖSSZEÁLLÍTÁS HONLAPUNKON IS ELÉRHETŐ.

MINŐSÉGI IDŐ: Hol találhatók családbarát helyek? – weboldal és mobilapplikáció segít tájékozódni.

KULTÚRPONT: 100 éve tört ki az I. világháború – a kerek évfordulón nagyszabású kiállítás mutatja be a „nagy háború" történetét a Várkert Bazárban.

DUETT: Krassó László vendége Panyi Miklós, az Európai Néppárt korábbi sajtótanácsosa.

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk!

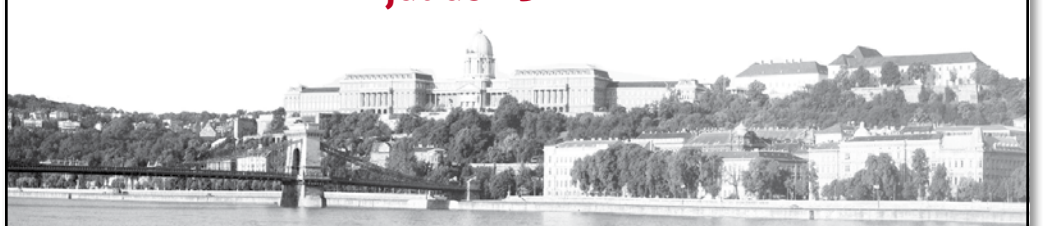
Megjelent

Borlói-Semeczi Hédi „Orrod alá dörgölök"
című,
újabb, humoros, ironikus könyve.
Javarészt megtörtént események!

Kapható:
a Püski Könyvesboltban.
Budapest, 1013 Krisztina krt. 26.

Pest-budai Látkép
A HetiVválasz havi melléklete

Keresse a **július 23-i** számban!



HetiVválasz
Az összefogás lapja
a Duna két partján

ENERGETIKAI TANÚSÍTVÁNY készítése gyorsan, pontosan. Érdeklődni: 06/30-703-4882 számon vagy www.energetikatanusitas.com honlapon lehet.

III., A KISCELLI Kastély fölötti domboldalon, erdős környezetben, 64 nm-es, 2,5 szobás, erkélyes, panorámás, II. emeleti, jó állapotú öröklakás eladó. Irányár: 26,9 millió Ft. Tel.: 06/20-557-5225.

KERESEK 1 szobás, erkélyes, gázos lakást. Kerületben lakunk. Tel.: 06/30-584-1495 este.

KIADÓ lakást keres Virányosban, illetve környékén egyedülálló anyuka 7 éves kislánnyal. Tel.: 394-2330.

ingatlanROBOT.hu
ingyenes hirdető portál

ELADÓ lakásokat/házakat keresünk ügyfeleinknek. Újságban/neten is hirdetjük, jutalék 3%. Ajánljon ismerősének – jutalékot kap. Laurus. ingatlan.com, 06/20-960-0600.

ingatlan.com
A legtöbb ingatlan egy helyen.

XII. KER., erdős környezetben 55 nm-es, téglaépítésű lakás, alacsony rezsivel, tulajdonostól eladó. Ár: 20 M Ft. +36/20-967-3248, www.ingatlan.com/21366616

GARÁZS

SZABADSÁG-HEGYEN, a Mátyás király út elején, követség mellett, 18 nm-es garázs, hosszú távra kiadó, 18 000 Ft/hó. 06/20-458-0209.

OKTATÁS

ANGOL nyelvvizsgára felkészítés a MOM Parknál. Tel.: 06/20-392-6368.

MATEKTANULÁS félelmek nélkül, örömmel, általános iskolásoknak, gyakorlott pedagógussal a Budagyöngyénél. Nyáron is. 06/20-571-7554.

FRANCIATANÍTÁST vállal tapasztalt pedagógus a Budagyöngyénél. Nyáron is. 06/20-571-7554.

ANGOLBÓL, MATEMATIKÁBÓL intenzív felkészítés egyénileg, gyakorlott szaktanárral Bel-Budán. 06/30-749-2507.

MATEMATIKAOKTATÁS szaktanártól, referenciákkal. Vizsgafelkészítés, felzárkóztatás valamennyi korosztálynak. 06/70-645-8366.

OKJ-s dajka-, pedagógiai, gyógypedagógiai segítő szakképzés, felkészítés. Telefon: 06/30-269-1061. www.kaszaszakkepzes.hu (01006404)

ANGOLÓRA! Tanulj személyre szabott, jó hangulatú órákon a neves Dover Nyelviskola tanárnőjétől! 06/30-663-0085.

VEGYES

VIDÉKI, leendő I. osztályos kisfiúnak kérek segítséget, cipő, ruha, íróasztal, szék stb. Anyja elhagyta, gyámja lebénult, új gyámja munkanélküli. Pedagógusa telefonszáma: 06/20-596-3394

RÉGISÉG

19–20. SZÁZADI magyar és régi külföldi festmények, műtárgyak vétele készpénzért. Díjmentes értékbecslés. Tel.: 06/30-949-2900. E-mail: nemes.gyula@nemesgaleria.hu. Nemes Galéria: 1024 Szilágyi Erzsébet fasor 3.

KELETI SZŐNYEG- ÉS MŰTÁRGYBECSÜS vásárol régi keleti szőnyegeket és műtárgyakat sérült állapotban is. Kiszállás díjtalan. Tel.: 06/30-456-3938.

DÍJTALAN LAKÁSKIÜRÍTÉSSEL vásárolok festményt, porcelánt, bútort, csillárt, székeket (törötten is), bizsukat, szerszámokat, pl.: asztali és géplámpákat, zománcos, piros vájlingot. 291-3101, 06/30-347-7713. Szellő János.

MINDENNEMŰ régiséget vásárolok díjtalan kiszállással: bútort, festményt, csillárt, bronz-, ezüst-, alpakkatárgyakat, kitüntetést, jelvényt, porcelánt, kerámiát, bizsut, borostyánt, órákat, híradástechnikát, hanglemezeket, képeslapot, szőnyeget, szerszámot. Pintér Nikoletta. 466-8321, 06/30-973-4949.

KÁRPÁTI VIKTÓRIA kastélyok, színházak részére is készpénzért vásárol könyveket, bútorokat, festményeket, dísztárgyakat, ezüstneműt, órákat, ruhaneműt, teljes hagyatékot, és hétvégén is hívható. 06/70-651-1028.

AZONNALI KÉSZPÉNZ! Almássy Katalin vásárol legmagasabb áron! Bútorokat, festményeket, órákat, dísztárgyakat, porcelánokat, kristályokat, könyveket, hangszereket, csillárokat, szőrméket, csipkét, bizsukat, borostyánt, írógépet, kitüntetést, régi pénzt, hagyatékot, díjtalan kiszállással! Hétvégén is. 06/30-308-9148.

BOROSTYÁN, KORALL ÉKSZER FELVÁSÁRLÁSA 20 000–200 000 Ft-ig. Arany 8500 Ft-tól, ezüst 350 Ft-tól. Kar-, fali-, asztali órákat. Herendi, Zsolnay, Gorka, dísztárgyakat, katonai eszközöket, kitüntetéseket, képeslapokat, teljes hagyatékot. Készpénzért. V. ker., Szent István krt. 25. 06/20-914-0150.

CELLINI ART STÚDIÓ. Azonnali készpénzért vásárol! Tört-fazonarany 6500–12 000-ig. Tört-fazonezüst 150–800-ig. Továbbá: antik festményeket, órákat, porcelánokat, pénzérméket és mindent, ami régi! Valamint teljes hagyatékot! FIGYELEM! Mézsárga borostyánt 500–1000 Ft/gramm áron vásárolunk. Várjuk szeretettel: XII., Tartsay V. u. 16. Tel.: 350-4308, 06/70-216-4315. E-mail cím: antikicko87@gmail.com.

BOROSTYÁN, arany ékszerek felvásárlása! Teljes hagyaték. Alkotás utca 5. 06/70-513-8381.

PAPÍR- ÉS FÉMPÉNZT, bélyeget, képeslapot, papírrégiséget, régiségeket vásárolunk és árverésre átveszünk. VI., Andrássy út 16. 266-4154. Nyitva: H–SZ: 10–17, Cs: 10–19.

VÁSÁRLÁS ESETÉN az újság felmutatásakor +5000 Ft-ot adok. Régiségfelvásárlás készpénzért. Régi bútort, antik és modern festményt, órákat, lakberendezési tárgyakat, asztali díszeket, ékszereket, hibásat is veszek. Hagyatékot. Kiszállás díjtalan. Nonstop telefon: 06/70-600-0323. Markó István. E-mail: marko.antik@freemail.hu.

EGÉSZSÉG/SZÉPSÉG

LÉZERTERÁPIA, reumatológia, akupunktúra, fogyasztás, szénanátha, gerincferdülés, csontritkulás, csípő- és térdkopás kezelése, fejfájásellátás, lumbágóügyelet, üzemorvosi vizsgálatok. Arcrevitalizálás biomasszázzsal. teledoktor.hu, 368-6349, 06/20-968-6886.

FOGSOROK, hidak készítése, javítása soron kívül. Fogszabályozó, fogfehérítő. Mozgáskorlátozottakhoz házhoz megyünk! Hétvégi ügyelet. Fogászati háttér biztosított. Tóthné Hűvös Katalin fogtechnikus mester. 1013 Budapest, Krisztina krt. 51., fszt. Mobiltelefon: 06/30-222-3016.

GYÓGYMASSZÁZS: 06/20-515-3370.

CSONTKOVÁCS-akupresszőr Szilágyi Erzsébet fasor 51. alatt. Idegbecsípődések, ízületi blokkok, lumbágó-isiász megszüntetése. Térdblokkok, gerincsérvek, szédülések műtét nélküli, eredményes gyógyítása. Fülakupunktúrás fogyókúra. Dr. Garzó Péter természetgyógyász, 06/30-945-8477. www.drgarzo.segitek.hu

GYÓGYPEDIKŰR, KOZMETIKA (szempilla-, szemöldökfestés, gyantázás, arcmasszázs) otthonában. Hétvégén is. Tel.: 06/30-206-4801.

MALIBU SZÉPSÉGSZALON. Fodrászat, manikűr, műköröm, gyógypedikűr, testmasszázs, kozmetika, 3D szempilla, sminktetoválás és flabélos. 1126 Budapest, Beethoven utca 7. – az udvarban. Tel.: 06/30-372-4665, facebook.hu/malibuszalon.

FODRÁSZ HÁZHOZ megy. Kedvező árak! Minőség. Juhász Piros. Tel.: 06/30-324-0102.

FOGYASZTÓ MASSZÁZS fájdalommentesen, derékfájás, alhasi görcs kezelése, hőkamerás vizsgálat. premiumkilo@gmail.com, 06/70-208-2574.

ÁLLÁS

ÓVÓNŐ gyermekfelügyeletet, játékos fejlesztést, takarítást, időseknek segítést vállal. 06/20-596-3394.

IDŐSEK és betegek otthoni gondozását és ápolását vállalja I. ker.-ben lakó, szakképzett nővér. T.: 06/20-365-2455.

TISZTASÁG-, rendszerető nő takarítást vállal (mosást, takarítást is). 06/30-939-2986.

STARTUP-unkhoz keresünk mobil programozó diákot! 06/30-365-5714.

KERESEK szorgalmas diákot Kútvölgyi úti kertemhez gyomlálásra, fűnyírásra. 06/30-365-5714.

ÖNKÉNTES MUNKÁRA KERES JOGÁSZT a Délután Alapítvány. Havi 3-4 alkalommal telefonos tanácsadást tartana idősödő embereknek. Jelentkezés: 217-1821 vagy info@delutan.hu.

TÁRSKERESŐ

PARTNERKÖZVETÍTÉS klubrendszerben. Szüreti-Bál: 370-1936.

RENDEZETTEN élő, kellemes megjelenésű, 68 éves hölgy hasonló adottságú, intelligens úr ismeretségét keresi. 06/30-433-4033.

KÖNYV

ANTIKVÁRIUMUNK készpénzért vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, metszeteket, térképeket, vitrintárgyakat, hanglemezeket, DVD-t díjtalan kiszállással. Tel.: 332-0243, 06/20-922-0001.

MEGUNT, kidobásra szánt könyveit boldogan elszállítom. Nem vagyok kereskedő. 06/20-956-4084.

RÓZSADOMB INGATLANIRODA

Ha Önnek profi, marketing, ügyvédi, energetikai, infrastruktúrális háttérrel rendelkező, képzett szakemberre van szüksége.

1024 Bp., Lövőház u. 34. (Ezredes utca sarok)
www.rozsadomb.hu
+36-30-696-696-0

Jutalékunk: nettó 3,5 %
(Vevőknek díjmentes)
Bérbeadóknak: 1 havi bérleti díj (Bérlőknek ingyenes)
info@rozsadomb.hu

TÁJÉKOZTATJUK TISZTELT OLVASÓINKAT, HOGY A HEGYVIDÉK SZERKESZTŐSÉGE
2015. JÚLIUS 27-TŐL AUGUSZTUS 11-IG ZÁRVA TART!
NYITÁS: AUGUSZTUS 12-ÉN 9.00.
LEGKÖZELEBBI LAPSZÁMUNK MEGJELENÉSI IDŐPONTJA:
2015. SZEPTEMBER 1.
LAPZÁRTA: AUGUSZTUS 26.
Sürgős esetben, kérjük, írjon e-mailt:
hegyvid@mail.datanet.hu

Budapest XII., Krisztina krt. 7. (Csaba utca sarok) szám alatt lévő Príma üzletünkbe:
– szakképzett pénztárost,
– péket,
– eladót,
– pultost,
– hentest,
– valamint gyakorlattal rendelkező árufeltöltőt keresünk.
Amit kínálunk: versenyképes fizetés, jó munkakörülmények, előrelépési lehetőség.
Érdeklődni lehet az üzletben.
Jelentkezni lehet önéletrajzzal:
– e-mailben: bodonyi.balazs@krupptsa.hu
– postán: Krupp és Társa kft. 2040 Budaörs, Szabadság út 52-54.

MEDIC POLIKLINIKA

MÉG MINDIG ALLERGIÁS? GYÓGYULJON MEG!
MÁR 25 ÉVE biofizikai eljárásokkal: homeopátiával, elektroakupunktúrával ötvözött, integratív módszerünkkel, az MPK-val, gyógyszer nélkül ismét szabadon lélegezhet, táplálkozhat, és élhet –
GYÓGYSZERMENETESEN, ALLERGIAMENTESEN!
www.medicpoliklinika.hu, Tel: 06 1 266 6050, 06 30/6702321; 1125 Bp, Istenhegyi út 81.

BÁV aukciós felvásárlási kampány szeptember 11-ig!

Egy műtárgy több mint áru. Művészet, kulturális kincs, személyes érték és presztízstárgy egyszerre. A műtárgynak lelke van: tudni kell bánni vele. Ismerni kell a titkait. **Ehhez legjobban a BÁV szakemberei értenek.** Ha értékesíteni szeretné műtárgyait, forduljon hozzánk bizalommal. Műkereskedelmi üzleteinkben készpénzért egész évben, folyamatosan felvásárolunk. Forduljon szakértőinkhez! Segítünk, hogy az értékből érték legyen!

BÁV ANTIKVITÁS
ANNO 1773
Bízhat a 240 év tapasztalatában.

Nagy Tamás
Aukciósház vezető, műtárgy ellenőrző becsüs
1052 Budapest, Bécsi u. 3.
06-1 429-2064, 429-2066

1055 Budapest, Falk Miksa utca 21. 353-1975 Nyitva: K–P: 9:30–18, Szo: 10–14 • 1052 Budapest, Bécsi utca 1. 429-2090, 429-3020 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • 1052 Budapest, Bécsi utca 3. 429-2064, 429-2066 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • 1052 Budapest, Párisi u. 2. 411-0301, 318-6217 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • 1055 Budapest, Szent István körút 3. 331-0513, 473-0666 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • 1027 Budapest, Frankel Leó u. 13. 315-6588, 315-0417 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • 1116 Budapest, Fehérvári út 7. 318-3733, 486-1331 Nyitva: H–P: 10–19, Szo: 10–14 • Központi elérhetőségeink: **www.bav.hu** | bavmukereskedelem | Ügyfélszolgálat: 323-2190

2015 novemberétől a BÁV-aukciókat új helyszínen, a MOM Kulturális Központban rendezzük meg.
67. MŰVÉSZETI AUKCIÓ: 2015. november 10–11–12. | 92. ÉKSZERAUKCIÓ, 9. EZÜSTAUKCIÓ: 2015. december 8–9.

AKTÍV HEGYVIDÉK – NYÁRI PROGRAMOK

A Fogarasi Síiskola programjai július 27-ig tartanak!

TENISZ
Hétfő 15.00–16.00.
Fogarasi Síiskola (Piarista sporttelep – XII., Költő utca 38.). Előzetes bejelentkezés: Fogarasi Orsolya, 06/30-931-06-15.

NORDIC WALKING
Hétfő 17.00–18.00.
Fogarasi Síiskola (Piarista sporttelep – XII., Költő utca 38.). Előzetes bejelentkezés: Fogarasi Orsolya, 06/30-931-06-15.

„LÉPÉSELŐNY" FUTÓKLUB
Hétfő 18.00–19.00.
Fogarasi Síiskola (Piarista sporttelep – XII., Költő utca 38.). Előzetes bejelentkezés: Fogarasi Orsolya, 06/30-931-06-15.
Futás és kocogás szakavatott edző segítségével, tanácsadással. Edzettségi állapot felmérése, személyes edzésterv készítése.

NORDIC WALKING A VÁROSMAJORBAN
Szerda 16.30–17.30, péntek 17.30–18.30.
Szükséges felszerelés: időjárásnak megfelelő sportruházat, gyalogláshoz kényelmes sportcipő. A botokat a szervezők biztosítják.
További információk: Schwarz Mária, 06-30-961-7731.

*A programok – a többnapos túrák (szállás, étkezés, utazási díjak) kivételével – a hegyvidéki polgárok számára **ingyenesek**. A részletes programot megtalálják a www.hegyvideksport.hu honlapon is. További információk: Hegyvidéki Szabadidősport Kft., XII., Városmajor utca 29. Lődy Katalin sportszervező, programfelelős – lody.katalin@hegyvideksport.hu, 06/70-442-2135.*

Címvédések a diákolimpián

A XII. kerület legnagyobb sportversenye a Hegyvidéki Szabadidősport Nonprofit Kft. által szervezett diákolimpia. Az immár évtizedes múltra visszatekintő sorozat népszerűségét bizonyítja, hogy bár senkinek sem kötelező a részvétel, a 2014–2015-ös tanévben összesen mintegy négyezer nevezést adtak le az intézmények – és nem csupán az önkormányzat által működtetett iskolák. Az atlétika-, úszó-, labdarúgó-, kosárlabda-, röplabda-, floorball-, sakk-, partizánbajnokságokban és a szellemi olimpián az ELTE Gyertyánffy István Gyakorló Általános Iskola, a Semmelweis Egyetem Gyakorló Általános Iskola és Gimnázium, valamint a Pannonia Sacra Katolikus Általános Iskola tanulói is rajthoz álltak.

Úszásban és fociban is összemérték tudásukat a fiatalok

FOTÓK: SÁRKÖZY GYÖRGY

Újdonság, hogy a sztárokat felvonultató Hopp-Parádéhoz kapcsolódva az idén először kerületi kölyökatlétika-versenyt is meghirdettek, míg az alsósok úszóversenyének a szokásoknak megfelelően ismét a MOM Sport uszodája adott otthont. Mindkét rendezvény kiválóan illeszkedett a Hegyvidéki Napok programjai közé, az úszókat és az atlétapalántákat is szép számú közönség buzdította.

Nagy izgalmakat hozott az iskolák közötti összesített pontverseny. A számszerű eredmények mellett azt is figyelembe vették, hogy az intézmények mekkora létszámban, hány kiírásban vettek részt. Ez is hozzájárult ahhoz, hogy rendkívül szorosan alakult a végeredmény az élmezőnyben.

Az általános iskolák között a múlt évhez hasonlóan első helyen végző ELTE alig 60 ponttal (1040 pontot szerezve) előzte meg a második helyezett Virányos Általános Iskolát. A bronzérmet a Tamási Áron Általános Iskola és Német Két Tannyelvű Nemzetiségi Gimnázium vihette haza. A középiskolák vándorkupáját nagy fölénnyel hódította el a szintén címvédő Városmajori Gimnázium, a második helyen a Sashegyi Arany János Általános Iskola és Gimnázium, a harmadikon a Tamási Áron iskola végzett.

sm.

✔ Tudja Ön, hogy óriási, parkosított, kerítéssel védett zöld területen található a MOM Sport Kert, ahol a nyári táboraink szabadtéri programjait szervezzük?
✔ Kipróbálta már a gumipadlós játszóterünket és a Street Gym-pályát, vagy a műfüves focipályát?
✔ Tudja, hogy a nyári tábor alatt ez a sok lehetőség a gyerekek aktív kikapcsolódását is szolgálja?
✔ Tudja, hogy az uszodánk vize UV-technológiával antibakterizált és előtisztított?
✔ Tudja, hogy ezért az átlagos uszodákhoz képest kevesebb mint a fele mennyiségű vegyszert használunk?
✔ Amikor a gyerekek nem sportolnak, légkondicionált helyiségben tudnak pihenni. Jöjjön el, és nézze meg, hova fogja beíratni gyermekét nyári táboroztatásra!

Szeretettel várjuk!

HEGYVIDÉK
HIRDETÉSFELVÉTEL:
H-SZ-CS 9.00–16.00, P 9.00–12.00.

Kiadja: Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat megbízásából a Hegyvidék Lapkiadó ✧
Főszerkesztő: SCHILLINGER ERZSÉBET ✧ Felelős szerkesztő: STOFF CSABA ✧ Szerkesztőségi titkár: ARATÓ SZILVIA ✧ Cím: 1126 Budapest, Beethoven utca 2/a fszt. Telefon: 356-3446, 355-2494. Fax: 225-8868. **Internet: http://www.hegyvidekujsag.eu. E-mail: hegyvid@mail.datanet.hu.** ✧ Eng. szám: 84-5965 ✧ Nyomdai előkészítés: Alfa Press Design Kft. Felelős vezető: IBOS FERENC ügyvezető igazgató. Tördelőszerkesztő: SZABÓ KÁROLY ✧ Nyomdai előállítás: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Kft., Lajosmizse (www.mhk.hu). Felelős vezető: KÖVES BÉLA ügyvezető igazgató ✧ **Keretes hirdetések felvétele: 06/30-378-0708, hegyvidekhirdetes@t-online.hu. Apróhirdetés-felvétel: 356-3446, 355-2494. Apróhirdetőinket továbbra is a szerkesztőségben várjuk!** ✧ Terjeszti: Jetpressz Kft. (www.presslog.hu, telefon: 3360-435) ✧ **Kéziratokat, rajzokat, fotókat nem őrzünk meg és nem küldünk vissza!** ✧